

ECONOMIC AND SOCIAL COMMISSION
FOR WESTERN ASIA

اللجنة الاقتصادية والاجتماعية
لعربي آسيا

دراسات الحسابات القومية

لمنطقة اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لعربي آسيا

NATIONAL ACCOUNTS STUDIES OF THE ESCWA REGION

العدد السادس عشر

Bulletin No. 16



الأمم المتحدة

نيويورك ١٩٩٦

UNITED NATIONS
New York 1996

UN ECONOMIC AND SOCIAL COMMISSION
FOR WESTERN ASIA
2 02-2002
LIBRARY & DOCUMENT SECTION

UNITED NATIONS PUBLICATION

E/ESCWA/STAT/1996/13

ISBN 92-1-128172-5

ISSN 1010 - 964X

Sales No 96-II-L 20

96-0482

المحتويات	
<u>المقدمة</u>	
<u>الفصل الأول</u>	
- مؤشرات مختارة	1
- الناتج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الإسكوا بالأسعار الثابتة ١٩٩٢ بالدولار الأمريكي	3
- متوسط نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الإسكوا بالأسعار الثابتة ١٩٩٢ بالدولار الأمريكي	4
- معدلات النمو الحقيقي للناتج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الإسكوا بالأسعار الثابتة ١٩٩٢	5
- معدلات النمو الحقيقي لمتوسط نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الإسكوا بالأسعار الثابتة ١٩٩٢	6
- الناتج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الإسكوا بالأسعار الحارية (بالعملات المحلية)	7
- الناتج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الإسكوا بالأسعار الحارية (بالدولار الأمريكي)	8
- متوسط نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الإسكوا بالأسعار الحارية بالدولار الأمريكي	9
- معدل النمو الاسمي للناتج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الإسكوا	10
- الإنفاق الاستهلاكي النهائي الخاص في بلدان منطقة الإسكوا بالأسعار الحارية بالدولار الأمريكي	11

الصفحة
Page

- Percentage of private final consumption expenditure to GDP in ESCWA countries at current prices	12	نسبة الانفاق الاستهلاكي النهائي الخاص الى الناتج المحلي الاحمالي في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية
- Government final consumption expenditure in ESCWA countries at current prices in US \$	13	- الانفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية بالدولار الأمريكي
- Percentage of government final consumption expenditure to GDP in ESCWA countries at current prices	14	نسبة الانفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة الى الناتج المحلي في بلدان منطقة الاسكوا الاحمالي بالاسعار الحارية
- Gross fixed capital formation in ESCWA countries at current prices in US \$	15	- التكوين الراسمالي الثالث الاحمالي في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية بالدولار الأمريكي
- Percentage of gross fixed capital formation to GDP in ESCWA countries at current prices	16	نسبة التكوين الراسمالي الثالث الاحمالي الى الناتج المحلي الاحمالي في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية
- National savings in ESCWA countries at current prices in US \$	17	- المدخرات القومية في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية بالدولار الأمريكي
- Percentage of national savings to GDP in ESCWA countries at current prices	18	نسبة المدخرات القومية الى الناتج المحلي الاحمالي في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية
- National disposable income at market price in ESCWA countries at current prices in US \$	19	- الدخل القومي المتاح بسعر السوق في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية بالدولار الأمريكي
- National disposable income per capita in ESCWA countries at current prices in US \$	20	- متوسط نصيب الفرد من الدخل القومي المتاح في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية بالدولار الأمريكي
- Percentage of exports to GDP in ESCWA countries at current prices	21	نسبة الصادرات الى الناتج المحلي الاحمالي في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية
- Percentage of imports to GDP in ESCWA countries at current prices	22	نسبة الواردات الى الناتج المحلي الاحمالي في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية

- Percentage of imports to exports in ESCWA countries	23	- نسبة الواردات الى الصادرات في بلدان منطقة الاسكوا
- Official and non-official exchange rates table per US \$ in ESCWA countries for the period 1987-1997	24	- جدول أسعار الصرف الرسمية وغير الرسمية للدولار الأمريكي في بلدان منطقة الاسكوا للفترة ١٩٨٧-١٩٩٧
<u>Chapter Two</u>		
- Consolidated accounts for the nation in ESCWA countries in national currencies at current prices	25	- الحسابات الموحدة للدولة لبلدان منطقة الاسكوا بالعملة المحلية بالاسعار الحارية
<u>Bahrain</u>		
- Gross domestic product and expenditure at current prices	27	- الناتج المحلي الاجمالي والامفاق عليه - بالاسعار الحارية
- National disposable income and its appropriation at current prices	28	- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته - بالاسعار الحارية
- Capital finance at current prices	29	- تمويل رأس المال - بالاسعار الحارية
- External transactions at current prices	30	- الصفقات الحارجية - بالاسعار الحارية
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	32	- الناتج المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية
- Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity at current prices	33	- التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالاسعار الحارية

Egypt

- Gross domestic product and expenditure at current prices 34
- National disposable income & its appropriation at current prices 35
- Capital finance at current prices 36
- External transactions at current prices 37
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices 39
- Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity 40

Iraq

- Gross domestic product and expenditure at current prices 41
- National disposable income & its appropriation at current prices 42
- Capital finance at current prices 43
- External transactions at current prices 44
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices 46

المصنعة
Page

- Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity at current prices	47	- التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالأسعار الحاربية
<u>Jordan</u>		
- Gross domestic product and expenditure at current prices	48	- الناتج المحلي الإجمالي والإنفاق عليه - بالأسعار الحاربية
- National disposable income & its appropriation at current prices	49	- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته - بالأسعار الحاربية
- Capital finance at current prices	50	- تمويل رأس المال - بالأسعار الحاربية
- External transactions at current prices	51	- الصفقات الحاربية - بالأسعار الحاربية
- Gross domestic product by kind of economic in producers' values at current prices	53	- الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الحاربية
- Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity at current prices	54	- التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالأسعار الحاربية
<u>Kuwait</u>		
- Gross domestic product and expenditure at current prices	55	- الناتج المحلي الإجمالي والإنفاق عليه - بالأسعار الحاربية
- National disposable income & its appropriation at current prices	56	- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته - بالأسعار الحاربية
- Capital finance at current prices	57	- تمويل رأس المال - بالأسعار الحاربية
- External transactions at current prices	58	- الصفقات الحاربية - بالأسعار الحاربية

- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	60	- الناتج المحلي الاحمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحاربية
- Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity at current prices	61	- التكوين الراسمالي الثابت الاحمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالاسعار الحاربية
<u>Lebanon</u>		<u>لبنان</u>
- Gross domestic product and expenditure at current prices	62	- الناتج المحلي الاحمالي والاتفاق عليه - بالاسعار الحاربية
- National disposable income & its appropriation at current prices	63	- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته - بالاسعار الحاربية
- Capital finance at current prices	64	- تمويل رأس المال - بالاسعار الحاربية
- External transactions at current prices	65	- الصفقات الحاربية - بالاسعار الحاربية
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	67	- الناتج المحلي الاحمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحاربية
- Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity at current prices	68	- التكوين الراسمالي الثابت الاحمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالاسعار الحاربية
<u>Oman</u>		<u>عمان</u>
- Gross domestic product and expenditure at current prices	69	- الناتج المحلي الاحمالي والاتفاق عليه - بالاسعار الحاربية
- National disposable income & its appropriation at current prices	70	- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته - بالاسعار الحاربية

- Capital finance at current prices	71	- تمويل رأس المال - بالأسعار الحارية
- External transactions at current prices	72	- الصفقات الحارحية - بالأسعار الحارية
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	74	- الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الحارية
- Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity at current prices	75	- التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالأسعار الحارية
<u>Palestine</u>		
- Gross domestic product and expenditure at current prices	76	- الناتج المحلي الإجمالي والإنفاق عليه - بالأسعار الحارية
- National disposable income & its appropriation at current prices	77	- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته - بالأسعار الحارية
- Capital finance at current prices	78	- تمويل رأس المال - بالأسعار الحارية
- External transactions at current prices	79	- الصفقات الحارحية - بالأسعار الحارية
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	81	- الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الحارية
- Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity at current prices	82	- التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالأسعار الحارية

Qatar

- Gross domestic product and expenditure at current prices	83	- الناتج المحلي الإجمالي والاتفاق عليه - بالأسعار الحارية
- National disposable income & its appropriation at current prices	84	- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته - بالأسعار الحارية
- Capital finance at current prices	85	- تمويل رأس المال - بالأسعار الحارية
- External transactions at current prices	86	- الصفقات الحارجية - بالأسعار الحارية
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	88	- الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الحارية
- Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity at current prices	89	- التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالأسعار الحارية
<u>Saudi Arabia</u>		
- Gross domestic product and expenditure at current prices	90	- الناتج المحلي الإجمالي والاتفاق عليه - بالأسعار الحارية
- National disposable income & its appropriation at current prices	91	- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته - بالأسعار الحارية
- Capital finance at current prices	92	- تمويل رأس المال - بالأسعار الحارية
- External transactions at current prices	93	- الصفقات الحارجية - بالأسعار الحارية
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	95	- الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الحارية

الملحة
Page

- Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity at current prices	96	- التكوين الراسمالي الثابت الاحتمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالاسعار الحاربية
<u>Syria</u>		
- Gross domestic product and expenditure at current prices	97	- الناتج المحلي الاحتمالي والامفاق عليه - بالاسعار الحاربية
- National disposable income & its appropriation at current prices	98	- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته - بالاسعار الحاربية
- Capital finance at current prices	99	- تمويل رأس المال - بالاسعار الحاربية
- External transactions at current prices	100	- الصفقات الحاربية - بالاسعار الحاربية
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	102	- الناتج المحلي الاحتمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحاربية
- Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity at current prices	103	- التكوين الراسمالي الثابت الاحتمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالاسعار الحاربية
<u>United Arab Emirates</u>		
- Gross domestic product and expenditure at current prices	104	- الناتج المحلي الاحتمالي والامفاق عليه - بالاسعار الحاربية
- National disposable income & its appropriation at current prices	105	- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته - بالاسعار الحاربية
- Capital finance at current prices	106	- تمويل رأس المال - بالاسعار الحاربية
- External transactions at current prices	107	- الصفقات الحاربية - بالاسعار الحاربية

المصلحة
Page

- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	109	- الناتج المحلي الاحتمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارارية
- Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity at current prices	110	- التكوين الرسامالي الثالث الاحتمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالاسعار الحارارية
<u>Republic of Yemen</u>		
<u>A Before Unity</u>		
- Gross domestic product and expenditure at current prices	111	ا- قبل الوحدة - الناتج المحلي الاحتمالي والامفاق عليه - بالاسعار الحارارية
- National disposable income & its appropriation at current prices	112	- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته - بالاسعار الحارارية
- Capital finance at current prices	113	- تمويل رأس المال - بالاسعار الحارارية
- External transactions at current prices	114	- الصفقات الحارارية - بالاسعار الحارارية
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	116	- الناتج المحلي الاحتمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارارية
- Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity at current prices	117	- التكوين الرسامالي الثالث الاحتمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالاسعار الحارارية
<u>B After Unity</u>		
- Gross domestic product and expenditure at current prices	118	ب- بعد الوحدة - الناتج المحلي الاحتمالي والامفاق عليه - بالاسعار الحارارية
- National disposable income & its appropriation at current prices	119	- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته - بالاسعار الحارارية
- Capital finance at current prices	120	- تمويل رأس المال - بالاسعار الحارارية

الصفحة Page	
121	- الصفقات الخارجية - بالاسعار الحارية
123	- الناتج المحلي الاحمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية
124	- التكوين الراسمالي الثابت الاحمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالاسعار الحارية
	<u>الفصل الثالث</u>
125	تقديرات الناتج المحلي الاحمالي والانفاق عليه وحسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ بالعملة المحلية والدولار الامريكى
127	أ. بالعملات المحلية
	<u>البحرين</u>
128	- الانفاق على الناتج المحلي الاحمالي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
129	- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
	<u>مصر</u>
130	- الانفاق على الناتج المحلي الاحمالي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
131	- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

المصلحة
Page

Iraq

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992

132

- الانفاق على الناتج المحلي الاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992

133

- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

Jordan

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992

134

- الانفاق على الناتج المحلي الاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992

135

- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

Kuwait

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992

136

- الانفاق على الناتج المحلي الاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992

137

- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

Lebanon

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992

138

- الانفاق على الناتج المحلي الاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

Liban

الصفحة
Page

- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992	139	- الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
<u>Oman</u>		
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992	140	- الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992	141	- الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
<u>Qatar</u>		
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992	142	- الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992	143	- الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
<u>Saudi Arabia</u>		
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992	144	- الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992	145	- الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

Syria

سوريا

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992

146

- الانفاق على الناتج المحلي الاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992

147

- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

United Arab Emirates

الإمارات العربية المتحدة

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992

148

- الانفاق على الناتج المحلي الاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992

149

- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

Republic of Yemen

الجمهورية اليمنية

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992 for the period 1985-1989

150

- الانفاق على الناتج المحلي الاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ للفترة ١٩٨٥ - ١٩٨٩

- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992 for the period 1985-1989

151

- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ للفترة ١٩٨٥ - ١٩٨٩

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992 for the period 1990-1996

152

- الانفاق على الناتج المحلي الاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ للفترة ١٩٩٠ - ١٩٩٦

- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992 for the period 1990-1996

153

- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ للفترة ١٩٩٠ - ١٩٩٦

الصفحة
Page

b- In US Dollars	155	ب- بالدولار الأميركي
<u>Bahrain</u>		<u>البحرين</u>
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992	156	- الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992	157	- الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
<u>Egypt</u>		<u>مصر</u>
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992	158	- الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992	159	- الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
<u>Iraq</u>		<u>العراق</u>
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992	160	- الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992	161	- الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
<u>Jordan</u>		<u>الأردن</u>
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992	162	- الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992	163	- الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

المصنعة
Page

Kuwait

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992

164

الامعاق على الناتج المحلي الاحمالي بالاسعار الثابثة لعام ١٩٩٢
- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار
الثابثة لعام ١٩٩٢

Lebanon

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992

166

الامعاق على الناتج المحلي الاحمالي بالاسعار الثابثة لعام ١٩٩٢
- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار
الثابثة لعام ١٩٩٢

Oman

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992

168

الامعاق على الناتج المحلي الاحمالي بالاسعار الثابثة لعام ١٩٩٢
- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار
الثابثة لعام ١٩٩٢

Qatar

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992

170

الامعاق على الناتج المحلي الاحمالي بالاسعار الثابثة لعام ١٩٩٢
- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار
الثابثة لعام ١٩٩٢

171

<u>Saudi Arabia</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992	172
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992	173
<u>Syria</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992	174
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992	175
<u>United Arab Emirates</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992	176
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992	177
<u>Republic of Yemen</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992 for the period 1985-1989	178

السعودية

- الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي الاسمي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

- الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

سوريا

- الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي الاسمي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

- الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

الإمارات العربية المتحدة

- الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي الاسمي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

- الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

الجمهورية اليمنية

- الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي الاسمي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ للفترة ١٩٨٥ - ١٩٨٩

الملحة
Page

- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992 for the period 1985-1989	179	- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ للفترة ١٩٨٥ - ١٩٨٩
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1992 for the period 1990-1996	180	- الانفاق على الناتج المحلي الاحمالي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ للفترة ١٩٩٠ - ١٩٩٦
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1992 for the period 1990-1996	181	- الناتج المحلي الاحمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ للفترة ١٩٩٠ - ١٩٩٦
List of sources	182	قائمة المصادر

Introduction

The Secretariat of the Economic and Social Commission for Western Asia is pleased to present the Sixteenth Issue of the National Accounts Studies of the ESCWA region. This Bulletin includes ESCWA estimates of GDP at both current and constant prices for the years 1996 and 1997 for ESCWA countries, and the available data on consolidated accounts for the nation during the period 1987-1996 for each country of the region.

It should be noted that this issue, as previous issues, includes tables and accounts for the PDR of Yemen and the Arab Yemen Republic through 1989. It also includes tables and accounts of the Republic of Yemen, after the unity of the two countries, as of 1990.

Data were mainly collected from ESCWA questionnaires, national publications and other official sources. In cases of non-availability of national data, ESCWA estimated the GDP components according to economic activities, created GDP and its expenditure at current and constant prices in addition to the other accounts.

This publication is divided into three chapters.

Chapter one comprises selected indicators that show some aggregates of national accounts and their relative distribution such as GDP in US dollars at current and constant prices, per capita of GDP, private and government final consumption, gross fixed capital formation and national savings for each country of the region and the total of ESCWA countries. This chapter includes indicators on real and nominal growth rates, ratio of exports and imports to GDP, in addition to official and estimated non-official (weighted) exchange rate table per US dollar for the ESCWA countries. This table was used for the purpose of transferring national currencies to US \$.

مقدمة

يسر الأمانة التنفيذية للجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي اسيا أن تقدم الشرة السادسة عشر من دراسات الحسابات القومية لسلطة اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي اسيا. ويتضمن هذا العدد تقديرات الاسكوا للناج المحلي الاحتمالي بالاسعار الحارية والثابتة لعامي ١٩٩٦ و١٩٩٧، بالإضافة الى البيانات المتاحة للحسابات الموحدة للدولة لكل من بلدان منطقة اللجنة للفترة ١٩٨٧-١٩٩٦.

وتصدر الإشارة الى أن هذه الشرة - كما هي الشرات السابقة - تضمنت جداول وحسابات كل من الجمهورية العربية اليمنية وجمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية حتى عام ١٩٨٩، بالإضافة الى جداول وحسابات الجمهورية اليمنية - دولة الوحدة - بدءاً من عام ١٩٩٠.

وقد جمعت معظم هذه البيانات من استبيانات الاسكوا ومن الشرات الوطنية والمصادر الرسمية الأخرى. وفي حال عدم توفر بيانات للسنوات الأخيرة من السلسلة الرمية، تضمنت الشرة تقديرات الاسكوا للناج المحلي الاحتمالي والابعاق عليه وحسب الأنشطة الاقتصادية بالاسعار الحارية والثابتة وللحسابات الأخرى.

وتقسم هذه الشرة الى ثلاثة فصول.

يتضمن الفصل الأول مؤشرات مختارة تظهر بعض تجميعات الحسابات القومية وتوزيعها النسبي مثل الناتج المحلي الاحتمالي بالدولار الأمريكي وبالسعرين الحاري والثابت ومتوسط نصيب الفرد منها والابعاق الاستهلاكي النهائي الخاص والحكومي والتكوين الراسمالي الثالث الاحتمالي والمدخرات القومية وذلك على مستوى كل بلد من بلدان المنطقة على حدة ولمجموع دول اللجنة ككل، كما تضمن هذا الفصل مؤشرات عن معدل النمو الحقيقي ومعدل النمو الاسمي (الحاري) وبسببتي الصادرات والواردات الى الناتج المحلي الاحتمالي وبسبب الواردات الى الصادرات، بالإضافة الى جدول اسعار الصرف الرسمية وغير الرسمية المقدره للدولار الأمريكي لبلدان المنطقة والذي استخدم في هذه الشرة لأغراض تحويل العملات المحلية الى الدولار الأمريكي.

Chapter two comprises consolidated accounts for the nation in national currencies at current prices as obtained from available data of ESCWA countries. These accounts include the gross domestic product and expenditure, national disposable income and its appropriation, capital finance, external transactions, GDP by kind of economic activity at producers' values and gross fixed capital formation by kind of economic activity.

Chapter three contains two parts A and B. Part A comprises ESCWA estimates of gross domestic product (GDP) by expenditure and economic activity at 1992 constant prices in national currencies for the period 1987-1996. Part B includes the above estimates valued in United States Dollars for the purpose of comparison. Owing to differences in base years used in the ESCWA countries, the year 1992 has been chosen as a base year for computing the gross domestic product (GDP). The official exchange rates were used for all countries except for some cases where the weighted exchange rates (non-official) were used and mentioned by footnotes in the concerned tables.

The Economic and Social Commission for Western Asia hopes that this study will be useful to economic and social researchers and planners, and welcomes any comments or suggestions.

ويحتوي العمل الثاني على الحسابات الموحدة للدولة، بالعملة الوطنية وبالأسعار الحارية حسماً هو متاح من البيانات لبلدان منطقة الإسكوا. وتتضمن هذه الحسابات الناتج المحلي الإجمالي والإعناق عليه، والدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته، وتحويل رأس المال، والمصفقات الخارجية، والناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج، والتكوين الراسمالي الثالث الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي.

أما الفصل الثالث فيحتوي على جزئين (أ) و(ب) يتضمن الجزء (أ) تقديرات للقيمة الاقتصادية والاجتماعية لعملي الناتج المحلي الإجمالي حسب الإعناق وحسب النشاط الاقتصادي للأسعار الثالثة لعام ١٩٩٢. وبالعملات الوطنية وللفترة ١٩٨٧-١٩٩٦م. أما الجزء (ب) فيتضمن نفس التقديرات الواردة بالجزء (أ) مقبلة بالدولار الأمريكي لتسهيل اعراض المقارنة وطرا لاختلاف سنوات الأساس المستخدمة في بلدان الإسكوا. وقد تم اختيار عام ١٩٩٢ كسنة أساس موحدة لجميع تلك البلدان، وعلى هذا الأساس احتسبت أرقام الناتج المحلي الإجمالي والأسعار الثالثة واستخدم فيها سعر الصرف الرسمي لسنة الأساس لعملة هذه البلدان باستثناء بعض الحالات التي استخدم فيها سعر الصرف غير الرسمي (المرجح)، وأشار لها بالملاحظ في الجداول المعنية.

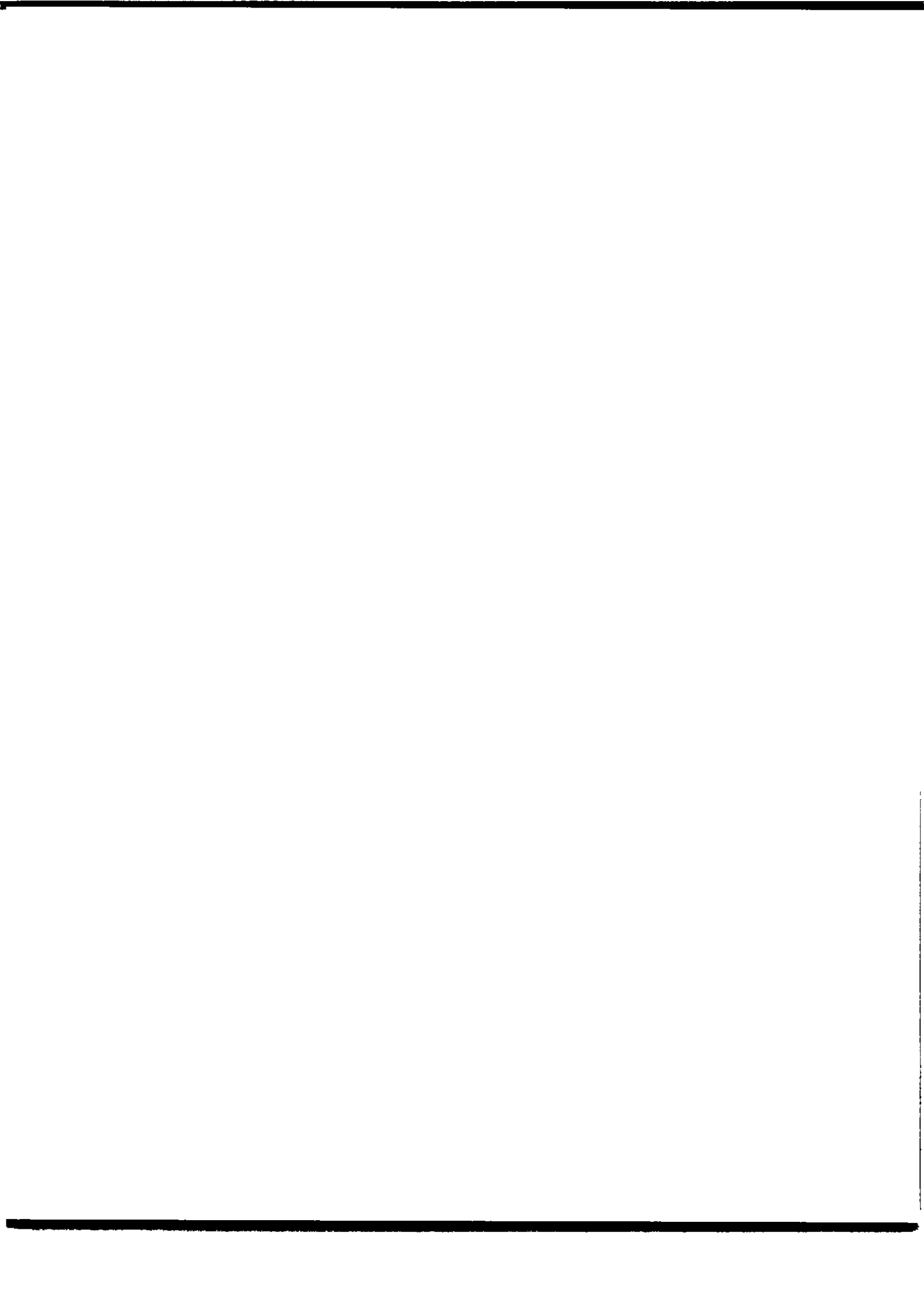
هذا وتأمل اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لعملي اسيا ان تحقق هذه الدراسة للباحثين الاقتصاديين والاجتماعيين والمحيطين العائدة المرجوة منها كما ترحب بأي اقتراح أو ملاحظة.

الفصل الأول

Chapter one

مؤشرات مختارة

Selected Indicators



النتائج المحلي الاحصائي في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
Gross domestic product in ESCWA countries at constant prices of 1992

Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	1997*
Bahrain	3394 3	3709 5	3808 1	3952 7	4263 6	4432 9	4609 1	4725 4	4857 9	5019 7	5191 0
Egypt	31771 2	33042 6	35978 1	38657 3	40252 8	41758 8	43825 9	45692 8	47794 9	49754 5	52192 2
Iraq (1), (2)	13192 0	11599 5	12332 8	12278 8	4015 9	4828 6	3565 7	2745 5	2635 6	2588 2	2541 7
Jordan	5206 8	5038 8	4434 2	4352 6	4430 9	5144 3	5447 8	5769 4	6138 4	6494 5	6851 8
Kuwait	23387 1	23785 1	26757 9	17374 5	10618 8	19885 6	24255 0	24165 2	25159 9	25231 6	25608 2
Lebanon	2078 0	3313 0	2717 0	2812 0	4151 0	5464 6	7310 0	8742 0	8877 0	9506 0	10076 0
Oman	9201 9	9685 4	9973 6	10809 5	11460 4	12435 8	13196 8	13708 0	14328 0	15063 7	15801 8
Qatar	6385 9	6608 1	6859 8	7004 8	6930 3	7646 1	7531 5	7569 2	7493 4	7609 8	7788 4
Saudi Arabia	90072 9	97873 4	96844 7	109189 5	119873 5	123203 6	122354 0	122935 7	122686 6	124363 4	126107 1
Syria (2)	10478 8	11832 4	10001 1	10602 2	11359 9	12592 5	13436 0	14457 2	14977 6	15866 1	16619 9
United Arab Emirates	26206 5	25630 8	29119 7	34385 6	34439 7	35412 6	35115 5	35643 7	37498 1	39836 8	41795 7
Republic of Yemen (3)				6103 3	6148 7	6455 3	6703 1	6498 4	7052 5	7158 3	7308 8
PDR of Yemen	821 0	829 0	852 7								
The Arab Republic of Yemen	2104 9	2336 5	2525 8								
Total	224271 3	235284 1	242205 5	257522 8	257945 5	279260 7	287350 4	292652 5	299499 9	308492 6	317882 6

* ESCWA estimates

(1) GDP is at factor cost till 1993

(2) Evaluated by ESCWA estimates of the weighted US\$ exchange rate of the Base Year

(3) Evaluated by the parallel exchange rate of the Base Year (official sources)

Note: PDR of Yemen and The Arab Republic of Yemen

were unified on 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

مليونات الدولار الأمريكي

البلد

البحرين

مصر

العراق (١) ، (٢)

الأردن

الكويت

لبنان

عمان

قطر

السعودية

سوريا (٢)

الإمارات العربية المتحدة

الجمهورية اليمنية (٣)

جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية

الجمهورية العربية اليمنية

المجموع

مليارات الاسكوا

(١) الناتج المحلي الاسمي بثلثه عاصر الانحاح حتى عام ١٩٩٣

(٢) احسبت باستخدام نظريات الاسكوا لسعر الصرف المرجح للريال الامريكى لسنة الامس

(٣) احسبت باستخدام سعر الصرف المواري لسنة الامس (مضطر وطه)

ملاحظة: يوحدت كل من جمهورية اليمن الديمقراطية والجمهورية

العربية اليمنية بتاريخ ٢٢/٥/١٩٩٠ تحت اسم الجمهورية اليمنية

متوسط نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الإسكوا بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
Gross domestic product per capita in ESCWA countries at constant prices of 1992

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	1997*
Bahrain	7662.1	8081.7	8017.1	8066.7	8442.8	8541.2	8567.1	8607.3	8613.3	8654.7	8768.6
Egypt	607.1	615.9	654.4	695.5	713.8	729.9	755.1	776.0	800.1	821.0	844.3
Iraq	803.4	682.6	702.6	679.2	216.4	254.0	183.3	137.8	128.9	123.0	117.3
Jordan	1708.8	1579.1	1324.4	1234.8	1200.5	1326.2	1379.2	1408.9	1445.3	1474.3	1504.2
Kuwait	11987.2	11518.2	12521.2	8176.2	7790.8	13984.2	16601.6	14916.8	14878.7	14295.5	13879.8
Lebanon	799.8	1294.6	1069.7	1100.6	1590.4	2025.4	2605.1	2999.0	2950.1	3060.5	3149.7
Oman	6010.4	6045.8	5954.4	6127.8	6238.6	6504.1	6628.2	6615.8	6639.5	6706.9	6764.5
Qatar	15389.6	15018.4	14784.1	14472.7	13750.6	14345.4	13497.3	13072.9	12468.2	12117.5	11908.9
Saudi Arabia	6390.0	6602.4	6253.7	6803.9	7270.8	7323.1	7147.3	7044.6	6861.7	6788.8	6690.0
Syria	943.4	1028.1	838.8	858.6	888.5	951.5	981.0	1020.2	1021.6	1046.1	1059.2
United Arab Emirates	17436.1	16419.5	18008.5	18457.1	18040.7	17609.4	16858.1	15983.7	15775.4	15934.7	15904.0
Republic of Yemen				474.6	461.1	466.8	467.4	437.0	457.3	448.2	441.7
PDR of Yemen	362.6	364.9	365.8								
The Arab Republic of Yemen	263.6	280.8	293.2								
Total	1938.5	1969.7	1966.8	2016.2	1984.5	2098.4	2112.3	2100.0	2097.5	2108.2	2113.8

* ESCWA estimates

• بيانات الإسكوا

دولار أمريكي

البلد

البحرين

مصر

العراق

الأردن

الكويت

لبنان

عمان

قطر

السعودية

سوريا

الإمارات العربية المتحدة

الجمهورية اليمنية

جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية

الجمهورية العربية اليمنية

المجموع

معدلات النمو الحقيقي للنتاج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الإسكوا بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
Real growth rates of GDP in ESCWA countries at constant prices of 1992

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	1997*
Bahrain	2.09	9.29	2.66	3.80	7.87	3.97	3.97	2.52	2.80	3.33	3.41
Egypt	9.95	4.00	8.88	7.45	4.13	3.74	4.95	4.26	4.60	4.10	4.90
Iraq (1)	17.05	-12.07	6.32	-0.44	-67.29	20.24	-26.15	-23.00	-4.00	-1.80	-1.80
Jordan	2.05	-3.23	-12.00	-1.84	1.80	16.10	5.90	5.90	6.40	5.80	5.50
Kuwait	2.38	1.70	12.50	-35.07	-38.88	87.27	21.97	-0.37	4.12	0.28	1.49
Lebanon	-22.32	59.43	-17.99	3.50	47.62	31.65	33.77	19.59	1.54	7.09	6.00
Oman	-3.99	5.25	2.98	8.38	6.02	8.51	6.12	3.87	4.52	5.13	4.90
Qatar	1.23	3.97	3.81	2.11	-1.06	10.33	-1.50	0.50	-1.00	1.55	2.35
Saudi Arabia	-2.68	8.66	-1.05	12.75	9.78	2.78	-0.69	0.48	-0.20	1.37	1.40
Syria	-0.57	12.92	-15.48	6.01	7.15	10.85	6.70	7.60	3.60	5.93	4.75
United Arab Emirates	6.57	-2.20	13.61	18.08	0.16	2.82	-0.84	1.50	5.20	6.24	4.92
Republic of Yemen					0.74	4.99	3.84	-3.05	8.53	1.50	2.10
PDR of Yemen	6.20	0.97	2.86								
The Arab Republic of Yemen	4.73	11.00	8.10								
Total	1.74	4.91	2.94	6.32	0.16	8.26	2.90	1.85	2.34	3.00	3.04

* ESCWA estimates

(1) GDP is at factor cost till 1993

Note: PDR of Yemen and The Arab Republic of Yemen were unified on 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

* مبررات الإسكوا

(١) الناتج المحلي الإجمالي كالتالي حتى عام ١٩٩٣

ملاحظة: توحد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية والجمهورية

اليمنية اليمنية بتاريخ ٢٢/٥/١٩٩٠ تحت اسم الجمهورية اليمنية

معدلات النمو الحقيقي لمتوسط نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الإسكوا بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

Real growth rates of GDP per capita in ESCWA countries at constant prices of 1992

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	1997*
Bahrain	-1.36	5.48	-0.80	0.62	4.66	1.17	0.30	0.47	0.07	0.48	1.32
Egypt	7.22	1.45	6.25	6.28	2.63	2.26	3.45	2.77	3.11	2.61	2.84
Iraq	13.01	-15.04	2.93	3.33	-68.14	17.38	-27.83	-24.82	-6.46	-4.58	-4.63
Jordan	-2.34	-7.59	-16.13	6.77	-2.78	10.47	4.00	2.15	2.58	2.01	2.03
Kuwait	-4.07	-3.91	8.71	-34.70	-4.71	79.50	18.72	-10.15	-0.26	-3.92	-2.91
Lebanon	-21.09	61.87	-17.37	2.89	44.50	27.35	28.62	15.12	-1.63	3.74	2.91
Oman	-8.25	0.59	-1.51	2.91	1.81	4.26	1.91	-0.19	0.36	1.02	0.86
Qatar	-5.39	-2.41	-1.56	-2.11	-4.99	4.33	-5.91	-3.14	-4.63	-2.81	-1.72
Saudi Arabia	-7.79	3.32	-5.28	8.80	6.86	0.72	2.40	-1.44	-2.60	-1.06	-1.46
Syria	-4.04	8.98	-18.41	2.36	3.48	7.09	3.10	4.00	0.14	2.40	1.25
United Arab Emirates	2.25	-5.83	9.68	2.49	-2.26	-2.39	-4.27	-5.19	-1.30	1.01	-0.19
Republic of Yemen					-2.84	1.24	0.13	-6.50	4.65	-1.99	-1.45
PDR of Yemen	3.45	0.63	0.25								
The Arab Republic of Yemen	1.15	6.53	4.42								
Total	-1.52	1.61	-0.15	2.51	-1.57	5.74	0.66	-0.58	-0.12	0.51	0.27

* ESCWA estimates

النتاج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الإسكوا بالأسعار الحارية (بالعملات المحلية)
 Gross domestic product in ESCWA countries at current prices (local currencies)

Millions of national currency units	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	1997*	ملئون من العملة الوطنية
Country												البلد
Bahrain (Dinar)	1166	1281	1374	1506	1595	1667	1748	1827	1900	1995	2091	البحرين (دينار)
Egypt (Pound)	51535	61630	76770	96075	111240	139057	157260	174967	205010	233711	271105	مصر (جنيه)
Iraq (Dinar)	17901	19626	21026	23297	19940	57361	112142	300546	422400	518250	542800	العراق (دينار)
Jordan (Dinar)	2209	2264	2372	2668	2855	3493	3811	4191	4621	5083	5571	الأردن (دينار)
Kuwait (Dinar)	6233	5773	7143	5328	3131	5827	7231	7349	7952	8180	8404	الكويت (دينار)
Lebanon (Pound)	466667	1356000	1350000	1954275	3853083	9359866	12729417	14687788	14394032	15113733	16020556	لبنان (ليرة)
Oman (Rial)	3318	3225	3604	4493	4361	4788	4804	4967	5288	5664	6049	عمان (ريال)
Qatar (Rial)	19825	21979	23616	26792	25056	27832	26050	26843	27355	28740	30300	قطر (ريال)
Saudi Arabia (Rial)	275452	285146	310822	391993	442037	461398	443842	450025	469376	483800	504512	السعودية (ريال)
Syria (Pound)	127712	186047	208892	268328	311564	371630	413755	502435	551744	618266	686275	سوريا (ليرة)
United Arab Emirates (Dirham)	87366	87106	100976	123541	124519	130000	130391	133753	143520	154284	166627	الإمارات العربية المتحدة (درهم)
Republic of Yemen (Rials)				123906	147019	183977	223965	273871	454452	555340	649748	الجمهورية اليمنية (ريال)
PDR of Yemen (Dinar)	400	415	427									جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (دينار)
The Arab Republic of Yemen (Rial)	44161	51312	63010									الجمهورية العربية اليمنية (ريال)

* FSCWA estimates

Note: PDR of Yemen and The Arab Republic of Yemen were unified on 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen".

* مصادر الإسكوا
 ملاحظة: يوحد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية والجمهورية العربية اليمنية بتاريخ 22/5/1990 تحت اسم الجمهورية اليمنية

النتاج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحاربية (بالدولار الأمريكي)
Gross domestic product in ESCWA countries at current prices (US Dollar)

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	1997*
Bahrain	3101.1	3406.9	3654.3	4005.3	4242.0	4433.5	4648.9	4859.0	5053.2	5305.9	5561.2
Egypt	32555.3	27720.1	30499.4	35488.7	34227.7	41758.9	47225.2	52385.3	60653.8	68941.3	79736.8
Iraq (1)	23868.0	14273.5	11597.4	11648.5	4863.4	4666.9	1888.7	1467.2	1408.0	1382.0	1357.0
Jordan	5536.3	6021.3	4110.9	4012.0	4186.2	5144.3	5499.3	6004.3	6601.4	7159.2	7824.4
Kuwait	22340.5	20766.2	24378.8	18309.3	10833.9	19887.4	24023.3	24661.1	26684.6	27357.9	28013.3
Lebanon	2077.8	3313.5	2718.0	2811.5	4151.0	5464.5	7310.0	8742.2	8877.5	9505.5	10204.2
Oman	8618.2	8376.6	9361.0	11670.1	11327.3	12436.4	12477.9	12901.3	13735.1	14711.7	15711.7
Qatar	5446.4	6038.2	6487.9	7360.4	6883.5	7646.2	7156.6	7374.5	7515.1	7895.6	8324.2
Saudi Arabia	73551.9	76140.5	82996.5	104671.0	118033.9	123203.7	118515.9	120166.9	125334.0	129185.6	134716.2
Syria (1)	7012.3	7111.2	7690.5	9578.9	10813.5	12592.3	13972.3	16685.3	18023.8	19558.0	21446.1
United Arab Emirates	23799.0	23728.1	27506.4	33653.2	33919.6	35412.7	35519.2	36435.0	39095.6	42027.8	45390.1
Republic of Yemen (2)				8901.3	6640.4	6455.3	5670.0	4952.5	4540.0	4540.8	5198.0
PDR of Yemen	1159.4	1202.9	1237.7								
The Arab Republic of Yemen	4270.1	5250.9	6455.9								
Total	213336.3	203349.9	218694.7	252110.2	250122.4	279102.1	283907.3	296634.6	317522.1	337571.3	363483.2

* ESCWA estimates

(1) Evaluated by ESCWA estimates of the weighted US\$ exchange rate

(2) Evaluated by the parallel exchange rate (official sources)

Note: PDR of Yemen and The Arab Republic of Yemen

were unified on 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen".

مليون دولار امريكي

البلد

البحرين

مصر

العراق (١)

الأردن

الكويت

لبنان

عمان

قطر

السعودية

سوريا (١)

الإمارات العربية المتحدة

الجمهورية اليمنية (٢)

جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية

الجمهورية العربية اليمنية

المجموع

* تقديرات الإسكوا

(١) أحسبت باستخدام تقديرات الاسكوا لسعر الصرف المرجح للدولار الأمريكي

(٢) أحسبت باستخدام سعر الصرف الفوري (مصادر وكتب)

ملاحظة: يوحد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية والجمهورية

اليمنية الممتدة بتاريخ ٢٢/٥/١٩٩٠ تحت اسم الجمهورية اليمنية

متوسط نصيب الفرد من الناتج المحلي الاحتمالي في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية
Gross domestic product per capita in ESCWA countries at current prices

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	1997*
Bahrain	7000 2	7422 4	7693 3	8174 1	8400 0	8542 4	8641 1	8850 6	8959 6	9148 1	9393 9
Egypt	622 0	516 7	554 7	638 4	607 0	729 9	813 7	889 7	1015 4	1137 6	1289 9
Iraq	1453 6	839 9	660 7	644 3	262 0	245 5	97 1	73 6	68 9	65 7	62 6
Jordan	1817 0	1887 0	1227 9	1138 2	1134 2	1326 2	1392 2	1466 3	1554 4	1625 2	1717 8
Kuwait	11450 8	10056 3	11408 0	8616 1	7948 6	13985 5	16443 1	15222 9	15780 4	15500 2	15183 4
Lebanon	799 8	1294 8	1070 1	1100 4	1590 4	2025 4	2605 1	2999 0	2950 3	3060 4	3189 8
Oman	5629 1	5228 8	5588 7	6615 7	6166 2	6504 4	6267 2	6226 5	6364 7	6550 2	6725 9
Qatar	13187 4	13723 2	13982 5	15207 4	13657 7	14345 6	12825 4	12736 6	12504 3	12572 6	12728 1
Saudi Arabia	5217 9	5136 3	5359 5	6522 4	7159 2	7323 1	6923 1	6886 0	7009 7	7052 0	7146 7
Syria	631 3	617 9	645 0	775 7	845 8	951 5	1020 2	1177 4	1229 4	1289 5	1366 8
United Arab Emirates	15834 3	15200 6	17010 8	18064 0	17768 3	17609 5	17051 9	16338 6	16447 5	16811 1	17271 7
Republic of Yemen				692 2	497 9	466 8	395 4	333 0	294 4	284 3	314 2
PDR of Yemen	512 1	529 4	531 0								
The Arab Republic of Yemen	534 7	631 1	749 4								
Total	1843 9	1702 4	1775 9	1973 8	1924 3	2097 2	2087 0	2128 6	2223 7	2307 0	2417 0

* ESCWA estimates

دولار امريكي

البلد

البحرين

مصر

العراق

الأردن

الكويت

لبنان

عمان

قطر

السعودية

سوريا

الإمارات العربية المتحدة

الجمهورية اليمنية

جمهورية اليمن الديموقراطية الشعبية

الجمهورية العربية اليمنية

المجموع

* تقديرات الاسكوا

معدل النمو الاسمي للتاج المحلي الاحتمالي في بلدان منطقة الاسكوا ١

Nominal GDP growth rates in ESCWA countries 1

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	1997*	البلد
Bahrain	1 57	9 86	7 26	9 61	5 91	4 51	4 86	4 52	4 00	5 00	4 81	البحرين
Egypt	34 83	19 59	24 57	25 15	15 78	25 01	13 09	11 26	17 17	14 00	16 00	مصر
Iraq	18 84	9 64	7 13	10 80	-14 41	187 67	95 50	168 00	40 54	22 69	4 74	العراق
Jordan	2 08	2 49	4 77	12 48	7 01	22 35	9 10	9 97	10 26	10 00	9 60	الأردن
Kuwait	19 80	-7 38	23 73	-25 41	-41 23	86 11	24 09	1 63	8 21	2 87	2 74	الكويت
Lebanon	354 40	190 57	-0 44	44 76	97 16	142 92	36 00	15 38	-2 00	5 00	6 00	لبنان
Oman	5 57	-2 80	11 75	24 67	-2 94	9 79	0 33	3 39	6 46	7 11	6 80	عمان
Qatar	7 79	10 87	7 45	13 45	-6 48	11 08	-6 40	3 04	1 91	5 06	5 43	قطر
Saudi Arabia	1 61	3 52	9 00	26 11	12 77	4 38	-3 80	1 39	4 30	3 07	4 28	السعودية
Syria	27 80	45 68	12 28	28 45	16 11	19 28	11 34	21 43	9 81	12 06	11 00	سوريا
United Arab Emirates	9 80	-0 30	15 92	22 35	0 79	4 40	0 30	2 58	7 30	7 50	8 00	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen					18 65	25 14	21 74	22 28	65 94	22 20	17 00	الجمهورية اليمنية
PDR of Yemen	13 31	3 75	2 89									جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية
The Arab Republic of Yemen	15 77	16 19	22 80									الجمهورية العربية اليمنية

(1) Rates were computed using the GDP in local currencies

* ESCWA estimates

(١) احسب المعدلات لمعدلات التاج المحلي الاحتمالي بالعملة المحلية
* تقديرات الاسكوا

الاتفاق الاستهلاكي الهامى الخاص فى لىان منطقة الاسكوا بالاسعار الحاربه
Private final consumption expenditure in ESCWA countries at current prices

Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	ملىون دولار امريكى
Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	اللىد
Bahrain	963.6	1092.8	1252.4	1297.9	1355.6	1526.1	1472.3	1418.9	1293.6	1398.7	البحرين
Egypt	22678.5	19588.0	21493.0	25471.0	24892.3	30330.3	33544.7	37841.3	43468.6	49588.8	مصر
Iraq (1)	12272.5	7346.5	6195.5	5880.3	2344.2	3330.1	1366.0	1022.2	1031.6	1019.7	اللىراق (1)
Jordan	4185.0	4325.8	2833.8	2972.2	2990.6	3900.4	3925.5	3923.1	4092.4	4270.6	الاردن
Kuwait	10053.8	11091.0	12498.6	10730.2	10105.5	7622.2	10440.9	10217.1	11807.4	12161.2	اللىكولت
Lebanon	2206.4	3336.5	2747.4	2766.7	3833.0	4443.9	6243.2	7135.3	6924.5	7875.8	لبنان
Oman	3346.5	3897.1	3966.2	4833.5	5695.3	5878.2	6204.2	6095.1	6683.9	7109.1	عمان
Qatar	1747.8	1765.9	2087.1	2048.4	2159.3	2340.4	2350.8	2206.0	2201.9	2280.8	قطر
Saudi Arabia	36192.0	37222.4	38727.1	41621.9	45060.3	49110.5	51778.1	52024.3	54417.4	56648.6	السعوديه
Syria (1)	5408.2	5835.9	5235.6	6582.4	8048.0	9290.8	10265.9	11647.3	12004.9	13549.0	سوريا (1)
United Arab Emirates	9221.5	10516.2	11580.0	12726.0	13995.1	15778.0	16282.5	17247.1	19406.2	20044.1	الامارات العربيه المتحده
Republic of Yemen (2)				6664.6	5750.3	5392.4	5119.8	3879.6	3700.3	3671.4	الجمهوريه اللىسه (2)
PDR of Yemen	929.0	994.8	1055.1								جمهوريه اللىس الديمقراطية الشعبيه
The Arab Republic of Yemen	4137.2	4380.0	5285.7								الجمهوريه العربيه المتحده
Total	113342.0	111392.9	114957.5	123595.1	126229.5	138943.3	148993.9	154657.3	167032.7	179617.8	المجموع

* FSCWA estimates

(1) Evaluated by ESCWA estimates of the weighted US\$ exchange rate

(2) Evaluated by the parallel exchange rate (official sources)

Note: PDR of Yemen and The Arab Republic of Yemen

were unified on 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

* بلىقورات الاسكوا

(1) احسبت بالمدام بلىقورات الاسكوا لسعر الصرف المرجح للذوات الامريكى

(2) احسبت بالمدام بسعر الصرف الموزون (مصادر رسميه)

ملاحظه: توحدت كل من جمهوريه اللىس الديمقراطي و الجمهوريه

العربيه اللىسه بتاريخ 22/5/1990 تحت اسم الجمهوريه اللىبيه

سنة الاعطاء الاستهلكى الهائى الحاص الى الناتج المحلى الاجمالى فى بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية

Percentage of private final consumption expenditure to GDP in ESCWA countries at current prices

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	البلد
Bahrain	31 07	32 08	34 27	32 40	31 96	34 42	31 67	29 20	25 60	26 36	البحرين
Egypt	69 66	70 66	70 47	71 77	72 73	72 63	71 03	72 24	71 67	71 93	مصر
Iraq	51 42	51 47	53 42	50 48	48 20	71 36	72 32	69 67	73 27	73 78	العراق
Jordan	75 59	71 84	68 93	74 08	71 44	75 82	71 38	65 34	61 99	59 65	الاردن
Kuwait	45 00	53 41	51 27	58 61	93 28	38 33	43 46	41 43	44 25	44 45	الكويت
Lebanon	106 19	100 69	101 08	98 41	92 34	81 32	85 41	81 62	78 00	82 86	لبنان
Oman	38 83	46 52	42 37	41 42	50 28	47 27	49 72	47 24	48 66	48 32	عمان
Qatar	32 09	29 25	32 17	27 83	31 37	30 61	32 85	29 91	29 30	28 89	قطر
Saudi Arabia	49 21	48 89	46 66	39 76	38 18	39 86	43 69	43 29	43 42	43 85	السعودية
Syria	77 12	82 07	68 08	68 72	74 43	73 78	73 47	69 81	66 61	69 28	سوريا
United Arab Emirates	38 75	44 32	42 10	37 82	41 26	44 55	45 84	47 34	49 64	47 69	الامارات العربية المتحدة
Republic of Yemen				74 9	86 60	83 53	90 30	78 34	81 50	80 85	الجمهورية اليمنية
PDR of Yemen	80 13	82 70	85 25								جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية
The Arab Republic of Yemen	96 89	83 41	81 87								الجمهورية العربية اليمنية
Total	53 13	54 78	52 57	49 02	50 47	49 78	52 48	52 14	52 61	53 21	المجموع

* ESCWA estimates

* بيانات الاسكوا

الاتفاق الاستهلاكي الهامى للحكومة في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارة

Government final consumption expenditure in ESCWA countries at current prices

Min Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	البلد
Bahrain	826 9	904 0	948 7	1010 6	1073 7	1129 3	1173 9	1186 7	1209 0	1282 4	البحرين
Egypt	4643 1	3868 1	3853 6	4007 8	3830 8	4354 4	4664 6	5806 9	6361 8	7420 4	مصر
Iraq (1)	7565 1	4833 3	3304 0	3071 0	1715 4	723 9	262 3	246 0	184 5	174 3	العراق (١)
Jordan	1470 4	1607 2	1072 4	998 3	1088 0	1164 4	1238 0	1361 3	1526 1	1640 0	الأردن
Kuwait	4923 7	5456 1	6191 5	7067 0	21778 9	11046 4	8615 0	8401 0	8820 1	9048 8	الكويت
Lebanon	791 5	1414 3	1244 4	1280 2	1580 0	1754 0	2257 1	2854 9	2752 0	3032 1	لبنان
Oman	2357 7	2481 8	2688 8	3104 4	2987 3	3383 9	3461 6	3710 9	3797 1	3911 9	عمان
Qatar	2411 0	2742 6	2517 9	2418 1	2454 4	2543 4	2574 2	2541 2	2475 3	2687 7	قطر
Saudi Arabia	28760 2	26012 6	25784 8	33298 8	44058 7	39777 0	34119 9	31925 5	32947 1	33968 5	السعودية
Syria (1)	1259 8	937 6	1230 9	1374 5	1651 4	1815 8	1899 2	2346 7	2543 9	2722 9	سوريا (١)
United Arab Emirates	4838 5	5100 0	5393 1	5480 8	5756 2	6208 7	6368 0	6591 4	6864 6	7492 5	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen (2)				1588 7	1300 8	1304 8	1151 5	1041 3	740 0	739 1	الجمهورية اليمنية (٢)
PDR of Yemen	414 8	459 1	471 6								جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية
The Arab Republic of Yemen	804 3	1152 6	1222 2								الجمهورية العربية اليمنية
Total	61067 0	56969 3	55923 9	64700 2	89275 6	75206 0	67785 3	68013 8	70221 5	74120 6	المجموع

* FSCWA estimates

(1) Evaluated by FSCWA estimates of the weighted US\$ exchange rate

(2) Evaluated by the parallel exchange rate (official sources)

Note: PDR of Yemen and The Arab Republic of Yemen

were unified on 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

• تقديرات الإسكوا

(١) أقيمت باستخدام تقديرات الإسكوا لسعر الصرف المرجح للدولار الأمريكي

(٢) أقيمت باستخدام سعر الصرف الموازي (مصادر رسمية)

ملاحظة: توحدت كل من جمهورية اليمن الديمقراطية والجمهورية

العربية اليمنية بتاريخ ٢٢/٥/١٩٩٠ تحت اسم الجمهورية اليمنية

نسبة الإنفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة إلى الناتج المحلي الإجمالي في بلدان منطقة الإسكوا بالأسعار الحارية

Percentage of government final consumption expenditure to GDP in ESCWA countries at current prices

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	البلد
Bahrain	26.66	26.53	25.96	25.23	25.31	25.47	25.25	24.42	23.93	24.17	البحرين
Egypt	14.26	13.95	12.64	11.29	11.19	10.43	9.88	11.08	10.49	10.76	مصر
Iraq	31.70	33.86	28.49	26.36	35.27	15.51	13.89	16.77	13.10	12.61	العراق
Jordan	26.56	26.69	26.09	24.88	25.99	22.63	22.51	22.67	23.12	22.91	الأردن
Kuwait	22.04	26.27	25.40	38.60	201.03	55.54	35.86	34.07	33.05	33.08	الكويت
Lebanon	38.09	42.68	45.78	45.53	38.06	32.10	30.88	32.66	31.00	31.90	لبنان
Oman	27.36	29.63	28.72	26.60	26.37	27.21	27.74	28.76	27.65	26.59	عمان
Qatar	44.27	45.42	38.81	32.85	35.66	33.26	35.97	34.46	32.94	34.04	قطر
Saudi Arabia	39.10	34.16	31.07	31.81	37.33	32.29	28.79	26.57	26.29	26.29	السعودية
Syria	17.97	13.18	16.01	14.35	15.27	14.42	13.59	14.06	14.11	13.92	سوريا
United Arab Emirates	20.33	21.49	19.61	16.29	16.97	17.53	17.93	18.09	17.56	17.83	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen				17.8	19.59	20.21	20.31	21.03	16.30	16.28	الجمهورية اليمنية
PDR of Yemen	35.78	38.17	38.10								جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية
The Arab Republic of Yemen	18.84	21.95	18.93								الجمهورية العربية اليمنية
Total	28.62	28.02	25.57	25.66	35.69	26.95	23.88	22.93	22.12	21.96	المجموع

* ESCWA estimates

• بيانات الإسكوا

التكوين الرأسمالي الثالث الاحتمالي في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحاربه
Gross fixed capital formation in ESCWA countries at current prices

Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	البلد
Bahrain	909 3	869 1	968 6	1006 9	1174 5	1322 9	1449 7	1561 7	1416 8	1594 1	البحرين
Egypt (1)	8518 6	9211 5	9522 9	10442 5	8212 3	8245 3	8546 5	10761 4	11705 3	13699 7	مصر (١)
Iraq (2)	4877 1	2108 5	3477 9	3110 0	802 2	877 2	273 8	231 3	218 2	214 6	العراق (٢)
Jordan	1124 1	1365 4	960 3	1043 6	994 1	1545 2	1881 0	1990 4	2166 6	2361 0	الأردن
Kuwait	3785 7	2841 0	2502 7	2861 9	3979 2	3456 0	3595 7	3469 1	3221 8	3300 3	الكويت
Lebanon (1)	845 0	1309 0	1033 6	1095 9	1516 0	1680 8	2515 0	2744 8	2574 5	3068 0	لبنان (١)
Oman	1338 4	1263 4	1310 1	1426 8	1698 4	2038 2	2205 5	2045 7	2055 6	2088 8	عمان
Qatar	819 8	912 9	927 2	1250 3	1199 2	1417 3	1332 1	1806 3	1881 9	1802 0	قطر
Saudi Arabia	17410 4	15198 4	16130 6	19974 1	23100 1	25093 5	26288 4	22351 7	23067 0	23713 0	السعودية
Syria (2)	1275 1	993 5	1226 4	1584 8	1943 3	2918 1	3629 1	5037 4	5283 6	5601 0	سوريا (٢)
United Arab Emirates	5531 5	5693 8	6095 3	6555 2	7025 3	8118 2	9904 4	10167 3	10441 3	11549 2	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen (3)				968 8	909 1	1119 9	1002 0	1046 1	936 7	945 2	الجمهورية اليمنية (٣)
PDR of Yemen	321 4	436 2	384 3								جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية
The Arab Republic of Yemen	581 7	720 5	784 3								الجمهورية العربية اليمنية
Total	47338 1	42923 2	45324 2	51320 8	52553 7	57832 6	62623 2	63213 2	64969 3	69936 9	المجموع

* ESCWA estimates

(1) Includes increase in stock

(2) Evaluated by ESCWA estimates of the weighted US\$ exchange rate

(3) Evaluated by the parallel exchange rate (official sources)

Note: PDR of Yemen and The Arab Republic of Yemen

were unified on 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

* بتقديرات الإسكوا

(١) يشمل التغير في المخزون

(٢) احسب باستخدام بتقديرات الإسكوا لسعر الصرف المرجح للدولار الأمريكي

(٣) احسب باستخدام سعر الصرف الموازي (مصادر رسمية)

ملاحظة: يوحد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية والجمهورية العربية اليمنية بتاريخ ٢٢/٥/١٩٩٠ تحت اسم الجمهورية اليمنية

نسبة التكوين الرأسمالي الثالث الاحتمالي الى الناتج المحلي المحلى الاحتمالي في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية
 Percentage of gross fixed capital formation to GDP in ESCWA countries at current prices

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*
Bahrain	29 32	25 51	26 51	25 14	27 69	29 84	31 18	32 14	28 04	30 04
Egypt	26 17	33 23	31 22	29 42	23 99	19 75	18 10	20 54	19 30	19 87
Iraq	20 43	14 77	29 99	26 70	16 49	18 80	14 50	15 76	15 50	15 53
Jordan	20 30	22 68	23 36	26 01	23 75	30 04	34 20	33 15	32 82	32 98
Kuwait	16 95	13 68	10 27	15 63	36 73	17 38	14 97	14 07	12 07	12 06
Lebanon	40 67	39 51	38 03	38 98	36 52	30 76	34 40	31 40	29 00	32 28
Oman	15 53	15 08	14 00	12 23	14 99	16 39	17 68	15 86	14 97	14 20
Qatar	15 05	15 12	14 29	16 99	17 42	18 54	18 61	24 49	25 04	22 82
Saudi Arabia	23 67	19 96	19 44	19 08	19 57	20 37	22 18	18 60	18 40	18 36
Syria	18 18	13 97	15 95	16 54	17 97	23 17	25 97	30 19	29 31	28 64
United Arab Emirates	23 24	24 00	22 16	19 48	20 71	22 92	27 88	27 91	26 71	27 48
Republic of Yemen				10 9	13 69	17 35	17 67	21 12	20 63	20 82
PDR of Yemen	27 72	36 26	31 05							
The Arab Republic of Yemen	13 62	13 72	12 15							
Total	22 19	21 11	20 72	20 36	21 01	20 72	22 06	21 31	20 46	20 72

* ESCWA estimates

• بيانات الاسكوا

المحركات القومية في بلدان منطقة الإسكوا بالإسعار الحارية
National savings in ESCWA countris at current prices

Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	مليون دولار امريكي
Country											البلد
Bahrain	446.0	984.8	643.6	653.2	1416.5	1006.4	1239.6	1453.2	1741.8	1764.6	البحرين
Egypt (1)	6932.4	7882.0	7683.0	8416.1	7891.4	10297.3	13270.6	11488.0	10917.8	12518.3	مصر (١)
Iraq (1) , (2)	866.3	261.8	613.9	1257.4	207.2	19.3	43.4	34.8	33.1	32.6	العراق (١) ، (٢)
Jordan	288.7	527.7	507.5	127.4	179.2	423.0	871.1	1235.0	1542.3	1742.0	الأردن
Kuwait	9635.1	8069.4	10340.3	5243.6	-22110.4	2721.8	5153.5	4750.0	6179.9	6379.6	الكويت
Lebanon (3)	-920.2	-1437.2	-1273.8	-1235.4	-1262.0	-733.3	-1190.3	-1248.0	-799.0	-1402.3	لبنان (٣)
Oman	1128.8	-186.8	509.4	1450.1	288.3	264.2	-226.2	-346.0	-320.8	-128.8	عمان
Qatar	-211.3	-147.8	149.2	863.2	480.8	685.4	-6.6	529.7	711.4	756.5	قطر
Saudi Arabia	-2061.4	2327.6	977.0	7648.6	-14134.3	-2836.8	-382.1	3724.2	7236.3	9285.4	السعودية
Syria (2)	302.9	182.2	902.5	1213.2	720.6	1116.9	1308.8	2419.3	3147.2	2949.2	سوريا (٢)
United Arab Emirates	5542.1	3979.0	6325.0	8712.9	4241.9	6881.2	5864.3	5137.8	5130.5	5885.6	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen (4)				1447.7	160.0	312.1	140.0	1060.0	840.7	696.6	الجمهورية اليمنية (٤)
PDR of Yemen	67.5	-64.9	-165.5								جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية
The Arab Republic of Yemen	47.2	-66.5	94.0								الجمهورية العربية اليمنية
Total	22064.1	22311.3	27306.1	35798.0	-21920.8	20157.5	26086.1	30238.0	36361.2	40479.3	المجموع

* ESCWA estimates
 (1) Includes errors and omissions
 (2) Evaluated by ESCWA estimates of the weighted US\$ exchange rate
 (3) Domestic saving
 (4) Evaluated by the parallel exchange rate (official sources)
 Note: PDR of Yemen and The Arab Republic of Yemen were unified on 22/6/1990 under the name of "Republic of Yemen".
 * تقديرات الإسكوا
 (١) يتضمن الأخطاء والامتناع
 (٢) احسب باستخدام مقدرات الإسكوا لسعر الصرف المرجح للدولار الأمريكي
 (٣) الادخار المحلي
 (٤) احسب باستخدام سعر الصرف الموازي (مصادر رسمية)
 ملاحظة: يوحد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية والجمهورية العربية اليمنية بتاريخ ٢٢/٦/١٩٩٠ تحت اسم الجمهورية اليمنية

سمة المدخرات القومية الى الناتج المحلي الاحصالي في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحالية
Percentage of national savings to GDP in ESCWA countries at current prices

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	البلد
Bahrain	14.38	28.91	17.61	16.31	33.39	22.70	26.66	29.91	34.47	33.26	البحرين
Egypt	21.29	28.43	25.19	23.71	23.06	24.66	28.10	21.93	18.00	18.16	مصر
Iraq	3.63	1.83	5.29	10.79	4.26	0.41	2.30	2.37	2.35	2.36	العراق
Jordan	5.21	8.76	12.35	3.18	4.28	8.22	15.84	20.57	23.36	24.33	الأردن
Kuwait	43.13	38.86	42.42	28.64	-204.09	13.69	21.45	19.26	23.16	23.32	الكويت
Lebanon	-44.29	-43.37	-46.87	-43.94	-30.40	-13.42	-16.28	-14.28	-9.00	-14.75	لبنان
Oman	13.10	-2.23	5.44	12.43	2.55	2.12	-1.81	-2.68	-2.34	-0.88	عمان
Qatar	-3.88	-2.45	2.30	11.73	6.98	8.96	-0.09	7.18	9.47	9.58	قطر
Saudi Arabia	-2.80	3.06	1.18	7.31	-11.97	-2.30	-0.32	3.10	5.77	7.19	السعودية
Syria	4.32	2.56	11.74	12.67	6.66	8.87	9.37	14.50	17.46	15.08	سوريا
United Arab Emirates	23.29	16.77	22.99	25.89	12.51	19.43	16.51	14.10	13.12	14.00	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen				16.3	2.41	4.83	2.47	21.40	18.52	15.34	الجمهورية اليمنية
PDR of Yemen	5.82	-5.40	-13.37								جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية
The Arab Republic of Yemen	1.11	-1.27	1.46								الجمهورية العربية اليمنية
Total	10.34	10.97	12.49	14.20	-8.76	7.22	9.19	10.19	11.45	11.99	المجموع

* ESCWA estimates

الدخل القومي المتاح بسعر السوق في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الجارية

National disposable income at market price in ESCWA countries at current prices

Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	البلد
Bahrain	2236 4	2981 6	2844 7	2961 7	3845 7	3661 7	3885 9	4058 8	4244 4	4445 7	البحرين
Egypt (1)	34253 9	31338 1	33029 7	37894 9	36614 5	44982 0	51479 9	55136 2	60748 2	69527 4	مصر (١)
Iraq (1) , (2)	20703 9	12441 6	10113 3	10208 7	4266 8	4073 3	1671 7	1303 0	1249 3	1226 7	العراق (١) (٢)
Jordan	5944 1	6460 6	4413 7	4097 9	4257 8	5487 8	6034 6	6519 3	7160 9	7652 5	الأردن
Kuwait	24612 5	24616 5	29030 4	23040 9	9774 0	21390 4	24209 3	23368 1	26807 4	27589 6	الكويت
Lebanon (3)	2077 8	3313 5	2718 0	2811 5	4151 0	5464 5	7310 0	8742 2	8877 5	9505 5	لبنان (٣)
Oman	6833 0	6192 2	7164 4	9388 1	8970 9	9526 2	9439 5	9460 0	10160 3	10892 2	عمان
Qatar	3947 5	4360 7	4754 1	5329 7	5094 5	5569 2	4918 4	5276 9	5388 6	5724 9	قطر
Saudi Arabia	62890 8	65562 6	65488 9	82569 3	74984 8	86050 7	85515 9	87674 0	94600 8	99902 5	السعودية
Syria (2)	6970 9	6955 8	7369 0	9170 0	10420 0	12223 5	13473 8	16413 3	17696 1	19221 0	سوريا (٢)
United Arab Emirates	19602 0	19595 2	23298 0	26919 6	23993 2	28867 9	28514 8	28976 3	31401 3	33422 2	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen (4)				9701 0	7211 1	7009 3	6411 3	5980 9	5281 0	5107 0	الجمهورية اليمنية (٤)
PDR of Yemen	1411 3	1389 0	1361 2								جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية
The Arab Republic of Yemen	4988 7	5466 0	6601 8								الجمهورية العربية اليمنية
Total	196472 8	190673 4	198187 2	224093 3	193584 3	234306 5	242865 1	252909 0	273615 8	294217 2	المجموع

* ESCWA estimates

(1) Includes errors and omissions

(2) Evaluated by ESCWA estimates of the weighted US\$ exchange rate

(3) Gross domestic product (GDP)

(4) Evaluated by the parallel exchange rate (official sources)

Note: PDR of Yemen and The Arab Republic of Yemen

were unified on 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen."

* تقديرات الاسكوا

(١) يتضمن المهور والخطا

(٢) اُختصبت باستخدام بتقديرات الاسكوا لسعر الصرف المرجح للولايات الامريكى

(٣) الناتج المحلي الاعمالى

(٤) اُختصبت باستخدام سعر الصرف المتوازي (معدل وتلته)

ملحوظة: يوحدت كل من جمهورية اليمن الديمقراطية والجمهورية

العربية اليمنية بتاريخ ١٩٩٠/٥/٢٢ تحت اسم الجمهورية اليمنية

متوسط نصيب الفرد من الدخل القومي المتاح في بلدان منطقة الإسكوا بالاسعار الحادية

National disposable income per capita in ESCWA countries at current prices

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*
Bahrain	5048 3	6495 9	5988 8	6044 3	7615 2	7055 3	7222 9	7393 1	7525 5	7665 0
Egypt	654 5	584 1	600 8	681 7	649 3	786 3	887 0	936 4	1017 0	1147 3
Iraq	1260 9	732 1	576 2	564 7	229 9	214 3	85 9	65 4	61 1	58 3
Jordan	1950 8	2024 6	1318 3	1162 5	1153 6	1414 7	1527 7	1592 0	1686 1	1737 2
Kuwait	12615 3	11920 8	13584 7	10842 8	7170 9	15042 5	16570 4	14424 8	15853 0	15631 5
Lebanon	799 8	1294 8	1070 1	1100 4	1590 4	2025 4	2605 1	2999 0	2950 3	3060 4
Oman	4463 1	3865 3	4277 3	5322 1	4883 5	4982 3	4741 1	4565 6	4708 2	4849 6
Qatar	9558 1	9910 7	10245 9	11011 8	10108 1	10448 8	8814 3	9113 8	8966 1	9116 1
Saudi Arabia	4461 6	4422 7	4228 9	5145 1	4548 1	5114 8	4995 4	5024 0	5290 9	5453 5
Syria	627 6	604 4	618 0	742 6	815 0	923 6	983 8	1158 2	1207 0	1267 3
United Arab Emirates	13041 9	12553 0	14408 2	14449 6	12568 5	14355 0	13689 3	12993 9	13210 5	13368 9
Republic of Yemen				754 4	540 7	506 9	447 1	402 2	342 5	319 7
PDR of Yemen	623 4	611 4	584 0							
The Arab Republic of Yemen	624 7	657 0	766 3							
Total	1698 2	1596 3	1609 4	1754 5	1489 4	1760 6	1785 3	1814 8	1916 2	2010 7

* FSCWA estimates

دولار امريكي

البلد

البحرين

مصر

العراق

الأردن

الكويت

لبنان

عمان

قطر

السعودية

سوريا

الإمارات العربية المتحدة

الجمهورية اليمنية

جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية

الجمهورية العربية اليمنية

المجموع

تقديرات الإسكوا

نسبة الصادرات إلى الناتج المحلي الإجمالي في بلدان الإسكوا بالأسعار الحاربية

Percentage of exports to GDP in ESCWA countries at current prices

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	البلد
Bahrain	112.0	103.6	104.3	122.0	110.9	112.0	115.5	98.3	101.2	99.7	البحرين
Egypt	12.6	17.4	18.0	20.2	27.9	29.1	33.1	30.7	31.9	31.4	مصر
Iraq	22.8	19.5	21.3	18.5	2.7	1.2	1.3	1.1	1.1	1.1	العراق
Jordan	34.2	45.1	57.3	61.9	59.5	52.1	51.5	50.0	51.2	50.6	الأردن
Kuwait	52.5	47.6	52.4	44.8	16.9	40.5	47.8	51.1	53.0	50.0	الكويت
Lebanon	41.0	43.5	36.5	37.4	52.8	63.0	69.5	63.1	63.0	65.3	لبنان
Oman	44.2	40.0	43.5	47.2	43.1	44.7	43.1	43.0	44.2	46.0	عمان
Qatar	41.3	37.5	42.3	53.5	47.4	51.0	46.1	44.9	45.9	47.3	قطر
Saudi Arabia	36.0	36.1	38.0	46.8	44.6	45.1	40.4	40.0	39.5	39.4	السعودية
Syria	15.7	16.8	30.1	28.3	24.4	26.3	27.9	30.0	27.8	28.0	سوريا
United Arab Emirates	55.6	53.8	59.3	66.4	67.7	70.8	73.9	75.9	75.8	74.9	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen				14.6	14.1	12.6	14.8	15.9	24.6	23.1	الجمهورية اليمنية
PDR of Yemen	15.5	18.7	20.1								جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية
The Arab Republic of Yemen	4.1	11.8	12.6								الجمهورية العربية اليمنية

* FSCWA estimates

* تقديرات الإسكوا

نسبة الواردات الى الناتج المحلي الاجمالي في بلدان منطقة الاسكوا بالاسعار الحارية
Percentage of imports to GDP in ESCWA countries at current prices

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	البلد
Bahrain	95.3	84.1	92.4	99.7	104.0	106.8	92.5	86.3	79.7	82.9	البحرين
Egypt	22.7	35.2	32.3	32.7	35.8	31.9	32.1	34.6	33.4	33.9	مصر
Iraq	25.7	25.7	22.2	17.8	5.3	2.7	3.0	2.7	2.7	2.7	العراق
Jordan	59.8	67.1	76.1	92.7	82.8	85.2	82.7	74.2	72.1	69.1	الأردن
Kuwait	37.1	42.9	41.4	57.8	250.5	54.2	44.3	42.5	42.6	40.3	الكويت
Lebanon	125.9	126.3	121.4	120.3	119.7	107.2	120.1	108.8	101.0	112.3	لبنان
Oman	26.1	31.4	28.7	27.6	34.7	35.5	38.1	34.7	35.5	35.2	عمان
Qatar	32.1	28.1	28.6	32.1	33.5	35.5	34.7	33.8	33.3	34.1	قطر
Saudi Arabia	43.3	40.1	37.4	39.4	41.4	39.4	37.1	29.8	29.2	29.5	السعودية
Syria	28.9	26.0	30.1	28.0	32.1	37.6	40.9	44.1	37.8	39.9	سوريا
United Arab Emirates	38.6	44.6	44.3	40.9	47.7	57.0	67.0	70.8	71.2	69.4	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen				20.5	36.5	35.6	45.3	37.5	47.5	44.8	الجمهورية اليمنية
PDR of Yemen	57.5	76.2	72.3								جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية
The Arab Republic of Yemen	34.2	31.5	26.2								الجمهورية العربية اليمنية

* ESCWA estimates

* مديرات الاسكوا

نسبة الواردات الى الصادرات في بلدان منطقة الإسكوا
Percentage of imports to exports in ESCWA countries

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	البلد
Bahrain	85.1	81.2	88.6	81.7	93.8	95.4	80.1	87.8	78.8	83.1	البحرين
Egypt	180.2	202.3	179.4	161.9	128.3	109.6	97.0	112.7	104.7	108.0	مصر
Iraq	112.7	131.8	104.2	96.2	196.3	225.0	230.8	245.5	245.5	245.5	العراق
Jordan	174.9	148.8	132.8	149.8	139.2	163.5	160.6	148.4	140.8	136.6	الأردن
Kuwait	70.7	90.1	79.0	129.0	1482.2	133.8	92.7	83.2	80.4	80.6	الكويت
Lebanon	307.1	290.3	332.6	321.7	226.7	170.2	172.8	172.4	160.3	172.0	لبنان
Oman	59.0	78.5	66.0	58.5	80.5	79.4	88.4	80.7	80.3	76.5	عمان
Qatar	77.7	74.9	67.6	60.0	70.7	69.6	75.3	75.3	72.5	72.1	قطر
Saudi Arabia	120.3	111.1	98.4	84.2	92.8	87.4	91.8	74.5	73.9	74.9	السعودية
Syria	184.1	154.8	100.0	98.9	131.6	143.0	146.6	147.0	136.0	142.5	سوريا
United Arab Emirates	69.4	82.9	74.7	61.6	70.5	80.5	90.7	93.3	93.9	92.7	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen				140.4	258.9	282.5	306.1	235.8	193.1	193.9	الجمهورية اليمنية
PDR of Yemen	371.0	407.5	359.7								جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية
The Arab Republic of Yemen	834.1	266.9	207.9								الجمهورية العربية اليمنية

* تقديرات الإسكوا

* ESCWA estimates

حدول أسعار الصرف الرسمية وغير الرسمية للدول الأمريكية في بلدان منطقة الإسكوا

Official and non-official exchange rates table per US\$ in ESCWA countries

Country	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	1997*	البلد
Bahrain (Dinar) (1)	0 376	0 376	0 376	0 376	0 376	0 376	0 376	0 376	0 376	0 376	0 376	البحرين (دينار) (١)
Egypt (Pound) (2)	1 5830	2 2233	2 5171	2 7072	3 2500	3 3300	3 3300	3 3400	3 3800	3 3900	3 4000	مصر (جنيه) (٢)
Iraq (Dinar) (5)	0 750	1 375	1 813	2 000	4 100	12 291	59 375	204 840	300 000	375 000	400 000	العراق (دينار) (٥)
Iraq (Dinar) (3)	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	العراق (دينار) (٣)
Jordan (Dinar) (1)	0 399	0 376	0 577	0 665	0 682	0 679	0 693	0 698	0 700	0 710	0 712	الأردن (دينار) (١)
Kuwait (Dinar) (1)	0 279	0 278	0 293	0 291	0 289	0 293	0 301	0 298	0 298	0 299	0 300	الكويت (دينار) (١)
Lebanon (Pound) (1)	224 60	409 23	496 69	695 10	928 23	1712 84	1741 38	1680 10	1621 40	1590 00	1570 00	لبنان (ليرة) (١)
Oman (Rial) (1)	0 385	0 385	0 385	0 385	0 385	0 385	0 385	0 385	0 385	0 385	0 385	عمان (ريال) (١)
Qatar (Rial) (1)	3 64	3 64	3 64	3 64	3 64	3 64	3 64	3 64	3 64	3 64	3 64	قطر (ريال) (١)
Saudi Arabia (Rial) (1)	3 745	3 745	3 745	3 745	3 745	3 745	3 745	3 745	3 745	3 745	3 745	السعودية (ريال) (١)
Syria (Pound) (5)	18 2125	26 1625	27 1625	28 0125	28 8125	29 5125	29 6125	30 1125	30 6120	31 6120	32 0000	سوريا (ليرة) (٥)
Syria (Pound) (3)	3 925	11 225	11 225	11 225	11 225	11 225	11 225	11 225	11 225	11 225	11 225	سوريا (ليرة) (٣)
United Arab Emirates (Dirham) (1)	3 671	3 671	3 671	3 671	3 671	3 671	3 671	3 671	3 671	3 671	3 671	الإمارات العربية المتحدة (درهم) (١)
Republic of Yemen (Rials) (4)				13 92	22 14	28 50	39 50	55 30	100 10	122 30*	125 00	الجمهورية اليمنية (ريال) (٤)
Republic of Yemen (Rials) (3)				12 00	12 00	12 00	12 00	12 00	12 00	100 00	100 00	الجمهورية اليمنية (ريال) (٣)
PDR of Yemen (Dinar)	0 345	0 345	0 345									جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (دينار)
The Arab Republic of Yemen (Rial)	10 342	9 772	9 760									الجمهورية العربية اليمنية (ريال)

* ESCWA estimates

(1) IMF estimates (2) Arab Monetary Fund estimates

(3) Official exchange rate (4) Parallel exchange rate (official sources)

(5) ESCWA estimates of weighted exchange rate (Non-official)

* بتقديرات الإسكوا

(١) بتقديرات صندوق النقد الدولي (٢) بتقديرات صندوق النقد العربي

(٣) سعر الصرف الرسمي للدولارات الأمريكية (٤) سعر الصرف الموازي (مصادر وطنية)

(٥) بتقديرات الإسكوا لسعر الصرف المرجح (غير رسمي)

الفصل الثاني

Chapter Two

الحسابات الموحدة للدولة لمطقة الاسكوا بالعملات المحلية وب الاسعار الحارية

Consolidated accounts for the nations in ESCWA region in national currencies at current prices



النتائج المحلى الاجمالي والاعناق عليه - بالاسعار الحاربية

Gross domestic product and expenditure - at current prices

Bahrain Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	التحريين مليون دينار
Compensation of employees	606.0	624.0	653.5	708.1	705.3	727.8	754.4	780.8*	816.0*	854.7	تويضات العاملين
Operating surplus	324.2	403.6	460.1	524.6	578.5	597.7	640.7	667.2*	695.2*	729.2	فائض التشغيل
Consumption of fixed capital	207.6	218.5	224.1	234.4	256.7	277.8	298.4	319.3*	328.3*	346.6	اهلاك راس المال الثابت
Indirect taxes (1)	28.3	34.4	36.4	39.2	54.3	63.5	54.1	60.1*	60.7*	64.7	الضرائب غير المباشرة (١)
Less subsidies (2)											ناقصا الإعانات (٢)
Gross domestic product GDP	1166.1	1280.5	1374.1	1506.3	1594.8	1666.8	1747.6	1827.4	1900.2	1995.2	النتائج المحلى الاجمالي
Government final consumption expenditure	310.9	339.9	356.7	380.0	403.7	424.6	441.4	446.2	454.6	482.2	الانفاق الاستهلاكي الهيكلي للحكومة
Private final consumption expenditure	362.3	410.9	470.9	488.0	509.7	573.8	553.6	533.5	486.4	525.9	الانفاق الاستهلاكي الهيكلي الخاص
Increase in stocks (3)	-42.9	-47.7	18.9	-77.0	130.0	84.0	-194.7	41.5	18.0	51.8	التغير في المخزون (٣)
Gross fixed capital formation	341.9	326.8	364.2	378.6	441.6	497.4	545.1	587.2	532.7	599.4	التكوين الراسمالي للثابت الاجمالي
Exports of goods and services	1305.6	1327.2	1433.0	1837.8	1768.7	1866.7	2018.1	1795.7	1922.1	1990.0	المصادر من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	1111.7	1076.6	1269.6	1501.1	1658.9	1779.7	1615.9	1576.7	1513.6	1654.1	ناقصا الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on GDP	1166.1	1280.5	1374.1	1506.3	1594.8	1666.8	1747.6	1827.4	1900.2	1995.2	الانفاق على الناتج المحلى الاجمالي

* FSCWA estimates

(1) Includes (2)

(3) Including Net Errors and Omissions

* تقديرات الإسكوا

(١) يتضمن (٢)

(٣) يشمل صافي الأخطاء والمقتضا

الدخل القومي الممكن التصرف فيه و تخصيصاته - بالاسعار الجارية
National disposable income and its appropriation - at current prices

Bahrain Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	المحربين مليون دينار
Compensation of employees	606 0	624 0	653 5	708 1	705 3	727 8	754 4	780 8*	816 0*	854 7	محوصات العاطلين
Compensation of employees from the rest of the world (net)	-121 4	-197 8	-196 8	-258 5	-305 3	-242 1	-235 9	-233 0	-235 0*	-240 0	صافي محوصات العاطلين من العالم الخارجي
Operating surplus	324 2	403 6	460 1	524 6	578 5	597 7	640 7	667 2*	695 2*	729 2	فائض التشغيل
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (net)											صافي دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Indirect taxes (1)	28 3	34 4	36 4	39 2	54 3	63 5	54 1	60 1	60 7	64 7	الضرائب غير المباشرة (1)
Less subsidies (2)											ناقصا الاعانات (2)
Other current transfers from the rest of the world (net)	3 8	256 9	116 4	100 2	413 2	229 9	247 8	251 0	259 0	263 0	صافي التحويلات الجارية الاخرى من العالم الخارجي
Disposable income	840 9	1121 1	1069 6	1113 6	1446 0	1376 8	1461 1	1526 1	1595 9	1671 6	الدخل المباح
Government final consumption expenditure	310 9	339 9	356 7	380 0	403 7	424 6	441 4	446 2	454 6	482 2	الاتفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	362 3	410 9	470 9	488 0	509 7	573 8	553 6	533 5	486 4	525 9	الاتفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Saving	167 7	370 3	242 0	245 6	532 6	378 4	466 1	546 4	654 9	663 5	الادخار
Appropriation of disposable income	840 9	1121 1	1069 6	1113 6	1446 0	1376 8	1461 1	1526 1	1595 9	1671 6	تخصيصات الدخل المباح

* ESCWA estimates

(1) Includes (2)

معدلات الامتداد

(1) يتضمن (2)

تمويل رأس المال - بالاسعار الحاربية
Capital finance - at current prices

Bahrain Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	التحريين مليون دينار
Saving	167.7	370.3	242.0	245.6	532.6	378.4	466.1	546.4	654.9	663.5	الادخار
Consumption of fixed capital	207.6	218.5	224.1	234.4	256.7	277.8	298.4	319.3	328.3	346.6	استهلاك رأس المال الثابت
Capital transfers from the rest of the world (net)											صافي التحويلات الراسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation	375.3	588.8	466.1	480.0	789.3	656.2	764.5	865.7	983.2	1010.1	تمويل التراكم الاجمالي
Increase in stock	-42.9	-47.7	18.9	-77.0	130.0	84.0	-194.7	41.5	18.0	51.8	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	341.9	326.8	364.2	378.6	441.6	497.4	545.1	587.2	532.7	599.4	التكوين الراسمالي للثابت الاجمالي
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)											صافي مشتريات الاصول المعنوية من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world	76.3	309.7	83.0	178.4	217.7	74.8	414.1	237.0	432.5	358.9	صافي القروض التي اعطىها الخارجي
Gross accumulation	375.3	588.8	466.1	480.0	789.3	656.2	764.5	865.7	983.2	1010.1	اجمالي التراكم
Net lending to the rest of the world	76.3	309.7	83.0	178.4	217.7	74.8	414.1	237.0	432.5	358.9	صافي القروض التي اعطىها الخارجي
Net incurrence of liabilities											صافي الاصابات التي الحسوم المالية
Net acquisition of foreign financial assets	76.3	309.7	83.0	178.4	217.7	74.8	414.1	237.0	432.5	358.9	صافي الاستحواذ من الاصول المالية الاجنبية

* ESCWA estimates

الصققات الخارجفة - بالاسعار الخارجفة
External transactions - at current prices

Bahrain Mr. Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	التحرفف مفلون دفنار
Exports of goods and services	1305 6	1327 2	1433 0	1837 8	1768 7	1866 7	2018 1	1795 7	1922 1	1990 0	الصققات من السلع والسقف
Compensation of employees from the rest of the world	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	تعوفقات العاملف من العالم الخارجف
Property and entrepreneurial income from the rest of the world	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	دفل الملكفة وعائد التنظيم من العالم الخارجف
Other current transfers from the rest of the world (1)	3 8	256 9	116 4	100 2	413 2	229 9	247 8	251 0	259 0*	263 0	تحوفلات حازفة اخرى من العالم الخارجف (1)
Current receipts	1309 4	1584 1	1549 4	1938 0	2181 9	2096 6	2265 9	2046 7	2181 1	2253 0	المحصلات الحازفة
Imports of goods and services	1111 7	1076 6	1269 6	1501 1	1658 9	1779 7	1615 9	1576 7	1513 6	1654 1	الواردات من السلع والسقف
Compensation of employees to the rest of the world	121 4	197 8	196 8	258 5	305 3	242 1	235 9	233 0	235 0*	240 0	تعوفقات العاملف المدفوعه الى العالم الخارجف
Property and entrepreneurial income to the rest of the world	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	دفل الملكفة وعائد التنظيم المدفوع الى العالم الخارجف
Other current transfers to the rest of the world	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	تحوفلات حازفة اخرى الى العالم الخارجف
Surplus of the nation from current transactions	76 3	309 7	83 0	178 4	217 7	74 8	414 1	237 0	432 5	358 9	فائص الدولة من الصققات الحازفة
Disposable of current receipts	1309 4	1584 1	1549 4	1938 0	2181 9	2096 6	2265 9	2046 7	2181 1	2253 0	التصرف فى المصققات الحازفة

(1) Net other current transfers from the rest of the world

* ESCWA estimates

(1) صففف التحوفلات الحازفة الاخرى من العالم الخارجف
* بتقوفرات الاسقنوا

الصفقات الخارجية - بالاسعار الحاربية (تابع)
External transactions - at current prices (cont'd)

Bahrain Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	التحريز مليون دينار
Surplus of the nation from current transactions	76.3	309.7	83.0	178.4	217.7	74.8	414.1	237.0	432.5	358.9	فائض الدولة من العنوب الحاربية
Capital transfers from the rest of the world (net)											صافي العنوبلر الراسنقو من العالم الحاربي
Net incurrance of foreign liabilities											صافي الاصلار الى العنوم الاحببب
Receipts	76.3	309.7	83.0	178.4	217.7	74.8	414.1	237.0	432.5	358.9	المعنصلار
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)											صافي مشررب الاصول العنوببب من العالم الحاربي
Net acquisition of foreign financial assets	76.3	309.7	83.0	178.4	217.7	74.8	414.1	237.0	432.5	358.9	صافي الاسنوار من الاصول العنوببب الاحببب
Errors and omissions											السنور والحنأ
Disbursements	76.3	309.7	83.0	178.4	217.7	74.8	414.1	237.0	432.5	358.9	العنوبلر

* ESCWA estimates

النتائج المحلي للاقتصادى على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Bahrain Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	16 0	15 3	15 8	14 3	14 7	16 6	18 4	18 2	19 7	20 3
Mining and quarrying	210 3	180 6	226 5	314 2	283 5	280 5	294 4	287 0	319 2	324 5
Manufacturing	190 9	235 9	232 2	251 9	265 5	251 6	257 3	321 6	418 3	423 9
Electricity, gas and water	21 9	23 2	27 8	28 7	27 6	29 9	30 6	30 2	34 2	34 5
Construction	86 8	90 1	87 6	94 1	91 7	101 1	104 7	109 9	106 6	112 9
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	117 8	135 5	137 1	147 9	168 6	201 1	197 4	208 4	202 8	207 6
Transport, storage and communication	139 9	147 3	152 5	140 2	192 8	189 8	198 7	216 4	164 0	203 6
Financial institutions and insurance	148 3	220 3	216 0	194 6	190 3	232 0	273 6	266 4	236 9	254 0
Real estate and business services	68 1	69 6	73 5	78 2	84 9	91 5	95 7	100 1	98 5	106 3
Community social and personal services	63 8	69 5	70 5	78 9	76 9	82 4	88 2	94 4	101 2	104 7
Less imputed bank service charges	169 0	194 8	165 0	152 3	133 2	154 4	165 9	181 2	170 7	185 4
Total industries	894 8	992 5	1074 5	1190 7	1263 3	1322 1	1393 1	1471 4	1530 7	1606 9
b) Producers of government services	271 3	288 0	299 6	315 6	331 5	344 7	354 5	356 0	369 5	388 3
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households										
e) Import duties										
GDP in purchaser's values	1166 1	1280 5	1374 1	1506 3	1594 8	1666 8	1747 6	1827 4	1900 2	1995 2

* ESCWA estimates

التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالإنعام الحالي
 Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Bahrain Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing										
Mining and quarrying										
Manufacturing										
Electricity, gas and water										
Construction										
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels										
Transport, storage and communication										
Financial institutions and insurance										
Real estate and business services										
Community social and personal services										
Less imputed bank service charges										
Total industries										
b) producers of government services										
c) Producers of private non-profit services to households										
Total	341 9	326 8	364 2	378 6	441 6	497 4	545 1	587 2	532 7	599 4

* ESCWA estimates

النتاج المحلي الإجمالي والأسعار الحارية ١
Gross domestic product and expenditure - at current prices 1

Egypt Mn Pound	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*
مصر مليون جنيه										
Compensation of employees	15767	17986	22473	26706	31350	37400	43196*	48147*	56366*	64282
Operating surplus	31507	38179	47626	61026	72940	88095	98660*	111843*	126483*	146585
Consumption of fixed capital	2061	2465	3071	3843	4450	5562	6290*	6932*	8159*	9282
Indirect taxes (2)	2200	3000	3600	4500	2500	8000	9114	8045	14002	13562
Less subsidies										
Gross domestic product GDP	51535	61630	76770	96075	111240	139057	157260	174967	205010	233711
Government final consumption expenditure	7350	8600	9700	10850	12450	14500	15533	19395	21503	25155
Private final consumption expenditure	35900	43550	54100	68955	80900	101000	111704	126390	146924	168106
Increase in stocks (3)										
Gross fixed capital formation (4)	13485	20480	23970	28270	26690	27457	28460	35943	39564	46442
Exports of goods and services	6500	10700	13800	19400	31000	40400	52095	53737	65427	73294
Less imports of goods and services	11700	21700	24800	31400	39800	44300	50532	60498	68408	79286
Expenditure on GDP	51535	61630	76770	96075	111240	139057	157260	174967	205010	233711
الإنتاج المحلي الإجمالي										
الإنتاج المحلي الإجمالي الحكومي										
الإنتاج المحلي الإجمالي الخاص										
التغير في المخزون (٣)										
التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي (٤)										
الصادرات من السلع والخدمات										
ناقصا الواردات من السلع والخدمات										

(1) Arab Monetary Fund estimates till 1995
(2) Indirect taxes (net) (4) includes (3)
* ESCWA estimates

١٩٩٥
(١) مدفوعات صندوق النقد العربي حتى عام ١٩٩٥
(٢) صافي الضرائب غير المباشرة (٤) تتضمن (٣)
* تقديرات الإسكوا

الدخل القومي الممكن التصرف فيه و تخصيصاته - بالاسعار الحاربية

National disposable income and its appropriation - at current prices

Egypt Mn Pound	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	مصر مليون جنيه
Compensation of employees	15767	17986	22473	26706	31350	37400	43196	48147	56366	64282	تعويضات العاملين
Compensation of employees from the rest of the world (net)	7200*	7543*	9196	9764	12204	18197	19777	20785	21151*	21809	صافي تعويضات العاملين من العالم الخارجي
Operating surplus	31507	38179	47626	61026	72940	88095	98660	111843	126483	146585	فائض التشغيل
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (net)											صافي دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Indirect taxes (1)	2200	3000	3600	4500	2500	8000	9114	8045	14002	13562	التصريفات غير المشفرة (١)
Less subsidies											بالتصا الإعطف
Other current transfers from the rest of the world (net) (2)	-2450	2966	244	593	3	-1902	681	-4665	-12673*	-10540	صافي التحويلات الجارية الأخرى من العالم الخارجي (٢)
Disposable income (2)	54224	69674	83139	102589	118997	149790	171428	184155	205329	235698	الدخل المتاح (٢)
Government final consumption expenditure	7350	8600	9700	10850	12450	14500	15533	19395	21503	25155	الانفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	35900	43550	54100	68955	80900	101000	111704	126390	146924	168106	الانفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Saving (2)	10974	17524	19339	22784	25647	34290	44191	38370	36902*	42437	الادخار (٢)
Appropriation of disposable income (2)	54224	69674	83139	102589	118997	149790	171428	184155	205329	235698	تخصيصات الدخل المتاح (٢)
(1) Indirect taxes (net)											صافي التصريفات غير المشفرة
(2) Includes error and omissions											يشتمل السهو والخطا
* ESCWA estimates											* تقديرات الإسكوا

تمويل رأس المال - بالاسعار الحارية
Capital finance - at current prices

Egypt Mn Pound	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	مصر مليون جنيه
Saving (1)	10974	17524	19339	22784	25647	34290	44191	38370	36902*	42437	الادخار (١)
Consumption of fixed capital	2061	2465	3071	3843	4450	5562	6290	6932	8159	9282	استهلاك رأس المال الثابت
Capital transfers from the rest of the world (net)											صافي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation (1)	13035	19989	22410	26627	30097	39852	50481	45302	45061	51719	تمويل التراكم الإجمالي (١)
Increase in stock (2)											التغير في المخزون (٢)
Gross fixed capital formation (3)	13485	20480	23970	28270	26690	27457	28460	35943	39564	46442	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي (٣)
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)											صافي مشتريات الأصول المعنوية من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world (1)	-450	-491	-1560	-1643	3407	12395	22021*	9359*	5497*	5277	صافي القروض إلى العالم الخارجي (١)
Gross accumulation (1)	13035	19989	22410	26627	30097	39852	50481	45302	45061	51719	إجمالي التراكم (١)
Net lending to the rest of the world (1)	-450	-491	-1560	-1643	3407	12395	22021*	9359*	5497*	5277	صافي القروض إلى العالم الخارجي (١)
Net incurrence of liabilities											صافي الإصافات إلى الخصوم المالية
Net acquisition of foreign financial assets	-450	-491	-1560	-1643	3407	12395	22021*	9359*	5497*	5277	صافي الاستدوار من الأصول المالية الأجنبية

(1) Includes error and omissions

(2) includes (2)

* ESCWA estimates

(١) يتضمن الشهور والنظا

(٢) يتضمن (٢)

* تقديرات الإسكوا

الصققات الخارجية - بالاسعار الحاربية
External transactions - at current prices

Egypt Mn Pound	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*
Exports of goods and services	6500	10700	13800	19400	31000	40400	52095	53737	65427	73294
Compensation of employees from the rest of the world	7200*	7543*	9196	9764	12204	18197	19777	20785	21151*	21809*
Property and entrepreneurial income from the rest of the world										
Other current transfers from the rest of the world (1)	-2450	2966	244	593	3	-1902	681	-4665	-12673*	-10540*
Current receipts	11250	21209	23240	29757	43207	56695	72553	69857	73905	84563
Imports of goods and services	11700	21700	24800	31400	39800	44300	50532	60498	68408	79286
Compensation of employees to the rest of the world										
Property and entrepreneurial income to the rest of the world										
Other current transfers to the rest of the world										
Surplus of the nation from current transactions (2)	-450*	-491	-1560	-1643	3407	12395	22021	9359	5497	5277
Disposable of current receipts	11250	21209	23240	29757	43207	56695	72553	69857	73905	84563

(1) Includes error and omissions

(2) Current transactions on BOP

* ESCWA estimates

(1) بمسمن الشهر والنظا

(2) رصوب المعاملات الحاربية من ميون المصروف

* تقديرات الإسكوا

الصفقات الخارجية - بالاسعار الجارية (تابع)
External transactions - at current prices (cont'd)

Egypt Min Pound	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	مصر مليون جنيه
Surplus of the nation from current transactions (1)	-450*	-491	-1560	-1643	3407	12395	22021	9359	5497	5277	فائض الدولة من الصلقات الخارجية (١)
Capital transfers from the rest of the world (net)											صلوات الصوكلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Net incurrence of foreign liabilities											صلوات الاضلاف الى المصنوم الاجنبية
Receipts (2)	-450	-491	-1560	-1643	3407	12395	22021	9359	5497	5277	المحصلات (٢)
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)											صلوات بشريات الاصول المعنوية من العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets	-450	-491	-1560	-1643	3407	12395	22021	9359	5497	5277	صلوات الاستوزان من الاصول المالية الأجنبية
Errors and omissions	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	السهو والخطا
Disbursements (2)	-450	-491	-1560	-1643	3407	12395	22021	9359	5497	5277	التصرفات (٢)

(1) Current transactions on BOP

(2) Includes error and omissions

* ESCWA estimates

١ رصيد المحلات الجارية من موزن المدفوعات

٢ يضمن السهو والخطا

* تقديرات الإسكوا

الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالأسعار الحارية ١
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices 1

Egypt Mn Pound	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*	مصر مليون جنيه
a- Industries											
Agriculture, hunting, forestry and fishing	10111	11116	14395	17735	19110	21680	24945	28364	32049	37158	الزراعة والصيد والغابات
Mining and quarrying	10010	12992	15628	20168	29019	34738	38167	43939	48450	56825	الصناعات الاستخراجية (الحدوث)
Manufacturing											الصناعات التحويلية
Electricity, gas and water	528	675	775	1033	1506	2220	2864	2783	3751	4019	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	2822	3242	4071	5054	5625	6735	7883	8698	9502	11194	التشييد
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	11507	13745	17635	22094	22643	28771	32818	36111	42548	48380	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	4043	4904	5958	7784	11319	14835	17658	18704	19699	23620	النقل والاتصالات والتخزين
Financial institutions and insurance											المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services (2)	1525	1659	1817	1970	2141	2350	2565	3061	3449	4004	الخدمات العقارية وخدمات الأعمال (٢)
Community social and personal services (3)	4353	4979	6493	8164	9102	10383	11327	13327	16460	18321	خدمات المنتج اخصائيه وشخصية (٣)
Less imputed bank service charges											ناقصا رسوم الخدمات المصرفية المعسبة
Total industries	44899	53312	66772	84002	100465	121712	138227	154987	175908	203521	اجمالي الصناعات
b) Producers of government services	4436	5318	6398	7573	8275	9345	9919	11935	15100	16628	ب-مدجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households											ج- مدجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم العائلات
d) Domestic services of households											د - الخدمات المنزلية المحلية
e) Import duties (4)	2200	3000	3600	4500	2500	8000	9114	8045	14002	13562	هـ - رسوم الواردات (٤)
GDP in purchaser's values	51535	61630	76770	96075	111240	139057	157260	174967	205010	233711	الناتج المحلي الاجمالي بقيمة المشتري

(1) Arab Monetary Fund estimates till 1995

(2) Housing only (3) Includes other services (4) Indirect taxes (net) * ESCWA estimates

١٩٩٥

(١) بقنوات صندوق النقد العربي حتى عام ١٩٩٥
(٢) الإسكان فقط (٣) يتضمن الخدمات الأخرى (٤) ضريبة القيمة المضافة صافية

التكوين الرأسمالي الثابت الاحتمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية
Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Egypt Mn Pound	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996*
8- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing										
Mining and quarrying										
Manufacturing										
Electricity, gas and water										
Construction										
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels										
Transport, storage and communication										
Financial institutions and insurance										
Real estate and business services										
Community social and personal services										
Less imputed bank service charges										
Total industries										
b) producers of government services										
c) Producers of private non-profit services to households										
Total (1)	13485	20480	23970	28270	26690	27457	28460	35943	39564	46442
* ESCWA estimates										
(1) Includes increase in stocks										

مصر

مليون جنيه

8- Industries

Agriculture, hunting, forestry and fishing

Mining and quarrying

Manufacturing

Electricity, gas and water

Construction

Wholesale and retail trade, restaurants and hotels

Transport, storage and communication

Financial institutions and insurance

Real estate and business services

Community social and personal services

Less imputed bank service charges

Total industries

b) producers of government services

c) Producers of private non-profit services to households

Total (1)

* ESCWA estimates

(1) Includes increase in stocks

الصناعات

الزراعة والصيد والطفل

الصناعات الاستخراجية (التعدين)

الصناعات التحويلية

الكهرباء والماء والمياه

التشييد

مخازن الجملة والتجزئة والمطاعم

النقل والاتصالات والتجديد

المؤسسات المالية والتأمين

الخدمات العقارية وخدمات الاعمال

خدمات المجتمع الجماعية وتخصيمه

بالمقاييس رسوم الخدمات المصرفية

الصناعات

الصناعات الحكومية

حسب نوع الخدمات الخاصة التي لا تهدف

الى الربح وخدمات المنازل

المجموع (1)

مقدرات الاسكوا

(1) يتضمن التغير في المخزون

المنتج المحلي الإجمالي والاتفاق عليه - بالأسعار الحارية

Gross domestic product and expenditure - at current prices

Iraq Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994*	1995*	1996*	العراق مليون دينار
Compensation of employees	5697 0	6316 8	6705 2	7855 4	8989 9	18742 3	37117 0	99044 4	139365 7	170906 3	موظفات العاملين
Operating surplus	10319 0	11250 7	11866 0	12936 6	10405 2	34515 0	72998 2	190632 4	269834 8	330089 8	مفصّل الضلعن
Consumption of fixed capital	1584 0	1737 4	1836 7	2056 3	1918 2	6091 0	12882 0	33641 2	47618 1	58251 4	اهلاكه راس المال الثابت
Indirect taxes	708 2	650 9	1035 0	1024 8	485 6	397 6	500 2	1591 9	2141 3	2676 2	الضرائب غير المباشرة
Less subsidies	407 6	329 5	417 1	576 3	1859 2	2385 4	11355 4	24363 9	36559 9	43673 7	بالمصا الأحتاف
Gross domestic product GDP	17900 6	19626 3	21025 8	23296 8	19939 7	57360 5	112142 0	300546 0	422400 0	518250 0	المنتج المحلي الإجمالي
Government final consumption expenditure	5673 8	6645 8	5990 1	6142 0	7033 3	8898 0*	15576 3*	50395 5	55359 6	65377 7	الاتفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	9204 4	10101 4	11232 4	11760 5	9611 1	40929 8*	81106 0*	209382 6	309489 5	382391 6	الاتفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks	-124 1	1193 5	-2317 5	-976 9	520 0	-2379 0*	1102 0	-1689 3	-939 7	-1476 0	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	3657 8	2899 2	6305 5	6220 0	3289 1	10782 0	16258 7	47371 0	65465 7	80479 4	التكوين الراسملي الثابت الإجمالي
Exports of goods and services	4087 1	3824 5	4482 6	4305 4	547 8	670 3	1474 0	3302 1	4600 3	5496 8	الصادرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	4598 4	5038 1	4667 3	4154 2	1061 6	1540 6	3375 0	8215 9	11575 4	14019 5	بالمصا التواردات من السلع والخدمات
Expenditure on GDP	17900 6	19626 3	21025 8	23296 8	19939 7	57360 5	112142 0	300546 0	422400 0	518250 0	الاتفاق على المنتج المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates

الدخل القومي الممكن التصرف فيه و تخصيصاته - بالاسعار الحارية

National disposable income and its appropriation - at current prices

Iraq	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994*	1995*	1996*	العراق مليون دينار
Mn. Dinars											
Compensation of employees	5697 0	6316 8	6705 2	7855 4	8989 9	18742 3	37117 0	99044 4	139365 7	170906 3	تويضات العاملين
Compensation of employees from the rest of the world (net)				-107 3	-7 7	-5 4					صافي تويضات العاملين من العالم الخارجي
Operating surplus	10319 0	11250 7	11866 0	12936 6	10405 2	34515 0	72998 2	190632 4	269834 8	330089 8	فائض التشغيل
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (net) (1)	-704 7	-797 4	-704 3	-666 6	-642 8	-1273 9					صافي دخل الملكية وعائد النظم من العالم الخارجي (١)
Indirect taxes	708 2	650 9	1035 0	1024 8	485 6	397 6	500 2	1591 9	2141 3	2676 2	الضرائب غير المباشرة
Less subsidies	407 6	329 5	417 1	576 3	1859 2	2385 4	11355 4	24363 9	36559 9	43673 7	بألقا الإعانات
Other current transfers from the rest of the world (net)	-84 0	15 7	-149 3	-49 3	122 8	74 8					صافي التحويلات الحارية الأخرى من العالم الخارجي
Disposable income (2)	15527 9	17107 2	18335 5	20417 3	17493 8	50065 0	99260 0	266904 8	374781 9	459998 6	الدخل المتاح (٢)
Government final consumption expenditure	5673 8	6645 8	5990 1	6142 0	7033 3	8898 0	15576 3*	50395 5	55359 6	65377 7	الانفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	9204 4	10101 4	11232 4	11760 5	9611 1	40929 8	81106 0	209382 6	309489 5	382391 6	الانفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Saving (2)	649 7	360 0	1113 0	2514 8	849 4	237 2	2577 7	7126 7	9932 8	12229 3	الادخار (٢)
Appropriation of disposable income (2)	15527 9	17107 2	18335 5	20417 3	17493 8	50065 0	99260 0	266904 8	374781 9	459998 6	تخصيصات الدخل المتاح (٢)

(1) Including compensation of employees from the rest of the world, net (1987-1989)

(2) Including errors and omissions.

* ESCWA estimates

١٩٨٤ - ١٩٨٧ للسنوات
(١) يتضمن صافي تويضات العاملين من العالم الخارجي للسنوات
(٢) يتضمن السهو والخطا
* تقديرات الإسكوا

تمويل رأس المال - بالاسعار الحاربية
Capital finance - at current prices

Iraq Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994*	1995*	1996*	العراق مليون دينار
Saving (1)	649 7	360 0	1113 0	2514 8	849 4	237 2	2577 7	7126 7	9932 8	12229 3	الادخار (1)
Consumption of fixed capital	1584 0	1737 4	1836 7	2056 3	1918 2	6091 0	12882 0	33641 2	47618 1	58251 4	استهلاك رأس المال الثابت
Capital transfers from the rest of the world (net)											مكسب التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation	2233 7	2097 4	2949 7	4571 1	2767 6	6328 2	15459 7	40767 9	57550 9	70480 7	تمويل التراكم الاجمالي
Increase in stock	-124 1	1193 5	-2317 5	-976 9	520 0	-2379 0	1102 0	-1689.3	-939 7	-1476 0	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	3657 8	2899 2	6305 5	6220 0	3289 1	10782 0	16258 7	47371 0	65465 7	80479 4	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)											مكسب مشتريات الاصول المعنوية من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world (1)	-1300 0	-1995 3	-1038.3	-672 0	-1041 5	-2074 8	-1901 0	-4913 8	-6975 1	-8522 7	مكسب القروض الى العالم الخارجي (1)
Gross accumulation	2233 7	2097 4	2949 7	4571 1	2767 6	6328 2	15459 7	40767 9	57550 9	70480 7	لجمالي التراكم
Net lending to the rest of the world (1)	-1300 0	-1995.3	-1038 3	-672 0	-1041 5	-2074 8	-1901 0	-4913 8	-6975 1	-8522 7	مكسب القروض الى العالم الخارجي (1)
Net incurrence of liabilities											مكسب الاضائف الى المحصوم المالية
Net acquisition of foreign financial assets	-1300 0	-1995 3	-1038.3	-672 0	-1041 5	-2074 8	-1901 0	-4913 8	-6975 1	-8522 7	مكسب الاستثمار من الاصول المالية الاجنبية

* ESCWA estimates

(1) Including errors and omissions

الصفقات الخارجية - بالاسعار الحاربية

External transactions - at current prices

Iraq Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994*	1995*	1996*	العراق مليون دينار
Exports of goods and services	4087 1	3824 5	4482 6	4305 4	547 8	670 3	1474 0	3302 1	4600 3	5496 8	الصادرات من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world											تعويضات العاملين من العالم الخارجي
Property and entrepreneurial income from the rest of the world	23 7	14.5									دخل الملكية وعقد التنظيم من العالم الخارجي
Other current transfers from the rest of the world (1)	-84 0	15 7	-149 3	-49 3	122 8	74 8					تحويلات حاربية اخرى من العالم الخارجي (١)
Current receipts	4026 8	3854 7	4333 3	4256 1	670 6	745 1	1474 0	3302 1	4600 3	5496 8	المجمعات الحاربية
Imports of goods and services	4598 4	5038 1	4667 3	4154 2	1061 6	1540 6	3375 0	8215 9	11575 4	14019 5	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world				107 3	7 7	5 4					تعويضات العاملين المدفوعة الى العالم الخارجي
Property and entrepreneurial income to the rest of the world (2)	728 4	811 9	704 3	666 6	642 8	1273 9					دخل الملكية وعقد التنظيم المدفوع الى العالم الخارجي (٢)
Other current transfers to the rest of the world											تحويلات حاربية اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation from current transactions (3)	-1300 0	-1995 3	-1038 3	-672 0	-1041 5	-2074 8	-1901 0	-4913 8	-6975 1	-8522 7	فائض الدولة من الصفقات الحاربية (٣)
Disposable of current receipts	4026 8	3854 7	4333 3	4256 1	670 6	745 1	1474 0	3302 1	4600 3	5496 8	الصرف في المجمعات الحاربية

(1) Other current transfers from the rest of the world, net

(2) Including compensation of employees to the rest of the world (1987 - 1989)

(3) Including errors and omissions.

* ESCWA estimates

(١) صفقات التحويلات الحاربية الاخرى من العالم الخارجي

(٢) تشمل تعويضات العاملين المدفوعة الى العالم الخارجي (١٩٨٧ - ١٩٨٩)

(٣) تتضمن السهو والخطا

مقدرات الاسكوا

الصعقات الخارجية - بالاسعار الحارية (تابع)
External transactions - at current prices (cont'd)

Iraq Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994*	1995*	1996*	العراق مليون دينار
Surplus of the nation from current transactions	-1300 0	1995 3	-1038 3	-672 0	-1041 5	-2074 8	-1901 0	-4913 8	-6975 1	-8522 7	فائض الدولة من الصعقات الحارية الخارجية
Capital transfers from the rest of the world (net)											صافي التحويلات الراسمالية من العالم الخارجي
Net incurrence of foreign liabilities											صافي الاضالاف الى الخصوم الاجنبية الخارجية
Receipts (1)	-1300 0	-1995 3	-1038 3	-672 0	-1041 5	-2074 8	-1901 0	-4913 8	-6975 1	-8522 7	المصداقات (1)
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)											صافي مشتريات الاصول المعنوية من العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets	-1300 0	-1995 3	-1038 3	-672 0	-1041 5	-2074 8	-1901 0	-4913 8	-6975 1	-8522 7	صافي الاستحواذ من الاصول المالية الاجنبية
Disbursements (1)	-1300 0	-1995 3	-1038 3	-672 0	-1041 5	-2074 8	-1901 0	-4913 8	-6975 1	-8522 7	التصرفات (1)

* ESCWA estimates

(1) Including errors and omissions

* تقديرات الإسكوا

(1) متضمن للبيانات والنقص

المنتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية ١
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices 1

Iraq Min Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994*	1995*	1996*
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	2518 7	2791 3	3346 1	4613 3	6047 0	20844 0	45462 6	104516 1	146322 3	180645 3
Mining and quarrying	3594 8	3390 0	3894 8	3330 6	149 4	229 8	591 7*	1371 8	1926 5	2378 4
Manufacturing	2071 1	2073 2	2694 2	2058 7	1273 9	5620 0	10678 0*	22559 4	31577 2	34484 2
Electricity, gas and water	298 5	343 2	269 0	247 5	162 4	181 1	276 8	650 6	910 8	1124 5
Construction	1430 8	1061 8	1417 8	1693 2	812 4	2258 9	4757 8	17942 9	28120 1	35291 2
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	2182 7	1867 3	2376 4	3454 7	3608 2	15189 8	33756 9	75613 9	101859 5	125340 6
Transport, storage and communication	1269 7	1290 9	1533 3	2103 9	2645 9	5947 3	19191 0	43138 2	59943 5	73972 4
Financial institutions and insurance	1788 6 ²	1653 8 ²	1602 0	1748 9	2039 1	2924 7	5306 8	12205 6	17087 9	21096 2
Real estate and business services			782 8	1032 3	1111 3	1767 7	3375 8*	7764 3	12870 1	16208 5
Community social and personal services (3)										
Less imputed bank service charges	983 3	862 9	1412 6	1550 5	1871 8	2823 6	5600 0*	8978 4	11684 1	13607 7
Total industries	14171 6	13608 6	16503 8	18732 6	15977 8	52139 7	117797 4	276784 4	388933 8	476933 6
b) Producers of government services	3428 4	3426 2	3904 1	4115 7	5335 5	7208 5	10341 5	23761 6	33466 2	41316 4
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households										
e) Import duties										
GDP in purchaser's values	17600 0	17034 8	20407 9	22848 3	21313 3	59348 2	128138 9	300546 0	422400 0	518250 0

(1) Gross domestic product at factor cost till 1993, 2 Includes Real Estate and Business Services

b) Includes (3)+ c + d * ESCWA estimates

المنتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية ١
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices 1

(١) الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية ١
(٢) يتضمن (٣) + ج + د * تقديرات الإسكوا

(١) الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية ١
(٢) يتضمن (٣) + ج + د * تقديرات الإسكوا

(١) الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية ١
(٢) يتضمن (٣) + ج + د * تقديرات الإسكوا

(١) الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية ١
(٢) يتضمن (٣) + ج + د * تقديرات الإسكوا

(١) الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية ١
(٢) يتضمن (٣) + ج + د * تقديرات الإسكوا

(١) الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية ١
(٢) يتضمن (٣) + ج + د * تقديرات الإسكوا

التكوين الراسمالي الثابت الاحتمالي على مستوى النشاط الاقتصادي سعر المنتج - بالاسعار الحارية
Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Iraq Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	335.0	345.8	471.7	375.6	177.8	858.1	2060.9			
Mining and quarrying	215.3	343.0	608.2	385.1	134.5	63.0	290.6			
Manufacturing	152.8	162.5	913.3	1014.1	709.9	1504.2	3857.4			
Electricity, gas and water	357.0	285.5	434.3	311.5	241.7	451.3	1042.5			
Construction	20.8	24.9	51.0	58.0	14.9	46.4	92.1			
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	45.7	63.2	223.5	57.7	59.4	54.8	523.3			
Transport, storage and communication	263.0	182.1	310.2	288.6	261.3	383.9	1076.8			
Financial institutions and insurance (1)										
Real estate and business services (2)	521.6	737.6	2251.8	2710.6	863.9	5717.9	5574.5			
Community social and personal services	1746.6	754.6	1041.5	1018.8	825.7	1702.4	1740.6			
Less imputed bank service charges										
Total industries	3657.8	2899.2	6305.5	6220.0	3289.1	10782.0	16258.7			
b) producers of government services										
c) Producers of private non-profit services to households										
Total	3657.8	2899.2	6305.5	6220.0	3289.1	10782.0	16258.7			

(2) Includes 1

(1) يمتص (1)

الناتج المحلي الإجمالي والاتفاق عليه - بالاسعار الحاربية

Gross domestic product and expenditure - at current prices

Jordan Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996*
تعويضات العاملين	837 9	888 0	933 5	994 6	1074 5	1287 6	1472 1	1660 0*	1850 0*	2081 5
فائض التشغيل	836 8	838 0	937 9	1096 5	1128 4	1349 5	1390 1	1494 3*	1587 3*	1692 2
استهلاك رأس المال الثابت	203 3	220 6	238 2	233 4	302 7	323 8	352 4	375 0*	407 0*	433 2
الضرائب غير المباشرة	341 4	333 3	274 8	349 5	354 4	539 9	607 6	670 2*	786 0*	880 0
رأصبا الاعتاب	10 8	15 5	12 3	5 7	4 9	7 8*	10 8*	8 9*	9 5*	4 0
Gross domestic product GDP	2208 6	2264 4	2372 1	2668 3	2855 1	3493 0	3811 4	4190 6	4620 8	5082 9
Government final consumption expenditure	586 7	604 3	618 8	663 9	742 0	790 6	857 9	950 2	1068 3	1164 4
Private final consumption expenditure	1669 8	1626 5	1635 1	1976 5	2039 6	2648 4	2720 4	2738 3	2864 7	3032 1
Increase in stocks	67 1	19 1	9 1	156 1	60 5	159 6	119 2	127 0	138 7	153 3
Gross fixed capital formation	448 5	513 4	554 1	694 0	678 0	1049 2	1303 5	1389 3	1516 6	1676 3
Exports of goods and services	756 2	1020 8	1359 5	1652 1	1697 6	1819 9	1962 1	2093 4	2364 3	2571 4
Less imports of goods and services	1319 7	1519 7	1804 5	2474 3	2362 6	2974 7	3151 7	3107 6	3331 8	3514 6
Expenditure on GDP	2208 6	2264 4	2372 1	2668 3	2855 1	3493 0	3811 4	4190 6	4620 8	5082 9

(1) Preliminary figures

* ESCWA estimates

(1) ارقام أولية

معدولب الإسكوا

الدخل القومي الممكن التصرف فيه وخصيصاته - بالاسعار الحارية
National disposable income and its appropriation - at current prices

Jordan Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994*	1995*	1996*	الأردن مليون دينار
Compensation of employees	837.9	888.0	933.5	994.6	1074.5	1287.6	1472.1	1660.0	1850.0	2081.5	معيونات العاملين
Compensation of employees from the rest of the world (net)	24.4	26.8	29.7	27.7	25.7	50.4	65.7	45.0	30.0	35.0	صافي معيونات العاملين من العالم الخارجي
Operating surplus	836.8	838.0	937.9	1096.5	1128.4	1349.5	1390.1	1494.3	1587.3	1692.2	فائض التشغيل
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (net)	-74.6	-115.3	-221.0	-267.2	-246.8	-236.6	-214.8	-196.4	-147.2	-145.0	صافي دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Indirect taxes	341.4	333.3	274.8	349.5	354.4	539.9	607.6	670.2	786.0	880.0	الضرائب غير المباشرة
Less subsidies	10.8	15.5	12.3	5.7	4.9	7.8*	10.8*	8.9	9.5	4.0	ماقصا الإعانات
Other current transfers from the rest of the world (net)	416.6	473.9	604.1	529.7	572.5	743.2	872.1	886.3	916.0	893.6	صافي التحويلات الحارية الأخرى من العالم الخارجي
Disposable income	2371.7	2429.2	2546.7	2725.1	2903.8	3726.2	4182.0	4550.5	5012.6	5433.3	الدخل المباح
Government final consumption expenditure	586.7	604.3	618.8	663.9	742.0	790.6	857.9	950.2	1068.3	1164.4	الإنتاج الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	1669.8	1626.5	1635.1	1976.5	2039.6	2648.4	2720.4	2738.3	2864.7	3032.1	الإنتاج الاستهلاكي النهائي الخاص
Saving	115.2	198.4	292.8	84.7	122.2	287.2	603.7	862.0	1079.6	1236.8	الادخار
Appropriation of disposable income	2371.7	2429.2	2546.7	2725.1	2903.8	3726.2	4182.0	4550.5	5012.6	5433.3	معيونات الدخل المباح

* FSCWA estimates

تمويل رأس المال - بالاسعار الحاربية

Capital finance - at current prices

Jordan	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994*	1995*	1996*
Mn Dinars										
الأردن										
مليون دينار										
Saving	115.2	198.4	292.8	84.7	122.2	287.2	603.7	862.0	1079.6	1236.8
الادخار										
Consumption of fixed capital	203.3	220.6	238.2	233.4	302.7	323.8	352.4	375.0	407.0	433.2
استهلاك رأس المال الثابت										
Capital transfers from the rest of the world (net)	165.6	84.9	341.2	185.2	291.8	99.6	215.6	202.3	172.5	196.8
صافي التحويلات الراسمالية من العالم الخارجي										
Finance of gross accumulation	484.1	503.9	872.2	503.3	716.7	710.6	1171.7	1439.3	1659.1	1866.8
تمويل التراكم الاجمالي										
Increase in stock	67.1	19.1	9.1	156.1	60.5	159.6	119.2	127.0	138.7	153.3
التغير في المخزون										
Gross fixed capital formation	448.5	513.4	554.1	694.0	678.0	1049.2	1303.5	1389.3	1516.6	1676.3
التكوين الراسمالي الثابت الاجمالي										
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)										
صافي مشتريات الاصول المعنوية من العالم الخارجي										
Net lending to the rest of the world	-31.5	-28.6	309.0	-346.8	-21.8	-498.2	-251.0	-77.0	3.8	37.2
صافي الاقراض الى العالم الخارجي										
Gross accumulation	484.1	503.9	872.2	503.3	716.7	710.6	1171.7	1439.3	1659.1	1866.8
اجمالي التراكم										
Net lending to the rest of the world	-31.5	-28.6	309.0	-346.8	-21.8	-498.2	-251.0	-77.0	3.8	37.2
صافي الاقراض الى العالم الخارجي										
Net incurrence of liabilities	75.9	32.8	222.7	92.0	399.8	158.4	-122.0	-185.8	-165.3	-152.8
صافي الاصناف الى الخصوم الماليه										
Net acquisition of foreign financial assets	44.4	4.2	531.7	-254.8	378.0	-339.8	-373.0	-262.8	-161.5	-115.6
صافي الاستمرار من الاصول الماليه الاجنبية										

* ESCWA estimates

الصفقات الخارجية - بالاسعار الحالية
External transactions - at current prices

Jordan Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994*	1995*	1996*	الأردن مليون دينار
Exports of goods and services	756.2	1020.8	1359.5	1652.1	1697.6	1819.9	1962.1	2093.4	2364.3	2571.4	المبيعات من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world	24.4 ¹	26.8 ¹	29.7 ¹	33.2	30.6	57.3	72.1	51.8	37.2	41.7	موظفون العاملين من العالم الخارجي
Property and entrepreneurial income from the rest of the world				44.7	77.9	76.5	68.6	70.4	76.3	74.6	دخل الملكية وعقد النظم من العالم الخارجي
Other current transfers from the rest of the world	416.6 ²	473.9 ²	604.1 ²	576.1	612.2	801.6	926.3	941.3	975.3	955.4	تحويلات حاربه اخرى من العالم الخارجي
Current receipts	1197.2	1521.5	1993.3	2306.1	2418.3	2755.3	3029.1	3156.9	3453.1	3643.1	المجموع الحاربه
Imports of goods and services	1319.7	1519.7	1804.5	2474.3	2362.6	2974.7	3151.7	3107.6	3331.8	3514.6	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world				5.5	4.9	6.9	6.4	6.8	7.2	6.7	موظفون العاملين مدفوعه الى العالم الخارجي
Property and entrepreneurial income to the rest of the world	74.6 ³	115.3 ³	221.0 ³	311.9	324.7	313.1	283.4	266.8	223.5	219.6	دخل الملكية وعقد النظم المدفوع الى العالم الخارجي
Other current transfers to the rest of the world				46.4	39.7	58.4	54.2	55.0	59.3	61.8	تحويلات حاربه اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation from current transactions	-197.1	-113.5	-32.2	-532.0	-313.6	-597.8	-466.6	-279.3	-168.7	-159.6	فائض الدوله من المعاملات الحاربه
Disposable of current receipts	1197.2	1521.5	1993.3	2306.1	2418.3	2755.3	3029.1	3156.9	3453.1	3643.1	المصرف في المجموع الحاربه

* FSC/WA estimates

1 Net compensation of employees from the rest of the world

2 Net other current transfers from the rest of the world

3 Net property and entrepreneurial income to the rest of the world

معلومات الاسكوا

١ صافي موظفون العاملين من العالم الخارجي

٢ صافي التحويلات الحاربه الاخرى من العالم الخارجي

٣ صافي دخل الملكية وعقد النظم المدفوع الى العالم الخارجي

الصفقات الخارجية - بالاسعار الحاربية (تابع)
External transactions - at current prices (cont'd)

الأردن مليون دينار	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994*	1995*	1996*
Surplus of the nation from current transactions	-197.1	-113.5	-32.2	-532.0	-313.6	-597.8	-466.6	-279.3	-168.7	-159.6
Capital transfers from the rest of the world (net)	165.6	84.9	341.2	185.2	291.8	99.6	215.6	202.3	172.5	196.8
Net incurrence of foreign liabilities	75.9	32.8	222.7	92.0	399.8	158.4	-122.0	-185.8	-165.3	-152.8
Receipts	44.4	4.2	531.7	-254.8	378.0	-339.8	-373.0	-262.8	-161.5	-115.6
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)										
Net acquisition of foreign financial assets (1)	44.4	4.2	531.7	-254.8	378.0	-339.8	-373.0	-262.8	-161.5	-115.6
Disbursements (2)	44.4	4.2	531.7	-254.8	378.0	-339.8	-373.0	-262.8	-161.5	-115.6

* ESCWA estimates

(1) Total of Payments

(2) Including errors and omissions

الأردن
ملغون دينار

المنتجات المنحى الإحصائى على مستوى النشاط الإقتصادى بسم المنتج - بالامسار الحاربية

Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Jordan Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996*
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	137.8	134.5	139.8	187.8	213.5	246.9	193.3	203.0	219.6	243.8
Mining and quarrying	66.9	82.4	154.5	148.8	124.9	130.5	106.9	109.0	136.4	141.6
Manufacturing	213.6	197.0	254.7	345.3	343.7	406.3	427.3	492.7	522.7	585.7
Electricity, gas and water	48.5	50.6	52.7	53.9	62.0	66.6	78.7	86.3	93.3	103.6
Construction	120.0	112.9	101.5	105.6	125.7	215.3	283.7	303.6	331.6	366.4
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	269.2	254.9	180.7	216.8	254.7	278.7	317.2	358.5	402.4	438.9
Transport, storage and communication	277.4	294.5	359.1	362.0	382.7	450.0	487.1	560.2	603.0	671.0
Financial institutions and insurance (2)	329.3	377.2	413.8	407.0	472.2	520.4	622.7	663.1	710.4	792.3
Real estate and business services (3)	40.3	46.1	45.6	51.1	66.2	86.9	88.8	94.1	103.8	114.2
Community social and personal services	39.3	49.5	55.3	39.9	53.7	41.8	66.4	69.3	74.2	82.8
Less imputed bank service charges										
Total industries	1463.7	1500.6	1647.1	1838.4	1991.9	2359.8	2539.3	2801.2	3049.0	3374.7
b) Producers of government services	388.0	418.9	431.3	449.1	474.4	554.7	619.1	668.6	730.0	806.8
c) Producers of private non-profit services to households	20.4	21.5	25.2	30.8	34.0	39.2	48.6	51.9	57.2	62.9
d) Domestic services of households	5.9	5.6	6.0	6.2	5.3	7.2	7.6	7.6	8.1	9.1
e) Import duties (4)	330.6	317.8	262.5	343.8	349.5	532.1	596.8	661.3	776.5	829.4
GDP in purchaser's values	2208.6	2264.4	2372.1	2668.3	2855.1	3493.0	3811.4	4190.6	4620.8	5082.9

(1) Preliminary figures (2) includes (3) (4) indirect taxes (net). * Escwa estimates

(1) تراكم الابه (2) يتضمن (3) * تقديرات الإسوا

(4) ضرائب المنحى غير المباشرة

التكوين الرسائلي الناتج الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الجارية

Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Jordan	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996 ²	الأردن مليون دينار
a- Industries											
Agriculture, hunting, forestry and fishing	11.3	8.2	2.2	11.7	17.4	20.2	19.5				الزراعة والصيد والغابات
Mining and quarrying	5.7	11.6	23.4	10.1	50.4	11.4	12.8				الصناعات الاستخراجية (المعادن)
Manufacturing	41.6	17.9	19.7	13.0	26.2	44.9	30.7				الصناعات التحويلية
Electricity, gas and water	56.2	38.9	41.2	24.2	28.7	38.8	57.6				الكهرباء والغاز والماء
Construction	10.5	7.0	7.8	3.3	3.0	15.2	20.4				البناء
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	6.7	3.4	2.0	4.6	10.1	16.7	11.7				تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	52.7	42.6	92.9	187.8	62.5	74.3	-17.3				النقل والاتصالات والتخزين
Financial institutions and insurance (2)	110.2	237.5	219.7	309.6	333.7	625.7	913.9				المؤسسات المالية والتأمين (٢)
Real estate and business services (3)											الخدمات العقارية وخدمات الأعمال (٣)
Community social and personal services	5.1	5.7	0.6	2.8	6.9	16.3	18.2				خدمات المجتمع اجمع وخدماته وشخصية
Less imputed bank service charges											تأقضا رسوم الخدمات المصرفية المحسنة
Total industries	300.0	372.8	409.5	567.1	538.9	863.5	1067.5				إجمالي الصناعات
b) producers of government services	147.1	139.4	143.2	124.0	135.9	180.9	234.7				إنتاج الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	1.4	1.2	1.4	2.9	3.2	4.8	1.3				إنتاج الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات العقارات
Total	448.5	513.4	554.1	694.0	678.0	1049.2	1303.5	1389.3	1516.6	1676.3	المجموع

* ESCWA estimates.

(1) Preliminary figures (2) Includes (3)

* بتقديرات الإسكوا

(١) ارقام أولية (٢) يتضمن (٣)

النتاج المحلي الاصلى والاتفاق عليه - بالاسعار الحاربية
Gross domestic product and expenditure - at current prices

Kuwait Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993 ¹	1994 ¹	1995 ²	1996*	الكويت مليون دينار
Compensation of employees	2129.2	2202.1	2264.6	1719.4	1824.8	2488.0	2611.3*	2728.9*	2865.3*	3037.6	تعويضات العاملين
Operating surplus	3552.4	2974.4	4256.7	3048.7	801.1	2770.7	3992.3*	3861.6*	4407.8*	4427.1	مناص المشغلين
Consumption of fixed capital	519.4	553.8	572.8	532.8	497.1	532.1	570.5	706.4	609.7	640.3	اهلاك راس المال الثابت
Indirect taxes	70.4	79.4	89.2	48.4	16.6	56.8	87.4*	89.4*	109.3*	115.4	الضرائب غير المباشرة
Less subsidies	38.1	36.5	40.6	21.6	8.8	21.1	31.0*	37.2*	39.8*	40.8	بمقاص الاعانات
Gross domestic product GDP	6233.3	5773.2	7142.7	5327.7	3130.8	5826.5	7230.5	7349.1	7952.3	8179.6	النتاج المحلي الاجمالي
Government final consumption expenditure	1373.7	1516.8	1814.1	2056.5	6294.1	3236.6	2593.1	2503.5	2628.4	2705.6	الاتفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	2805.0	3083.3	3662.1	3122.5	2920.5	2233.3	3142.7	3044.7	3518.6	3636.2	الاتفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks	37.4	116.3	145.2	12.9	80.2	145.0	160.4*	138.1*	20.2*	60.4	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	1056.2	789.8	733.3	832.8	1150.0	1012.6	1082.3*	1033.8*	960.1*	986.8	التكوين الرأسمالي لثمن الاجمالي
Exports of goods and services	3275.0	2746.0	3743.0	2385.0	529.0	2358.0	3454.0	3753.0	4215.0	4088.7	المصادر من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	2314.0	2479.0	2955.0	3082.0	7843.0	3159.0	3202.0	3124.0	3390.0	3298.1	بمقاص الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on GDP	6233.3	5773.2	7142.7	5327.7	3130.8	5826.5	7230.5	7349.1	7952.3	8179.6	الاتفاق على الناتج المحلي الاجمالي

¹ Revised, ² Provisional

* FSCWA estimates

١ معدل ٢ اولى
* تقديرات الامتداد

الدخل القومي الممكن التصرف فيه و تخصيصاته - بالاسعار الحارية
National disposable income and its appropriation - at current prices

Kuwait Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993 ¹	1994 ²	1995 ²	1996*
Compensation of employees	2129 2	2202 1	2264 6	1719 4	1824 8	2488 0	2611 3*	2728 9*	2865 3*	3037 6
Compensation of employees from the rest of the world (net)	-307 0	-329 0	-377 0	-222 0	-143 0	-135 0	-198 0	-203 6	-210 0	-224 0
Operating surplus	3552 4	2974 4	4256 7	3048 7	801 1	2770 7	3992 3*	3861 6*	4407 8*	4427 1
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (net)	1504 0	1992 0	2375 0	2196 0	1544 0	1538 0	1281 0	1030 6	1407 0	1516 0
Indirect taxes	70 4	79 4	89 2	48 4	16 6	56 8	87 4*	89 4*	109 3*	115 4
Less subsidies	38 1	36 5	40 6	21 6	8 8	21 1	31 0*	37 2*	39 8*	40 8
Other current transfers from the rest of the world (net)	-44 0	-39 0	-62 0	-64 0	-1210 0	-430 0	-456 0	-506 0	-551 0	-582 0
Disposable income	6866 9	6843 4	8505 9	6704 9	2824 7	6267 4	7287 0	6963 7	7988 6	8249 3
Government final consumption expenditure	1373 7	1516 8	1814 1	2056 5	6294 1	3236 6	2593 1	2503 5	2628 4	2705 6
Private final consumption expenditure	2805 0	3083 3	3662 1	3122 5	2920 5	2233 3	3142 7	3044 7	3518 6	3636 2
Saving	2688 2	2243 3	3029 7	1525 9	-6389 9	797 5	1551 2	1415 5	1841 6	1907 5
Appropriation of disposable income	6866 9	6843 4	8505 9	6704 9	2824 7	6267 4	7287 0	6963 7	7988 6	8249 3

¹ Revised, ² Provisional

* ESCWA estimates

١ معلة ٢٠٠٠
* تقديرات الإسكوا

الكويت
مليون دينار

تعويض العاملين 3037 6

صافي تعويض العاملين من العالم الخارجي -224 0

فائض التشغيل 4427 1

صافي دخل المالكين وعقد التنظيم من العالم الخارجي 1516 0

الضرائب عمو المتأخرة 115 4

بقصا الإعانات 40 8

صافي التحويلات الحارية الأخرى من العالم الخارجي -582 0

الدخل المتاح 8249 3

الإنفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة 2705 6

الإنفاق الاستهلاكي النهائي الخاص 3636 2

الادخار 1907 5

تخصيصات الدخل المتاح 8249 3

تمويل رأس المال - بالاسعار الحارية
Capital finance - at current prices

Kuwait Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993 ¹	1994 ²	1995 ²	1996*	الكويت مليون دينار
Saving	2688.2	2243.3	3029.7	1525.9	-6389.9	797.5	1551.2	1415.5	1841.6	1907.5	الادخار
Consumption of fixed capital	519.4	553.8	572.8	532.8	497.1	532.1	570.5	706.4	609.7	640.3	استهلاك رأس المال الثابت
Capital transfers from the rest of the world (net)											صافي التحويلات الراسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation	3207.6	2797.1	3602.5	2058.7	-5892.8	1329.6	2121.7	2121.9	2451.3	2547.8	تمويل التراكم الاجمالي
Increase in stock	37.4	116.3	145.2	12.9	80.2	145.0	160.4	138.1	20.2	60.4	الزيادة في السهول
Gross fixed capital formation	1056.2	789.8	733.3	832.8	1150.0	1012.6	1082.3	1033.8	960.1	986.8	التكوين الراسمالي الثابت الاجمالي
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)											صافي مشتريات الاصول المعنوية من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world	2114.0	1891.0	2724.0	1213.0	-7123.0	172.0	879.0	950.0	1471.0	1500.6	صافي الاقراض الى العالم الخارجي
Gross accumulation	3207.6	2797.1	3602.5	2058.7	-5892.8	1329.6	2121.7	2121.9	2451.3	2547.8	الاجمالي التراكم
Net lending to the rest of the world	2114.0	1891.0	2724.0	1213.0	-7123.0	172.0	879.0	950.0	1471.0	1500.6	صافي الاقراض الى العالم الخارجي
Net incurrence of liabilities											صافي الاضغاط الى العصور المالية
Net acquisition of foreign financial assets	2114.0	1891.0	2724.0	1213.0	-7123.0	172.0	879.0	950.0	1471.0	1500.6	صافي الاستحواذ من الاصول المالية الاجنبية

1 Revised. 2 Provisional

* ESCWA estimates

١ مظهر ٢ أولية
* تقديرات الإسكوا

الصفقات الخارجية - بالاسعار الحاربية

External transactions - at current prices

Kuwait Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993 ¹	1994 ²	1995 ¹	1996*
Exports of goods and services	3275 0	2746 0	3743 0	2385 0	529 0	2358 0	3454 0	3753 0	4215 0	4088 7
Compensation of employees from the rest of the world	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Property and entrepreneurial income from the rest of the world	1635 0	2128 0	2597 0	2419 0	1740 0	1732 0	1476 3	1228 6	1611 0	1727 0
Other current transfers from the rest of the world	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Current receipts	4910 0	4874 0	6340 0	4804 0	2259 0	4090 0	4930 3	4981 6	5826 0	5815 7
Imports of goods and services	2314 0	2479 0	2955 0	3082 0	7843 0	3159 0	3202 0	3124 0	3390 0	3298 1
Compensation of employees to the rest of the world	307 0	329 0	377 0	222 0	143 0	135 0	198 0	203 6	210 0	224 0
Property and entrepreneurial income to the rest of the world	131 0	136 0	222 0	223 0	186 0	194 0	195 3	198 0	204 0	211 0
Other current transfers to the rest of the world	44 0	39 0	62 0	64 0	1210 0	430 0	456 0	506 0	551 0	582 0
Surplus of the nation from current transactions	2114 0	1891 0	2724 0	1213 0	-7123 0	172 0	879 0	950 0	1471 0	1500 6
Disposable of current receipts	4910 0	4874 0	6340 0	4804 0	2259 0	4090 0	4930 3	4981 6	5826 0	5815 7

1 Revised 2 Provisional

* FSCWA estimates

١ مطلة ٢ اوله

* بتقديرات الإسفورا

الكويت

مليون دينار

الصادرات من السلع والخدمات

تعويضات العاملين من العالم الخارجي

دخل الملكية وعائد السطيم من العالم الخارجي

تحويلات حاربية اخرى من العالم الخارجي

المجملات الحاربية

الواردات من السلع والخدمات

تعويضات العاملين المدفوعة الى العالم الخارجي

دخل الملكية وعائد التنظيم المتنوع الى العالم الخارجي

تحويلات حاربية اخرى الى العالم الخارجي

فائض الدولة من العمليات الحاربية

التصرف في المجملات الحاربية

الصققات الخارجية - بالاسعار الحارفة (تابع)
External transactions - at current prices (cont'd)

Kuwait Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993 ¹	1994 ²	1995 ²	1996*
Surplus of the nation from current transactions	2114 0	1891 0	2724 0	1213 0	-7123 0	172 0	879 0	950 0	1471 0	1500 6
Capital transfers from the rest of the world (net)										
Net incurrence of foreign liabilities										
Receipts	2114 0	1891 0	2724 0	1213 0	-7123 0	172 0	879 0	950 0	1471 0	1500 6
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)										
Net acquisition of foreign financial assets	2114 0	1891 0	2724 0	1213 0	-7123 0	172 0	879 0	950 0	1471 0	1500 6
Errors and omissions										
Disbursements	2114 0	1891 0	2724 0	1213 0	-7123 0	172 0	879 0	950 0	1471 0	1500 6

1 Revised , 2 Provisional

* ESCWA estimates

١ مصله ، ٢ قرفبة
* مقرفبات المصقوا

الداتج المحلى الاصاعلى على مستوى النشاط الاكقتصادى بسعر المنتج - بالاسعار الحاربه
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Kuwait	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993 ¹	1994 ²	1995 ²	1996 [*]
Mn Dinars										
ا- الصاعف										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	29.1	27.9	46.8	47.2	8.7	14.8	21.2	31.1	34.1	35.8
Mining and quarrying	2312.0	1720.0	2782.5	2101.7	335.4	1801.0	2961.8	2830.2	3137.5	3200.7
Manufacturing	801.7	782.4	998.0	617.3	154.8	522.8	634.4	777.0	869.2	897.2
Electricity, gas and water	-30.4	-23.0	-27.1	-36.9	-61.4	-75.3	-58.1	-44.4	-9.9	-5.4
Construction	156.6	138.5	134.2	96.7	191.5	210.0	217.5	242.0	244.4	251.1
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	590.9	657.3	651.9	403.7	525.0	630.7	615.6	570.1	607.6	617.9
Transport, storage and communication	253.1	283.1	296.1	195.6	92.5	271.4	322.8	335.4	350.1	359.3
Financial institutions and insurance	158.9	173.4	195.0	105.1	135.2	170.1	226.1	233.1	246.5	253.8
Real estate and business services	714.3	718.8	690.2	615.6	485.7	581.7	612.7	635.7	646.7	651.4
Community social and personal services	114.8	128.0	132.6	89.7	90.2	154.4	160.0 [*]	165.0 [*]	169.0 [*]	175.0
Less imputed bank service charges	102.9	115.5	117.7	77.6	99.8	107.9	136.3	135.6	164.0	158.7
Total industries	4998.1	4490.9	5782.5	4158.1	1857.8	4173.7	5577.7	5639.6	6131.2	6278.1
ب- مسعود الصاعف الحكوميه	1111.8	1154.0	1221.4	1078.0	1209.5	1543.7	1509.2 [*]	1559.4 [*]	1649.5 [*]	1724.6
ج- مسعود الصاعف الخاصه اللى لا يهلل الى الترخ وخدم العائف (3)	66.0	68.5	75.2	57.1	60.3	78.5	79.4 [*]	83.9 [*]	85.1 [*]	87.3
د- الصاعف المنزليه المحلله (4)										
هـ- رسوم التوارف	57.4	59.8	63.6	34.5	3.2	30.6	64.2	66.2	86.5	89.6
GDP in purchaser's values	6233.3	5773.2	7142.7	5327.7	3130.8	5826.5	7230.5	7349.1	7952.3	8179.6

1 Revised, 2 Provisional, 3 Includes 4, * Esawa Estimates

التكوين الراسمالي الثابت الإحصائي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحاربية
 Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Kuwait	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993 ¹	1994 ²	1995 ²	1996 ³
Mn Dinars										
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing			3 8	2 2	1 9	4 7				
Mining and quarrying	41 6	29 7	47 3	35 6	193 1	197 8				
Manufacturing	301 1	105 2	53 4	39 1	104 3	70 5				
Electricity gas and water	274 8	243 9	216 3	96 0	57 6	124 4				
Construction	6 6	6 1	5 4	3 4	33 8	14 1				
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	23 3	17 8	18 4	15 2	100 3	60 0				
Transport, storage and communication	37 6	59 2	38 8	35 8	27 9	173 1				
Financial institutions and insurance (3)	25 4	20 2	27 1	19 1	14 4	12 9				
Real estate and business services (4)										
Community social and personal services	7 4	4 1	7 1	5 6	10 6	11 8				
Less imputed bank service charges										
Total industries	717 8	486 2	417 6	252 0	543 9	669 3				
b) producers of government services	338 4	303 6	315 1	580 4	605 6	340 3				
c) Producers of private non-profit services to households			0 6	0 4	0 5	3 0				
Total	1056 2	789 8	733 3	832 8	1150 0	1012 6	1082 3	1033 8	960 1	986 8

1 Revised 2 Provisional .3 Includes 4, * Escwa Estimates.

١ معلنه ، ٢ أوليه ، ٣ تقصير ، ٤ تقصير * تقديرات الإسكوا

الكويت
مليون دينار

-١ الصاعف

الزراعه والصيد والصيد

الصاعف الاستخراجيه (الحدود)

الصاعف السعويه

الكهرباء والماء واليهاء

الشيده

تجاره الحماه والنجره والمطاعم

والصالح

العمل والاتصالات والتخزين

لعمولف العقية والتأمين (٣)

الخدمات الساعيه والخدمف الاعمال (٤)

خدمات المجموع احتماعه وشخصية

بالصا رسوم الخدمات المصرفية

المجموع

اصحلى الصاعف

ب-مستوى الخدمات الحكومية

ج-مستوى الخدمات الخاصة التي لا تهدف

الى الربح وخدمف العائلات

المجموع

الداتج المحلي الاجمالي والامتاق عليه - بالاسعار الحاربية *
 Gross domestic product and expenditure - at current prices *

لبنان Mn Pounds	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Compensation of employees تعويضات الموظفين										
Operating surplus 1 فائض التشغيل ١	466667	1356000	1350000	1954275	3853083	9359866	12729417	14687788	14394032	15113733
Consumption of fixed capital اهلاك راس المال الثابت										
Indirect taxes الضرائب غير المباشرة										
Less subsidies بالصفا الإعانات										
Gross domestic product GDP الداتج المحلي الاجمالي	466667	1356000	1350000	1954275	3853083	9359866	12729417	14687788	14394032	15113733
Government final consumption expenditure الاتحاق الاستهلاكي الهائلي للحكومة	177778	578765	618092	889857	1466603	3004246	3930406	4796484	4462150	4820973
Private final consumption expenditure الاتحاق الاستهلاكي الهائلي الخاص	495556	1365389	1364597	1923112	3557906	7611713	10871825	11988059	11227345	12522465
Increase in stocks 2 الذخير في المخزون ٢										
Gross fixed capital formation 3 التكوين الراسمالي الثابت الاجمالي ٣	189778	535689	513399	761745	1407197	2878996	4379654	4611600	4174269	4878142
Exports of goods and services المصادر من السلع والخدمات	191111	589257	493265	731276	2033752	5899346	8840802	9267320	9068240	9865997
Less imports of goods and services بالصفا الواردات من السلع والخدمات	587556	1713100	1639353	2351715	4612375	10034435	15293270	15975675	14537972	16973844
Expenditure on GDP الاتحاق على الداتج المحلي الاجمالي	466667	1356000	1350000	1954275	3853083	9359866	12729417	14687788	14394032	15113733

* ESCWA estimates

1 All components of GDP

3 Includes 2

١ يقدر بالبيانات

٢ يتضمن كل بودج الداتج المحلي الاجمالي

٣ يتضمن ٢

* الدخل القومي المتصرف فيه و تخصيصاته - بالاسعار الحارية *

National disposable income and its appropriation - at current prices *

لبنان مليون ليرة	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
تعويضات الموظفين										
تعويضات الموظفين من العالم الخارجي										
فائض التشغيل ١	466667	1356000	1350000	1954275	3853083	9359866	12729417	14687788	14394032	15113733
صافي دخل الملكية وعقد الترتيم من العالم الخارجي										
الضرائب غير المباشرة										
بخصم الإعفاءات										
صافي التحويلات الحارية الأخرى من العالم الخارجي										
الدخل المباح ١	466667	1356000	1350000	1954275	3853083	9359866	12729417	14687788	14394032	15113733
الاتفاق الاستهلاكي المنهلي للحكومة	177778	578765	618092	889857	1466603	3004246	3930406	4796484	4462150	4820973
الاتفاق الاستهلاكي المنهلي الخاص	495556	1365389	1364597	1923112	3557906	7611713	10871825	11988059	11227345	12522465
التحفظ ٢	-206667	-588154	-632689	-858694	-1171426	-1256093	-2072814	-2096755	-1295463	-2229705
تعويضات الدخل المباح ١	466667	1356000	1350000	1954275	3853083	9359866	12729417	14687788	14394032	15113733

* ESCWA estimates

(1) GDP

(2) Domestic saving

تمويل رأس المال - بالاسعار الحاربية *
Capital finance - at current prices *

لبنان Mn Pounds	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Saving 1	-206667	-588154	-632689	-858694	-1171426	-1256093	-2072814	-2096755	-1295463	-2229705
Consumption of fixed capital										
Capital transfers from the rest of the world (net)										
Finance of gross accumulation 1	-206667	-588154	-632689	-858694	-1171426	-1256093	-2072814	-2096755	-1295463	-2229705
Increase in stock 2										
Gross fixed capital formation 3	189778	535689	513399	761745	1407197	2878996	4379654	4611600	4174269	4878142
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)										
Net lending to the rest of the world										
Gross accumulation 4	189778	535689	513399	761745	1407197	2878996	4379654	4611600	4174269	4878142
Net lending to the rest of the world										
Net incurrence of liabilities										
Net acquisition of foreign financial assets										
* ESCWA estimates										
(1) Domestic saving										
(3) Includes (2)										
(4) Gross fixed capital formation										

مليونات الامتار
(1) التحويلات المالية
(2) صافي
(3) التكوين الرسمي للثبات الاجمالي

• الصفقات الخارجية - بالاسعار الحارية *
External transactions - at current prices *

Lebanon Mn Pounds	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	لبنان مليون ليرة
Exports of goods and services	19111	589257	493265	731276	2033752	5899346	8840802	9267320	9068240	9865997	الصادرات من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world											تعويضات الموظفين من العالم الخارجي
Property and entrepreneurial income from the rest of the world											دخل الملكية واعداد التنظيم من العالم الخارجي
Other current transfers from the rest of the world											تحويلات جزئية اخرى من العالم الخارجي
Current receipts 1	19111	589257	493265	731276	2033752	5899346	8840802	9267320	9068240	9865997	المحصلات الجارية ١
Imports of goods and services	587556	1713100	1639353	2351715	4612375	10034435	15293270	15975675	14537972	16973844	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world											تعويضات الموظفين المتوقعة الى العالم الخارجي
Property and entrepreneurial income to the rest of the world											دخل الملكية واعداد التنظيم المتوقع الى العالم الخارجي
Other current transfers to the rest of the world											تحويلات جزئية اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation from current transactions	587556	1713100	1639353	2351715	4612375	10034435	15293270	15975675	14537972	16973844	فائض الدولة من الصادرات الجارية
Disposable of current receipts 2	587556	1713100	1639353	2351715	4612375	10034435	15293270	15975675	14537972	16973844	التصرف من المحصلات الجارية ٢

* ESCWA estimates

(1) Exports of goods and services

(2) Imports of goods and services

الداتج المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحاربية *
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices *

لبنان Mn Pounds	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	41062	122775	118159	172666	279397	683515	1051033	1145647	1093946	1163757
Mining and quarrying										
Manufacturing	58961	175576	168972	246939	439981	903600	1429239	1762535	1756072	1828762
Electricity, gas and water	24535	73044	70334	102775	221847	483113	668650	778453	777278	831255
Construction	15465	46056	44319	64789	140163	411540	628948	734389	690914	755687
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	132723	395125	380307	555728	1060039	2612388	3322353	4039142	4015935	4186505
Transport, storage and communication	17602	52384	50911	73705	128096	305972	436711	499385	503791	513867
Financial institutions and insurance	36053	107348	103325	150968	279397	620890	865065	969394	935612	997506
Real estate and business services	41755	124329	119671	174883	331378	753299	948647	1013457	1036370	1073075
Community social and personal services	50700	117029	156987	211581	308172	626258	856708	998770	993188	1057961
Less imputed bank service charges										
Total industries	418856	1213666	1212985	1754034	3188470	7400575	10207354	11941172	11803106	12408375
b) Producers of government services	47811	142334	137015	200241	664613	1959291	2522063	2746616	2590926	2705358
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households										
e) Import duties										
GDP in purchaser's values	466667	1356000	1350000	1954275	3853083	9359866	12729417	14687788	14394032	15113733

* ESCWA estimates

التكوين الراسمالي الثابت الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الجارية •
Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity in producer's values - at current prices *

لبنان مليون ليرة	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Lebanon										
Mn. Pounds										
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing										
Mining and quarrying										
Manufacturing										
Electricity, gas and water										
Construction										
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels										
Transport, storage and communication										
Financial institutions and insurance										
Real estate and business services										
Community social and personal services										
Less imputed bank service charges										
Total industries										
b) producers of government services										
c) Producers of private non-profit services to households										
Total (1)	189778	535689	513399	761745	1407197	2878996	4379654	4611600	4174269	4878142

* ESCWA estimates

(1) Includes increase in stocks

المنتج المحلي الإجمالي والاتفاق عليه - بالأسعار الحاربية
Gross domestic product and expenditure - at current prices

Oman Mn Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996 [*]	عمان مليون ريال
Compensation of employees (2)	1071.6	1111.8	1175.5	1364.1	1400.1	1567.6	1649.6	1689.0	1743.2	1809.7	مخروجات العاملين (٢)
Operating surplus (2)	1793.7	1635.0	1932.0	2601.7	2390.3	2629.6	2543.7	2630.1	2879.1	3155.2	فائض التشغيل (٢)
Consumption of fixed capital (2)	409.9	427.5	445.3	467.6	484.0	511.2	535.4	560.2	576.5	605.2	استهلاك رأسمال الثابت (٢)
Indirect taxes (2)	47.3	55.4	56.7	66.7	95.3	90.2	86.8	98.0	98.6	102.6	الضرائب غير المباشرة (٢)
Less subsidies (2)	4.9	5.2	5.9	7.1	8.9	10.8	11.9	10.0	9.2	9.0	مخصصات الإعانات (٢)
Gross domestic product GDP	3317.6	3224.5	3603.6	4493.0	4360.8	4787.8	4803.6	4967.3	5288.2	5663.7	المنتج المحلي الإجمالي
Government final consumption expenditure	907.7	955.5	1035.2	1195.2	1150.1	1302.8	1332.7	1428.7	1461.9	1506.1	الاتفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	1288.4	1500.4	1527.0	1860.9	2192.7	2263.1	2388.6	2346.6	2573.3	2737.0	الاتفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks	3.2	3.2	3.0	5.6	1.1	-1.8	-6.8	-5.6	3.6	3.4	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	515.3	486.4	504.4	549.3	653.9	784.7	849.1	787.6	791.4	804.2	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي
Exports of goods and services	1468.0	1290.0	1568.0	2122.0	1878.0	2141.0	2068.0	2136.0	2337.0	2608.0	المبيعات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	865.0	1011.0	1034.0	1240.0	1515.0	1702.0	1828.0	1726.0	1879.0	1995.0	مخصصات الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on GDP	3317.6	3224.5	3603.6	4493.0	4360.8	4787.8	4803.6	4967.3	5288.2	5663.7	الاتفاق على المنتج المحلي الإجمالي

(1) Preliminary figures

(2) Period before 1990 is ESCWA estimates

* ESCWA estimates

(١) أولي

(٢) الفترة قبل سنة ١٩٩٠ هي تقديرات الإسكوا

* تقديرات الإسكوا

الدخل القومي الممكن التصرف فيه و تخصيصاته - بالاسعار الجارية
National disposable income and its appropriation - at current prices

Oman Min. Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996*
عمل مليون ريال										
Compensation of employees	1071.6	1111.8	1175.5	1364.1	1400.1	1567.6	1649.6	1689.0	1743.2	1809.7
Compensation of employees from the rest of the world (net)	-270.0	-293.0	-304.0	-314.0	-335.0	-454.0	-532.0	-592.0	-669.0	-730.0
Operating surplus	1793.7	1635.0	1932.0	2601.7	2390.3	2629.6	2543.7	2630.1	2879.1	3155.2
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (net)	-7.0	-120.0	-96.0	-97.0	-88.0	-155.0	-102.0	-173.0	-131.0	-135.0
Indirect taxes	47.3	55.4	56.7	66.7	95.3	90.2	86.8	98.0	98.6	102.6
Less subsidies	4.9	5.2	5.9	7.1	8.9	10.8	11.9	10.0	9.2	9.0
Other current transfers from the rest of the world (net)										
Disposable income	2630.7	2384.0	2758.3	3614.4	3453.8	3667.6	3634.2	3642.1	3911.7	4193.5
Government final consumption expenditure	907.7	955.5	1035.2	1195.2	1150.1	1302.8	1332.7	1428.7	1461.9	1506.1
Private final consumption expenditure	1288.4	1500.4	1527.0	1860.9	2192.7	2263.1	2388.6	2346.6	2573.3	2737.0
Saving	434.6	-71.9	196.1	558.3	111.0	101.7	-87.1	-133.2	-123.5	-49.6
Appropriation of disposable income	2630.7	2384.0	2758.3	3614.4	3453.8	3667.6	3634.2	3642.1	3911.7	4193.5

(1) Preliminary figures

* ESCWA estimates

(1) برنام اوتيه

* مبيورات الامكرا

تمويل رأس المال - بالاسعار الحادية
Capital finance - at current prices

Oman Mn Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996*
Saving	434 6	-71 9	196 1	558 3	111 0	101 7	-87 1	-133 2	-123 5	-49 6
Consumption of fixed capital	409 9	427 5	445 3	467 6	484 0	511 2	535 4	560 2	576 5	605 2
Capital transfers from the rest of the world (net)	-43 0	134 0	44 0	-199 0	213 0	117 0	48 0	95 0	-19 0	-38 0
Finance of gross accumulation	801 5	489 6	685 4	826 9	808 0	729 9	496 3	522 0	434 0	517 6
Increase in stock	3 2	3 2	3 0	5 6	1 1	-1 8	-6 8	-5 6	3 6	3 4
Gross fixed capital formation	515 3	486 4	504 4	549 3	653 9	784 7	849 1	787 6	791 4	804 2
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)										
Net lending to the rest of the world	283 0	-	178 0	272 0	153 0	-53 0	-346 0	-260 0	-361 0	-290 0
Gross accumulation	801 5	489 6	685 4	826 9	808 0	729 9	496 3	522 0	434 0	517 6
Net lending to the rest of the world	283 0	-	178 0	272 0	153 0	-53 0	-346 0	-260 0	-361 0	-290 0
Net incurrence of liabilities										
Net acquisition of foreign financial assets	283 0	-	178 0	272 0	153 0	-53 0	-346 0	-260 0	-361 0	-290 0

(1) Preliminary figures
* ESCWA estimates

الصفقات الخارجية - بالاسعار الحارية
External transactions - at current prices

Oman Mn. Rials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996*	عمان مليون ريال
Exports of goods and services	1468 0	1290 0	1568 0	2122 0	1878 0	2141 0	2068 0	2136 0	2337 0	2608 0	الصادرات من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world	15 0	15 0	15 0	15 0	15 0	15 0	15 0	15 0	15 0	15 0	محويلات العاملين من العالم الخارجي
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (2)	-7 0	-120 0	-96 0	-97 0	-88 0	-155 0	-102 0	-173 0	-131 0	-135 0	دخل الملكية وعقد التنظيم من العالم الخارجي (٢)
Other current transfers from the rest of the world											محويلات حارية اخرى من العالم الخارجي
Current receipts	1476 0	1185 0	1487 0	2040 0	1805 0	2001 0	1981 0	1978 0	2221 0	2488 0	المتحصلات الجارية
Imports of goods and services	865 0	1011 0	1034 0	1240 0	1515 0	1702 0	1828 0	1726 0	1879 0	1995 0	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world	285 0	308 0	319 0	329 0	350 0	469 0	547 0	607 0	684 0	745 0	محويلات العاملين المفعوعة الى العالم الخارجي
Property and entrepreneurial income to the rest of the world											دخل الملكية وعقد التنظيم المدفوع الى العالم الخارجي
Other current transfers to the rest of the world											محويلات حارية اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation from current transactions	326 0	-134 0	134 0	471 0	-60 0	-170 0	-394 0	-355 0	-342 0	-252 0	فائض الدولة من المعاملات الجارية
Disposable of current receipts	1476 0	1185 0	1487 0	2040 0	1805 0	2001 0	1981 0	1978 0	2221 0	2488 0	المصرف في المتحصلات الجارية

(1) Preliminary figures

(2) net

* ESCWA estimates

(١) رقم أولية

(٢) الصافي

* تقديرات الإسكوا

الصفقات الخارجية - بالاعتماد الحاربية (تابع)
External transactions - at current prices (cont'd)

Oman Mn Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996*	عمان مليون ريال
Surplus of the nation from current transactions	326 0	-134 0	134 0	471 0	-60 0	-170 0	-394 0	-355 0	-342 0	-252 0	فائض الدولة من الصفقات الحاربية
Capital transfers from the rest of the world (net)	-43 0	134 0	44 0	-199 0	213 0	117 0	48 0	95 0	-19 0	-38 0	صفقات التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Net incurrence of foreign liabilities											صفقات الاصلقات الى الحصوم الأجنبية
Receipts	283 0	-	178 0	272 0	153 0	-53 0	-346 0	-260 0	-361 0	-290 0	المحصلات
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)											صفقات شترىب الأصول المعنوية من العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets	283 0	-	178 0	272 0	153 0	-53 0	-346 0	-260 0	-361 0	-290 0	صفقات الاستحواز من الاصول المالية الأجنبية
Disbursements	283 0	-	178 0	272 0	153 0	-53 0	-346 0	-260 0	-361 0	-290 0	التصرفات

(1) Preliminary figures
* ESCWA estimates

(1) رقم أولية
* تقديرات الإسكوا

النتاج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الجارية
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Oman Min Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996*
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	104.9	109.6	113.2	116.2	114.8	111.8	115.1	125.8	152.0	167.9
Mining and quarrying	1530.8	1280.9	1567.3	2156.3	1836.4	1964.3	1792.6	1826.2	2038.1	2260.5
Manufacturing	101.2	112.4	125.7	131.7	150.3	175.7	202.0	215.7	240.8	273.8
Electricity, gas and water	33.9	35.3	36.6	39.3	39.8	42.9	42.5	49.1	49.1	51.9
Construction	128.1	115.7	101.7	103.1	127.9	152.9	158.2	149.7	137.6	143.3
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	334.9	413.2	425.9	493.5	551.0	621.2	661.3	664.6	716.1	762.4
Transport, storage and communication	147.3	163.4	177.8	203.9	243.4	267.7	287.0	311.6	332.9	346.9
Financial institutions and insurance	86.7	88.2	100.0	106.7	109.4	120.4	129.7	141.2	154.3	164.4
Real estate and business services	228.1	247.4	257.2	320.6	364.1	409.0	444.5	451.3	418.4	431.2
Community social and personal services	62.3	62.9	66.7	77.8	79.5	84.3	91.8	97.5	99.7	102.2
Less imputed bank service charges	70.3	72.7	81.1	91.0	92.7	92.6	93.2	109.0	131.6	144.2
Total industries	2687.9	2556.3	2891.0	3658.1	3523.9	3857.6	3831.5	3923.7	4207.4	4560.3
b) Producers of government services	598.2	631.8	675.3	791.6	782.2	868.5	914.1	988.7	1020.0	1037.3
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households	4.6	6.8	7.9	10.7	15.2	13.9	14.4	13.4	15.5	17.0
e) Import duties	26.9	29.6	29.4	32.6	39.5	47.8	43.6	41.5	45.3	49.1
GDP in purchaser's values	3317.6	3224.5	3603.6	4493.0	4360.8	4787.8	4803.6	4967.3	5288.2	5663.7

(1) Preliminary figures

* ESCWA estimates

عمان
مليون ريال

- الصناعات

الزراعة والصيد والغابات

الصناعات الاستخراجية (المعادن)

الصناعات الخفيفة

الكهرباء والغاز والمياه

التشييد

تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم

والصالحين

النقل والاتصالات والتجارية

المؤسسات المالية والتأمين

الخدمات العقارية وخدمات الإيجار

خدمات المصنع اجتماعية وتخصيصية

مقاصة رسوم الخدمات المصرفية

المحسبة

إجمالي الصناعات

ب- منتجو الخدمات الحكومية

ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات العقارات

د - الخدمات المنزلية المنزلية

هـ - رسوم الواردات

النتائج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

(1) أرقام أولية

* تقديرات الإسكوا

التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاعمار الحارية
 Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Oman مليون ريال	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996*
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	10.4	11.4	15.0	16.8	18.8	21.1	20.8	20.8	21.0	21.4
Mining and quarrying	181.3	174.9	182.6	242.0	283.7	292.4	329.0	302.8	300.6	306.0
Manufacturing	24.3	20.9	21.7	27.4	25.7	32.7	38.2	32.2	32.6	33.1
Electricity, gas and water	27.4	24.0	21.1	29.9	51.5	54.9	46.8	54.1	54.7	55.6
Construction	6.4	2.5	3.0	3.8	4.0	4.3	5.4	4.2	4.3	4.4
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	19.1	19.1	18.6	14.6	17.9	16.5	17.8	16.2	16.4	16.7
Transport, storage and communication	71.7	67.5	24.1	23.8	23.7	39.5	31.0	38.9	39.4	40.0
Financial institutions and insurance										
Real estate and business services	41.0	48.0	61.5	72.2	82.3	94.0	108.3	92.6	93.7	95.1
Community social and personal services	54.7	35.4								
Less imputed bank service charges	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total industries	436.3	403.7	347.6	430.5	507.6	555.4	597.3	561.8	562.7	572.3
b) producers of government services (2)	79.0	82.7	156.8	118.8	146.3	229.3	251.8	225.8	228.7	231.9
c) Producers of private non-profit services to households										
Total	515.3	486.4	504.4	549.3	653.9	784.7	849.1	787.6	791.4	804.2

(1) Preliminary figures

(2) Including community, social and personal services as of the year 1989

* ESCWA estimates

(1) برلم تولى
 (2) شامل خدمات المجتمع الاجتماعي و لشخصية اعتباراً من سنة 1989
 * تقديرات الإسكوا

النتائج المحلي الإجمالي والانفاق عليه - بالاسعار الحاربية
Gross domestic product and expenditure - at current prices

Palestine (West Bank and Gaza strip) Mn Dollars	1990	1991	1992	1993	1994	1995	فلسطين (اصدة الغربية وقطاع غزة) مليون دولار
Compensation of employees (1)							تعويضات الموظفين (1)
Operating surplus (2)	2147.8	2260.8	2729.5	2771.2	2998.0	3233.5	فائض التشغيل (2)
Consumption of fixed capital (3)							استهلاك رأس المال الثابت (3)
Indirect taxes (4)	71.1	100.9	115.9	102.8	126.4	162.5	الضرائب غير المباشرة (4)
Less subsidies							بالمنا الإعانات
Gross domestic product GDP	2218.9	2361.7	2845.4	2874.0	3124.4	3396.0	النتج المحلي الإجمالي
Government final consumption expenditure	244.2	259.8	313.0	316.1	343.7	373.6	الانفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	2504.0	2663.9	3209.5	3241.9	3524.3	3830.7	الانفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks							التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	665.0	708.5	853.6	862.2	937.3	1018.8	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي
Exports of goods and services	532.8	566.8	682.9	689.8	749.9	815.0	الصادرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	1727.1	1837.3	2213.6	2236.0	2430.8	2642.1	بالمنا الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on GDP	2218.9	2361.7	2845.4	2874.0	3124.4	3396.0	الانفاق على الناتج المحلي الإجمالي
(2) Includes (1) + (3)							يشتمل (2) على (1) + (3)
(4) Indirect taxes, net							مباقي الضرائب غير المباشرة (4)

الدخل القومي الممكن التصرف فيه و تحصيلاته - بالاسعار الحاربية

National disposable income and its appropriation - at current prices

Palestine (West Bank and Gaza strip) Mn Dollars	1990	1991	1992	1993	1994	1995
Compensation of employees (1)						
Compensation of employees from the rest of the world (net)						
Operating surplus (2)	2147.8	2260.8	2729.5	2771.2	2998.0	3233.5
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (net)	778.9	738.6	907.5	613.0	620.5	656.6
Indirect taxes (3)	71.1	100.9	115.9	102.8	126.4	162.5
Less subsidies						
Other current transfers from the rest of the world (net)	150.5	182.8	230.7	233.3	289.0	374.5
Disposable income (4)	3148.3	3283.1	3983.6	3720.3	4033.9	4427.1
Government final consumption expenditure	244.2	259.8	313.0	316.1	343.7	373.6
Private final consumption expenditure	2504.0	2663.9	3209.5	3241.9	3524.3	3830.7
Saving (4)	400.1	359.4	461.1	162.3	165.9	222.8
Appropriation of disposable income (4)	3148.3	3283.1	3983.6	3720.3	4033.9	4427.1

(1) Includes (1) + Consumption of fixed capital
(2) Indirect taxes, net
(3) Includes consumption of fixed capital
(4) Includes consumption of fixed capital

فلسطين (الضفة الغربية وقطاع غزة)
مليون دولار

محوصلات العاملين (١)

مصاريف محوصلات العاملين من العالم الخارجي

مفصّل التشغيل (٢)

مصاريف محلّ المالكيه وعقد التقييم من العالم الخارجي

الضرائب غير المباشرة (٣)

بالمصروفات الاعتياد

مصاريف التحويلات الجارية الأخرى من العالم الخارجي

الدخل المباح (٤)

الاتفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة

الاتفاق الاستهلاكي النهائي الخاص

الادخار (٤)

تخصيصات الدخل المباح (٤)

(٢) يتضمن (١) + اهلاكه رأس المال ثابت

(٣) مصاريف الضرائب غير المباشرة

(٤) يتضمن اهلاكه رأس المال ثابت

تمويل رأس المال - بالاسعار الحارية
Capital finance - at current prices

Palestine (West Bank and Gaza strip) Mn Dollars	1990	1991	1992	1993	1994	1995
Saving (1)	400 1	359 4	461 1	162 3	165 9	222 8
Consumption of fixed capital (2)						
Capital transfers from the rest of the world (net)						
Finance of gross accumulation	400 1	359 4	461 1	162 3	165 9	222 8
Increase in stock						
Gross fixed capital formation	665 0	708 5	853 6	862 2	937 3	1018 8
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)						
Net lending to the rest of the world	-264 9	-349 1	-392 5	-699 9	-771 4	-796 0
Gross accumulation	400 1	359 4	461 1	162 3	165 9	222 8
Net lending to the rest of the world	-264 9	-349 1	-392 5	-699 9	-771 4	-796 0
Net incurrence of liabilities						
Net acquisition of foreign financial assets	-264 9	-349 1	-392 5	-699 9	-771 4	-796 0

(1) Includes (2)

(١) يتضمن (٢)

فلسطين (الضفة الغربية وقطاع غزة)
مليون دولار

الادخار (١)

استهلاك رأس المال الثابت (٢)

صافي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي

تمويل التراكم الإجمالي

التغير في المخزون

التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي

صافي مشتريات الأصول المعنوية من العالم الخارجي

صافي الإقراض إلى العالم الخارجي

إجمالي التراكم

صافي الإقراض إلى العالم الخارجي

صافي الإصداق إلى الخصوم المالية

صافي الإسهام من الأصول المالية الأجنبية

الصفقات الخارجية - بالأسعار الحاربية
External transactions - at current prices

Palestine (West Bank and Gaza strip) Mn Dollars	1990	1991	1992	1993	1994	1995
Exports of goods and services	532.8	566.8	682.9	689.8	749.9	815.0
Compensation of employees from the rest of the world						
Property and entrepreneurial income from the rest of the world	804.4	765.2	939.8	642.7	653.1	693.9
Other current transfers from the rest of the world	150.5	182.8	230.7	233.3	289.0	374.5
Current receipts	1487.7	1514.8	1853.4	1565.8	1692.0	1883.4
Imports of goods and services	1727.1	1837.3	2213.6	2236.0	2430.8	2642.1
Compensation of employees to the rest of the world	-	-	-	-	-	-
Property and entrepreneurial income to the rest of the world	25.5	26.6	32.3	29.7	32.6	37.3
Other current transfers to the rest of the world	-	-	-	-	-	-
Surplus of the nation from current transactions	-264.9	-349.1	-392.5	-699.9	-771.4	-796.0
Disposable of current receipts	1487.7	1514.8	1853.4	1565.8	1692.0	1883.4

فلسطين (الضفة الغربية وقطاع غزة)
مليون دولار

الصادرات من السلع والخدمات
تعويضات الموظفين من العالم الخارجي
دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
تحويلات جارية اخرى من العالم الخارجي
المصنولات الحاربية
الواردات من السلع والخدمات
تعويضات الموظفين المدفوعة الى العالم الخارجي
دخل الملكية وعائد التنظيم المدفوع الى العالم الخارجي
تحويلات جارية اخرى الى العالم الخارجي
فائض الدولة من الصليب الحاربية
الصرف من المصنولات الحاربية

الصعقات الخارجية - بالاسعار الحاربية (تابع)
External transactions - at current prices (cont'd)

Palestine (West Bank and Gaza strip)	1990	1991	1992	1993	1994	1995	فلسطين (الضفة الغربية وقطاع غزة)
Mn Dollars							مليون دولار
Surplus of the nation from current transactions	-264 9	-349 1	-392 5	-699 9	-771 4	-796 0	فائض الدولة من العمليات الجارية
Capital transfers from the rest of the world (net)							مفلي التحويلات الراسمالية من العالم الخارجي
Net incurrence of foreign liabilities							مفلي الاصلاف الى الحصوم الاجنبية
Receipts	-264 9	-349 1	-392 5	-699 9	-771 4	-796 0	المتحصلات
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)							مفلي مشتريات الاصول المعنوية من العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets	-264 9	-349 1	-392 5	-699 9	-771 4	-796 0	مفلي الاستثمار من الاصول المالية الاجنبية
Disbursements	-264 9	-349 1	-392 5	-699 9	-771 4	-796 0	التصرف

النتائج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الحارية
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices

السلطنة (الضفة الغربية وقطاع غزة)	1990	1991	1992	1993	1994	1995
مليونات دولار						
Palestine (West Bank and Gaza strip)						
Mn Dollars						
a- Industries						
- الصناعات						
Agriculture, hunting, forestry and fishing	548.4	535.6	678.7	632.8	741.5	738.1
الزراعة والصيد والغابات						
Mining and quarrying	218.7	227.5	270.5	268.7	295.5	313.5
الصناعات الاستخراجية (التعدين)						
Manufacturing						
الصناعات التحويلية						
Electricity, gas and water						
الكهرباء والغاز والمياه						
Construction	429.3	454.9	531.3	537.6	580.5	627.0
التشييد						
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	409.8	434.2	507.2	513.1	554.1	598.0
تجزئة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق						
Transport, storage and communication						
النقل والاتصالات والبريد						
Financial institutions and insurance						
المؤسسات المالية والتأمين						
Real estate and business services	345.4	415.6	427.5	491.1	467.1	572.8
الخدمات العقارية وخدمات الأعمال						
Community social and personal services						
خدمات المجتمع اجتماعية وتخصيصة						
Less imputed bank service charges						
بالتخصيص رسوم الخدمات المصرفية المحسنة						
Total industries	1951.6	2067.8	2415.2	2443.3	2638.7	2849.4
الصناعات						
b) Producers of government services (1)						
ب- منتجو الخدمات الحكومية (1)						
c) Producers of private non-profit services to households	267.3	293.9	430.2	430.7	485.7	546.6
ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتحلم العائلات						
d) Domestic services of households						
د - الخدمات المنزلية المنزلية						
e) Import duties						
هـ - رسوم الواردات						
GDP in purchaser's values	2218.9	2361.7	2845.4	2874.0	3124.4	3396.0
الناتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري						
(1) Includes all other economic activities						

التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية

Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Palestine (West Bank and Gaza strip)

Mn Dollars

	1990	1991	1992	1993	1994	1995
a- Industries						
Agriculture, hunting, forestry and fishing						
Mining and quarrying						
Manufacturing						
Electricity, gas and water						
Construction						
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels						
Transport, storage and communication						
Financial institutions and insurance						
Real estate and business services						
Community social and personal services						
Less imputed bank service charges						
Total industries						
b) producers of government services						
c) Producers of private non-profit services to households						
Total	665 0	708 5	853 6	862 2	937 3	1018 8

فلسطين (الضفة الغربية وقطاع غزة)
مليون دولار

أ- الصناعات

الزراعة والصيد والغابات

الصناعات الاستخراجية (المنجم)

الصناعات التحويلية

الكهرباء والغاز والمياه

التشييد

تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم
والضيافة

النقل والاتصالات والتعمير

المؤسسات المالية والتأمين

الخدمات العقارية وخدمات الأجرال

خدمات المصنع اجماليه وشخصية

بالضما رسوم الخدمات المصرفية
الحسابية

اجمالي الصناعات

ب-منتجو الخدمات الحكومية

ج-منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف
الى الربح وتخدم العائلات

المجموع

النتاج المحلي الإجمالي والاتفاق عليه - بالأسعار الحاربية

Gross domestic product and expenditure - at current prices

قطر Mn Riels	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996 [*]
تعويضات العاملين	7568.7*	9524.0	9063.0	9059.0	8978.0	9755.0	9780.0	10121.0	10400.6*	10766.8
فائض التشغيل	9145.2*	9166.0	11293.0	14813.0	13236.0	14662.0	12684.0	12759.0	12863.1*	13822.3
اقتطاع رأس المال الثابت	3011.1*	3102.0	3056.0	2787.0	2666.0	3216.0	3364.0	3729.0	3850.4*	3900.4
الضرائب غير المباشرة (٢)	100.0	187.0	204.0	133.0	176.0	199.0	222.0	234.0	240.9*	250.5
بالتخصيص الإجمالي	19825.0	21979.0	23616.0	26792.0	25056.0	27832.0	26050.0	26843.0	27355.0	28740.0
النتاج المحلي الإجمالي	19825.0	21979.0	23616.0	26792.0	25056.0	27832.0	26050.0	26843.0	27355.0	28740.0
الاتفاق الاستهلاكي الحكومي	8776.0	9983.0	9165.0	8802.0	8934.0	9258.0	9370.0	9250.0	9010.0	9783.1
الاتفاق الاستهلاكي المنهني الخاص	6362.0	6428.0	7597.0	7456.0	7860.0	8519.0	8557.0	8030.0	8015.0	8302.0
النمو في المخزون	-126.0	191.0	237.0	263.0	415.0	583.0	300.0	8.0	50.0	283.4
التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي	2984.0	3323.0	3375.0	4551.0	4365.0	5159.0	4849.0	6575.0	6850.0	6559.1
الصادرات من السلع والخدمات	8188.0	8239.0	9986.0	14323.0	11886.0	14203.0	12011.0	12046.0	12550.0	13603.0
بالتخصيص الواردات من السلع والخدمات	6359.0	6185.0	6744.0	8603.0	8404.0	9890.0	9037.0	9066.0	9120.0	9790.6
الاتفاق على الناتج المحلي الإجمالي	19825.0	21979.0	23616.0	26792.0	25056.0	27832.0	26050.0	26843.0	27355.0	28740.0

(1) Preliminary figures

(2) Indirect taxes, net

* ESCWA estimates

(١) أولي تقديرات

(٢) ضرائب غير مباشرة

* تقديرات الإسكوا

الدخل القومي الممكن التصرف فيه و تخصيصاته - بالاسعار الحاربية

National disposable income and its appropriation - at current prices

Qatar	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995*	1996*	قطر مليون ريال
Mn. Rials											
Compensation of employees	7568 7	9524 0	9063 0	9059 0	8978 0	9755 0	9780 0	10121 0	10400 6	10766 8	تعويضات الموظفين
Compensation of employees from the rest of the world (net) (1)											صافي تعويضات الموظفين من العالم الخارجي (١)
Operating surplus	9145 2	9166 0	11293 0	14813 0	13236 0	14662 0	12684 0	12759 0	12863 1	13822 3	فائض التشغيل
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (net) (2)	-2445 0	-3004 0	-3255 0	-4605 0	-3846 0	-4344 0	-4783 0	-3906 0	-3890 0	-4001 0	صافي دخل الملكية وعقد التنظيم من العالم الخارجي (٢)
Indirect taxes	100 0	187 0	204 0	133 0	176 0	199 0	222 0	234 0	240 9	250 5	المراتب غير المباشرة
Less subsidies											بأقسا الإعانات
Other current transfers from the rest of the world (net) (3)											صافي التحويلات الحاربية الأخرى من العالم الخارجي (٣)
Disposable income	14368 9	15873 0	17305 0	19400 0	18544 0	20272 0	17903 0	19208 0	19614 6	20838 6	الدخل المتاح
Government final consumption expenditure	8776 0	9983 0	9165 0	8802 0	8934 0	9258 0	9370 0	9250 0	9010 0	9783 1	الانفاق الاستهلاكي الحكومي
Private final consumption expenditure	6362 0	6428 0	7597 0	7456 0	7860 0	8519 0	8557 0	8030 0	8015 0	8302 0	الانفاق الاستهلاكي الخاص
Saving	-769 1	-538 0	543 0	3142 0	1750 0	2495 0	-24 0	1928 0	2589 6	2753 5	الادخار
Appropriation of disposable income	14368 9	15873 0	17305 0	19400 0	18544 0	20272 0	17903 0	19208 0	19614 6	20838 6	تخصيص الدخل المتاح
(2) Includes (1)+(3)											(٢) يتضمن (١) + (٣)

تمويل رأس المال - بالاسعار الحارية

Capital finance - at current prices

Qatar Mn Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995*	1996*	قطر مليون ريال
Saving	-769 1	-538 0	543 0	3142 0	1750 0	2495 0	-24 0	1928 0	2589 6	2753 5	الادخار
Consumption of fixed capital	3011 1*	3102 0	3056 0	2787 0	2666 0	3216 0	3364 0	3729 0	3850 4	3900 4	استهلاك رأس المال الثابت
Capital transfers from the rest of the world (net)	-1031 0	-1286 0	-92 0	-142 0	-229 0	-400 0	-300 0	-310 2*	-320 0	-335 0	صافي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation	1211 0	1278 0	3507 0	5787 0	4187 0	5311 0	3040 0	5346 8	6120 0	6318 9	تمويل التراكم الاجمالي
Increase in stock	-126 0	191 0	237 0	263 0	415 0	583 0	300 0	8 0	50 0	283 4	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	2984 0	3323 0	3375 0	4551 0	4365 0	5159 0	4849 0	6575 0	6850 0	6559 1	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)											صافي مشتريات الأصول المعنوية من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world	-1647 0	-2236 0	-105 0	973 0	-593 0	-431 0	-2109 0	-1236 2	-780 0	-523 6	صافي الأقراس إلى العالم الخارجي
Gross accumulation	1211 0	1278 0	3507 0	5787 0	4187 0	5311 0	3040 0	5346 8	6120 0	6318 9	اجمالي التراكم
Net lending to the rest of the world	-1647 0	-2236 0	-105 0	973 0	-593 0	-431 0	-2109 0	-1236 2	-780 0	-523 6	صافي الأقراس إلى العالم الخارجي
Net incurrence of liabilities											صافي الاضفان إلى المصنوع المالية
Net acquisition of foreign financial assets	-1647 0	-2236 0	-105 0	973 0	-593 0	-431 0	-2109 0	-1236 2	-780 0	-523 6	صافي الاستحواذ من الأصول المالية الأجنبية

* ESCWA estimates

الصفقات الخارجية - بالاجمار الحارية
External transactions - at current prices

Qatar Min Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995*	1996*	قطر مليون ريال
Exports of goods and services	8188 0	8239 0	9986 0	14323 0	11886 0	14203 0	12011 0	12046 0	12550 0	13603 0	الصادرات من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world (1)											معيونات العاملين من العالم الخارجي (١)
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (2)	-2445 0	-3004 0	-3255 0	-4605 0	-3846 0	-4344 0	-4783 0	-3906 0*	-3890 0	-4001 0	دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي (٢)
Other current transfers from the rest of the world (3)											تحويلات جارية اخرى من العالم الخارجي (٣)
Current receipts	5743 0	5235 0	6731 0	9718 0	8040 0	9859 0	7228 0	8140 0	8660 0	9602 0	المتحصلات الجارية
Imports of goods and services	6359 0	6185 0	6744 0	8603 0	8404 0	9890 0	9037 0	9066 0	9120 0	9790 6	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world											معيونات العاملين مدفوعة الى العالم الخارجي
Property and entrepreneurial income to the rest of the world											دخل الملكية وعائد التنظيم المدفوع الى العالم الخارجي
Other current transfers to the rest of the world											تحويلات جارية اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation from current transactions	-616 0	-950 0	-13 0	1115 0	-364 0	-31 0	-1809 0	-926 0*	-460 0	-188 6	فائض الدولة من الصلوات الجارية
Disposable of current receipts	5743 0	5235 0	6731 0	9718 0	8040 0	9859 0	7228 0	8140 0	8660 0	9602 0	التصرف في المتحصلات الجارية

* ESCWA estimates

(2) Includes (1) + (3)

(٢) يشمل (١) + (٣)

الصفقات الخارجية - بالاسعار الجارية (تابع)
External transactions - at current prices (cont'd)

قطر Mn Rials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995*	1996*
Surplus of the nation from current transactions	-616 0	-950 0	-13 0	1115 0	-364 0	-31 0	-1809 0	-926 0*	-460 0	-188 6
Capital transfers from the rest of the world (net)	-1031 0	-1286 0	-92 0	-142 0	-229 0	-400 0	-300 0	-310 2	-320 0	-335 0
Net incurrence of foreign liabilities										
Receipts	-1647 0	-2236 0	-105 0	973 0	-593 0	-431 0	-2109 0	-1236 2	-780 0	-523 6
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)										
Net acquisition of foreign financial assets	-1647 0	-2236 0	-105 0	973 0	-593 0	-431 0	-2109 0	-1236 2	-780 0	-523 6
Disbursements	-1647 0	-2236 0	-105 0	973 0	-593 0	-431 0	-2109 0	-1236 2	-780 0	-523 6

* ESCWA estimates.

• تقديرات الإسكوا

المنتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices

قطر Mn Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996*
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	237.0	232.0	214.0	210.0	238.0	269.0	281.0	283.0	290.0	289.9
Mining and quarrying	5869.0	5591.0	7103.0	10187.0	8154.0	9969.0	8495.0	8583.0	8900.0	9156.0
Manufacturing	2100.0	3138.0	3333.0	3451.0	3337.0	3218.0	2887.0	2949.0	3120.0	3288.1
Electricity, gas and water	362.0	365.0	349.0	411.0	309.0	317.0	333.0	403.0	403.0	434.3
Construction	993.0	1030.0	972.0	1130.0	1029.0	1199.0	1196.0	1719.0	1850.0	1955.8
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	1319.0	1338.0	1618.0	1480.0	1674.0	1842.0	1827.0	2008.0	2050.0	2032.7
Transport, storage and communication	508.0	659.0	669.0	683.0	769.0	864.0	948.0	1019.0	1045.0	1092.2
Financial institutions and insurance (2)	1988.0	2236.0	2455.0	2553.0	2833.0	3180.0	3003.0	3058.0	3070.0	3258.4
Real estate and business services										
Community social and personal services	214.0	233.0	222.0	251.0	283.0	507.0	485.0	480.0	485.0	471.0
Less imputed bank service charges	533.0	540.0	571.0	629.0	672.0	796.0	653.0	767.0	776.0	808.1
Total industries	13057.0	14282.0	16364.0	19727.0	17954.0	20569.0	18802.0	19735.0	20437.0	21170.3
b) Producers of government services	6425.0	7321.0	6848.0	6651.0	6623.0	6735.0	6714.0	6541.0	6345.0	6993.4
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households	213.0	233.0	259.0	268.0	286.0	312.0	322.0	339.0	345.0	344.1
e) Import duties	130.0	143.0	145.0	146.0	193.0	216.0	212.0	228.0	228.0	232.2
GDP in purchaser's values	19825.0	21979.0	23616.0	26792.0	25056.0	27832.0	26050.0	26843.0	27355.0	28740.0

(1) Preliminary figures (2) Includes real estate and business services * ESCWA estimates

(1) رقم أولي (2) شمل الخدمات العقارية وخدمات الاتصال * تخمينات الإسكوا

النتج المحلي الاجمالي والإنفاق عليه - بالاسعار الجارية

Gross domestic product and expenditure - at current prices

Saudi Arabia Mn Rials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995*	1996*	السعودية مليون ريال
Compensation of employees	92192	95437	104030	170418	191929	168554	176673	178901	185878	191083	معرضات الموظفين
Operating surplus	153045	158430	172696	186703	210231	248890	224031	222259	232530	239889	مقتضى الشغل
Consumption of fixed capital	25226	26114	28466	39199	44204	46140	44384	45003	46668	47928	اهلاك رأس المال الثابت
Indirect taxes (2)	4989	5165	5630	-4327	-4327	-2186	-1246	3862	4300	4900	الضرائب غير المباشرة (٢)
Less subsidies											بالمسا الإعانات
Gross domestic product GDP	275452	285146	310822	391993	442037	461398	443842	450025	469376	483800	النتج المحلي الاجمالي
Government final consumption expenditure	107707	97417	96564	124704	165000	148965	127779	119561	123387	127212	الإنفاق الاستهلاكي الحكومي للتخزين
Private final consumption expenditure	135539	139398	145033	155874	168751	183919	193909	194831	203793	212149	الإنفاق الاستهلاكي المنهلي الخاص
Increase in stocks	-12871	2733	6756	7610	7340	8507	9171	6182	7531	7921	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	65202	56918	60409	74803	86510	93975	98450	83707	86386	88805	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي
Exports of goods and services	99045	103079	118205	183638	197278	207865	179403	180001	185221	190407	الصادرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	119170	114399	116145	154636	182842	181833	164870	134257	136942	142694	بالمسا الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on GDP	275452	285146	310822	391993	442037	461398	443842	450025	469376	483800	الإنفاق على الناتج المحلي الاجمالي

* ESCWA estimates

(1) Preliminary figures

(2) Indirect taxes, net

* تقديرات الإسكوا

(١) تقديرات أولية

(٢) سلفي الضرائب غير المباشرة

الدخل القومي الممكن التصرف فيه و تخصيصاته - بالاسعار الحارية
National disposable income and its appropriation - at current prices

Saudi Arabia Mn Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994'	1995*	1996*	السعودية مليون ريال
Compensation of employees	92192	95437	104030	170418	191929	168554	176673	178901	185878	191083	موظفون العاملين
Compensation of employees from the rest of the world (net)	-18500	-23100	-24800	-13034	-15862	-15052	-17658	-17153	-17801	-17950	صافي تعويضات العاملين من العالم الخارجي
Operating surplus	153045	158430	172696	186703	210231	248890	224031	222259	232530	239889	فائض التشغيل
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (net)	37000	37600	37000	19990	11297	6438	10480	3116	3693	4083	صافي دخل الملكية وعائد التقييم من العالم الخارجي
Indirect taxes (2)	4989	5165	5630	-4327	-4327	-2186	-1246	3862	4300	4900	الضرائب غير المباشرة (1)
Less subsidies											بالمسا الإعانات
Other current transfers from the rest of the world (net)	-33200	-28000	-49300	-50528	-112450	-84384	-72023	-62646	-54320	-47870	صافي التحويلات الحارية الأخرى من العالم الخارجي
Disposable income	235526	245532	245256	309222	280818	322260	320257	328339	354280	374135	الدخل المباح
Government final consumption expenditure	107707	97417	96564	124704	165000	148965	127779	119561	123387	127212	الاتفاق الاستهلاكي النهائي الحكومية
Private final consumption expenditure	135539	139398	145033	155874	168751	183919	193909	194831	203793	212149	الاتفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Saving	-7720	8717	3659	28644	-52933	-10624	-1431	13947	27100	34774	الادخار
Appropriation of disposable income	235526	245532	245256	309222	280818	322260	320257	328339	354280	374135	تخصيص الدخل المباح

* ESCWA estimates

(1) Preliminary figures

(2) Indirect taxes, net.

* تقديرات الإسكوا

(1) مبدئي أوليه

(2) صافي الضرائب غير المباشرة

تمويل رأس المال - بالأسعار الحارية
Capital finance - at current prices

Saudi Arabia Mn Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995*	1996*
Saving	-7720	8717	3659	28644	-52933	-10624	-1431	13947	27100	34774
Consumption of fixed capital	25226	26114	28466	39199	44204	46140	44384	45003	46668	47928
Capital transfers from the rest of the world (net)										
Finance of gross accumulation	17506	34831	32125	67843	-8729	35516	42953	58950	73768	82702
Increase in stock	-12871	2733	6756	7610	7340	8507	9171	6182	7531	7921
Gross fixed capital formation	65202	56918	60409	74803	86510	93975	98450	83707	86386	88805
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)										
Net lending to the rest of the world	-34825	-24820	-35040	-14570	-102579	-66966	-64668	-30939	-20149	-14024
Gross accumulation	17506	34831	32125	67843	-8729	35516	42953	58950	73768	82702
Net lending to the rest of the world	-34825	-24820	-35040	-14570	-102579	-66966	-64668	-30939	-20149	-14024
Net incurrence of liabilities										
Net acquisition of foreign financial assets	-34825	-24820	-35040	-14570	-102579	-66966	-64668	-30939	-20149	-14024

* ESCWA estimates

(1) Preliminary figures

• بطور التقدير
(1) بطور أولية

الصفتحات الخارجية - بالاسعار الحارية
External transactions - at current prices

Saudi Arabia Mn Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996 ¹
Exports of goods and services	99045	103079	118205	183638	197278	207865	179403	180001	185221	190407
Compensation of employees from the rest of the world	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Property and entrepreneurial income from the rest of the world	39500	38800	38700	35019	32936	28062	23742	16298	17204	17955
Other current transfers from the rest of the world	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Current receipts	138545	141879	156905	218657	230214	235927	203145	196299	202425	208362
Imports of goods and services	119170	114399	116145	154636	182842	181833	164870	134257	136942	142694
Compensation of employees to the rest of the world	18500	23100	24800	13034	15862	15052	17658	17153	17801	17950
Property and entrepreneurial income to the rest of the world	2500	1200	1700	15029	21639	21624	13262	13182	13511	13872
Other current transfers to the rest of the world	33200	28000	49300	50528	112450	84384	72023	62646	54320	47870
Surplus of the nation from current transactions	-34825	-24820	-35040	-14570	-102579	-66966	-64668	-30939	-20149	-14024
Disposable of current receipts	138545	141879	156905	218657	230214	235927	203145	196299	202425	208362

* ESCWA estimates

(1) Preliminary figures

المصنقات الخارجية - بالاسعار الجارية (تابع)
External transactions - at current prices (cont'd)

Saudi Arabia Mn Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 [*]	1996 [*]	السعودية مليون ريال
Surplus of the nation from current transactions	-34825	-24820	-35040	-14570	-102579	-66966	-64668	-30939	-20149	-14024	فائس الدولة من المعنقات الجارية
Capital transfers from the rest of the world (net)											معنقات المعنقات الراسمالية من العالم الخارجى
Net incurrence of foreign habilites											معنقات المصنقات الى المصنوم الاجنبية
Receipts	-34825	-24820	-35040	-14570	-102579	-66966	-64668	-30939	-20149	-14024	المعنقات
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)											معنقات مشنقات الأصول المعنوية من العالم الخارجى
Net acquisition of foreign financial assets	-34825	-24820	-35040	-14570	-102579	-66966	-64668	-30939	-20149	-14024	معنقات الاستنوار من الأصول المعنوية الاجنبية
Disbursements	-34825	-24820	-35040	-14570	-102579	-66966	-64668	-30939	-20149	-14024	المصروفات

* ESCWA estimates

(1) Preliminary figures

* مقنرات الاستنوار

(1) مقنرات أولية

النتائج المحلى الإجمالي على مستوى النشاط الإقتصادي سمر المنتج - بالاسعار الحاربية
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Saudi Arabia Mn Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995*	1996*
a - Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	18312	20895	22650	25142	26902	28785	30224	31131	32671	33846
Mining and quarrying	65113	63471	85659	140462	158830	176878	149716	149088	159560	169979
Manufacturing	23852	24462	25227	31875	35798	39253	37786	39472	43903	44358
Electricity, gas and water	681	722	750	780	811	701	727	754	805	832
Construction	33250	32027	32475	34099	36486	39039	41186	42730	43675	44520
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	27797	26802	26078	27382	29751	31239	32332	32978	33578	34078
Transport, storage and communication	22087	22807	23121	24738	26953	28432	29569	30456	30898	31040
Financial institutions and insurance (2)	21472	22412	23069	24162	25023	25956	26769	27605	28132	28659
Real estate and business services (3)										
Community social and personal services	10507	11107	11414	11985	12185	12595	12973	13362	13592	13822
Less imputed bank service charges	4132	4104	4200	4326	4672	5046	5500	5940	6342	6744
Total industries	218939	220601	246243	316299	348067	377832	355782	361636	380472	394390
b) Producers of government services	53061	56308	57840	68694	86970	74466	78783	80100	80325	80541
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households										
e) Import duties	3452	8237	6739	7000	7000	9100	9277	8289	8579	8869
GDP in purchaser's values	275452	285146	310822	391993	442037	461398	443842	450025	469376	483800

* ESCWA estimates

(1) Preliminary figures

(2) Includes (3)

مليارات الريال

السعودية

مليارات الريال

الصناعات

الزراعة والصيد والحدائق

الصناعات الامتداحية (المدون)

الصناعات النسيجية

التكرير والنفط والمياه

البناء

تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم

النقل والاتصالات والتجديد

المؤسسات المالية والتأمين (٧)

الخدمات التجارية وخدمات الاعمال (٣)

خدمات التجميع اصناعية وشخصية

بالصفا رسوم الخدمات المصرفية المحاسبية

اجمالي الصناعات

ب-سعر الخدمات الحكومية

ج- منتج الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وخدمات العلاقات

د - الخدمات المنزلية المنزلية

هـ - رسوم الواردات

النتائج المحلى الاجمالي بقيمة المشتري

مليارات الريال

(١) مبدئي

(٢) يتضمن (٣)

مليارات الريال

الصناعات

الزراعة والصيد والحدائق

الصناعات الامتداحية (المدون)

الصناعات النسيجية

التكرير والنفط والمياه

البناء

تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم

النقل والاتصالات والتجديد

المؤسسات المالية والتأمين (٧)

الخدمات التجارية وخدمات الاعمال (٣)

خدمات التجميع اصناعية وشخصية

بالصفا رسوم الخدمات المصرفية المحاسبية

اجمالي الصناعات

ب-سعر الخدمات الحكومية

ج- منتج الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وخدمات العلاقات

د - الخدمات المنزلية المنزلية

هـ - رسوم الواردات

النتائج المحلى الاجمالي بقيمة المشتري

مليارات الريال

(١) مبدئي

مليارات الريال

الصناعات

الزراعة والصيد والحدائق

الصناعات الامتداحية (المدون)

الصناعات النسيجية

التكرير والنفط والمياه

البناء

تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم

النقل والاتصالات والتجديد

المؤسسات المالية والتأمين (٧)

الخدمات التجارية وخدمات الاعمال (٣)

خدمات التجميع اصناعية وشخصية

بالصفا رسوم الخدمات المصرفية المحاسبية

اجمالي الصناعات

ب-سعر الخدمات الحكومية

ج- منتج الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وخدمات العلاقات

د - الخدمات المنزلية المنزلية

هـ - رسوم الواردات

النتائج المحلى الاجمالي بقيمة المشتري

مليارات الريال

(١) مبدئي

مليارات الريال

الصناعات

الزراعة والصيد والحدائق

الصناعات الامتداحية (المدون)

الصناعات النسيجية

التكرير والنفط والمياه

البناء

تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم

النقل والاتصالات والتجديد

المؤسسات المالية والتأمين (٧)

الخدمات التجارية وخدمات الاعمال (٣)

خدمات التجميع اصناعية وشخصية

بالصفا رسوم الخدمات المصرفية المحاسبية

اجمالي الصناعات

ب-سعر الخدمات الحكومية

ج- منتج الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وخدمات العلاقات

د - الخدمات المنزلية المنزلية

هـ - رسوم الواردات

التكوين الراسمالي الثابت الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الجارية
Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Saudi Arabia Mn Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995*	1996*	المئوية مليون ريال
a- Industries											- الصاعات
Agriculture, hunting, forestry and fishing											الزراعة والصيد والغلب
Mining and quarrying											الصاعات الاستخراجية (النفط)
Manufacturing											الصاعات التحويلية
Electricity, gas and water											الكهرباء والغاز والمياه
Construction											التشييد
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels											تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication											النقل والاتصالات والتخزين
Financial institutions and insurance											المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services											الخدمات العقارية وخدمات الأعمال
Community social and personal services											خدمات المجتمع اجتماعية وتخصيصة
Less imputed bank service charges											بخصم رسوم الخدمات المصرفية المحسنة
Total industries											إجمالي الصاعات
b) producers of government services											ب- منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households											ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح ويخدم المصالح
Total	65202	56918	60409	74803	86510	93975	98450	83707	86386	88805	المجموع

* ESCWA estimates

(1) Preliminary figures

النتاج المحلي الإجمالي والاتفاق عليه - بالاسعار الحاربية

Gross domestic product and expenditure - at current prices

Syria	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996*
Mn Pounds										
Compensation of employees (2)	118141	170599	187688	244755	280074	329267	358452	437164	479657	537411
Operating surplus										
Consumption of fixed capital	4212	6299	7834	9824	10958	12958	14492	17600	19547	21861
Indirect taxes (3)	5359	9149	13370	13749	20532	29405	40811	47671	52540	58994
Less subsidies										
Gross domestic product GDP	127712	186047	208892	268328	311564	371630	413755	502435	551744	618266
Government final consumption expenditure	22945	24529	33433	38502	47582	53588	56239	70665	77874	86075
Private final consumption expenditure	98496	152683	142213	184389	231883	274195	303998	350728	367495	428311
Increase in stocks										
Gross fixed capital formation	23223	25992	33312	44395	55992	86120	107466	151690	161743	177058
Exports of goods and services	20003	31212	62811	76042	76038	97577	115294	150770	153150	173275
Less imports of goods and services	36955	48369	62877	75000	99931	139850	169242	221418	208518	246453
Expenditure on GDP	127712	186047	208892	268328	311564	371630	413755	502435	551744	618266

(1) Provisional

(2) Includes operating surplus

(3) Indirect taxes, net

* ESCWA estimates

(1) تقديرات أولية

(2) تشمل فائض التشغيل

(3) ضرائب غير مباشرة

* تقديرات الإسكوا

الدخل القومي الممكن التصرف فيه و تخصيصاته - بالاسعار الحارية
National disposable income and its appropriation - at current prices

Syria Mn. Pounds	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996*
Compensation of employees (2)	118141	170599	187688	244755	280074	329267	358452	437164	479657	537411
Compensation of employees from the rest of the world (net)	709	543	1214	1110	1929	2960	3455	7518	11370	11830
Operating surplus										
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (net)	-1703	-4924	-8118	-8821	-11577	-12890	-13456	-11315	-10378	-10790
Indirect taxes (3)	5359	9149	13370	13749	20532	29405	40811	47671	52540	58994
Less subsidies										
Other current transfers from the rest of the world (net)	4451	6613	6006	6082	9268	12003	9732	13206	8523	10170
Disposable income	126957	181980	200160	256875	300226	360745	398994	494244	541712	607615
Government final consumption expenditure	22945	24529	33433	38502	47582	53588	56239	70665	77874	86075
Private final consumption expenditure	98496	152683	142213	184389	231883	274195	303998	350728	367495	428311
Saving	5516	4768	24514	33984	20761	32962	38757	72851	96343	93229
Appropriation of disposable income	126957	181980	200160	256875	300226	360745	398994	494244	541712	607615

(1) Provisional

(2) Includes operating surplus

(3) Indirect taxes, net

* FSCWA estimates

(١) تقديرات أولية

(٢) يشمل فائض التشغيل

(٣) صافي الضرائب غير المباشرة

* تقديرات الإسكوا

تمويل رأس المال - بالاسعار الحارية
Capital finance - at current prices

Syria Mn Pounds	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996 [*]
Saving	5516	4768	24514	33984	20761	32962	38757	72851	96343	93229
Consumption of fixed capital	4212	6299	7834	9824	10958	12958	14492	17600	19547	21861
Capital transfers from the rest of the world (net)										
Finance of gross accumulation	9728	11067	32348	43808	31719	45920	53249	90451	115890	115090
Increase in stock										
Gross fixed capital formation	23223	25992	33312	44395	55992	86120	107466	151690	161743	177058
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)										
Net lending to the rest of the world	-13495	-14925	-964	-587	-24273	-40200	-54217	-61239	-45853	-61968
Gross accumulation	9728	11067	32348	43808	31719	45920	53249	90451	115890	115090
Net lending to the rest of the world	-13495	-14925	-964	-587	-24273	-40200	-54217	-61239	-45853	-61968
Net incurrence of liabilities										
Net acquisition of foreign financial assets	-13495	-14925	-964	-587	-24273	-40200	-54217	-61239	-45853	-61968

(1) Provisional

* ESCWA estimates

الصفقات الخارجية - بالأسعار الحارية
External transactions - at current prices

Syria Mn Pounds	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996*
Exports of goods and services	20003	31212	62811	76042	76038	97577	115294	150770	153150	173275
Compensation of employees from the rest of the world (2)	709	543	1214	1110	1929	2960	3455	7518	11370	11830
Property and entrepreneurial income from the rest of the world										
Other current transfers from the rest of the world (3)	4451	6613	6006	6082	9268	12003	9732	13206	8523	10170
Current receipts	25163	38368	70031	83234	87235	112540	128481	171494	173043	195275
Imports of goods and services	36955	48369	62877	75000	99931	139850	169242	221418	208518	246453
Compensation of employees to the rest of the world										
Property and entrepreneurial income to the rest of the world (4)	1703	4924	8118	8821	11577	12890	13456	11315	10378	10790
Other current transfers to the rest of the world										
Surplus of the nation from current transactions	-13495	-14925	-964	-587	-24273	-40200	-54217	-61239	-45853	-61968
Disposable of current receipts	25163	38368	70031	83234	87235	112540	128481	171494	173043	195275

(1) Provisional
(2) Net compensation of employees from the rest of the world
(3) Net other current transfers from the rest of the world
(4) Net property & entrepreneurial income to the rest of the world
* ESCWA estimates

مليونات ليرة سورية
(1) مقدر
(2) صافي تعويض العاملين من العالم الخارجي
(3) صافي التحويلات الجارية الأخرى من العالم الخارجي
(4) صافي نقل الملكية وعقد التنظيم المتفرع إلى العالم الخارجي
* تقديرات الإسكوا

الصفقات الخارجية - بالاسعار الحارية (تابع)
External transactions - at current prices (cont'd)

Syria Mn Pounds	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996 [*]
Surplus of the nation from current transactions	-13495	-14925	-964	-587	-24273	-40200	-54217	-61239	-45853	-61968
Capital transfers from the rest of the world (net)										
Net incurrence of foreign liabilities										
Receipts	-13495	-14925	-964	-587	-24273	-40200	-54217	-61239	-45853	-61968
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)										
Net acquisition of foreign financial assets	-13495	-14925	-964	-587	-24273	-40200	-54217	-61239	-45853	-61968
Disbursements	-13495	-14925	-964	-587	-24273	-40200	-54217	-61239	-45853	-61968

(1) Provisional.

* ESCWA estimates.

سورية
مليون ليرة

فائض الدولة من العمليات الجارية
صافي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
صافي الاضافات الى المعصوم الاجنبيه

المحصلات
صافي مشتريات الاصول المعنوية من العالم الخارجي
صافي الاستثمار من الاصول الماليه الاجنبية

التصرفات
(1) تقدير اوليه
* تقديرات الاسكوا

النتائج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الحازية
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Syria	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996 ²
Mn Pounds										
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	32398	56591	49548	75916	93521	114640	118317	137653	154296	171354
Mining and quarrying	9584	15493	22879	39808	31983	33252	32678	32661	37996	43780
Manufacturing	8503	13470	17228	14140	19573	15804	20600	29443	33134	35212
Electricity, gas and water	127	1305	168	-199	4869	3152	2443	4425	4994	5041
Construction	6720	7182	8172	10069	12076	13492	17326	21785	26011	27633
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	31471	45404	52845	60358	66372	94218	107080	130361	135940	157816
Transport, storage and communication	11718	16767	21974	25350	30423	34040	41931	54966	59820	65873
Financial institutions and insurance (2)	5864	6574	7810	9911	10879	14012	18324	22537	26296	28206
Real estate and business services										
Community social and personal services	3159	3738	3891	4949	5974	7074	7866	9558	10633	11849
Less imputed bank service charges	1148	1197	1612	1892	2138	3221	4377	5526	6464	6934
Total industries	108396	165327	182903	238410	273532	326463	362188	437863	482656	539830
b) Producers of government services	17808	18987	23176	26127	33334	38006	40414	51398	56625	62838
c) Producers of private non-profit services to households	73	83	95	103	118	135	155	174	200	223
d) Domestic services of households										
e) Import duties	1435	1650	2718	3688	4580	7026	10998	13000	12263	15375
GDP in purchaser's values	127712	186047	208892	268328	311564	371630	413755	502435	551744	618266

* ESCWA estimates (1) Provisional

(2) Includes real estate and business services

التكوين الرسامى الثالث الاحصالى على مستوى النشاط الاقتصادى بسعر المنتج - بالاسعار الحاربه
 Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Syria Mn. Pounds	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995 ¹	1996*
a - Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	2498	3528	6831	9827	11733	15192	18436	20617	23009	
Mining and quarrying	1612	2370	1747	2026	2626	4396	5339	7115	8291	
Manufacturing	1007	921	1842	3597	4958	9322	12096	16977	19239	
Electricity, gas and water	1931	3805	3174	3020	3048	2817	5367	22981	16645	
Construction	405	285	405	526	937	3687	3489	4702	5460	
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	574	552	1876	2761	3655	7347	9161	11356	11481	
Transport, storage and communication	2122	1822	2302	3304	5444	13872	18608	21688	23246	
Financial institutions and insurance	9705	8849	10371	12809	14882	17649	21026	30429	33949	
Real estate and business services	3369	3860	4764	6525	8709	11838	13944	15825	20423	
Community social and personal services										
Less imputed bank service charges										
Total industries	23223	25992	33312	44395	55992	86120	107466	151690	161743	
b) producers of government services										
c) Producers of private non-profit services to households										
Total	23223	25992	33312	44395	55992	86120	107466	151690	161743	177058
(1) Provisional										
* ESCWA estimates										

سوريه
 مليون ليرة

(1) مبررات اوليه
 * مقدرات الامموا

النتاج المحلي الإجمالي والإنفاق عليه - بالأسعار الحادية

Gross domestic product and expenditure - at current prices

United Arab Emirates Mn Dirhams	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996*
Compensation of employees	24426	25226	26769	28019	29883	31907	34483	36242	38000	40848
Operating surplus	51429	49193	60848	80990	78722	80615	77885	77722	84866	90661
Consumption of fixed capital	13363	14382	15127	16257	17659	19154	19983	21104	21104	23544
Indirect taxes	713	833	868	924	1003	1120	1247	1400	1600	1755
Less subsidies	2565	2528	2636	2649	2748	2796	3207	2715	2050	2524
Gross domestic product GDP	87366	87106	100976	123541	124519	130000	130391	133753	143520	154284
Government final consumption expenditure	17762	18722	19798	20120	21131	22792	23377	24197	25200	27505
Private final consumption expenditure	33852	38605	42510	46717	51376	57921	59773	63314	71240	73582
Increase in stocks	650	868	1150	1252	1420	1633	1800	2000	2200	2268
Gross fixed capital formation	20306	20902	22376	24064	25790	29802	36359	37324	38330	42397
Exports of goods and services	48562	46879	59853	81978	84246	92000	96380	101574	108800	115599
Less imports of goods and services	33766	38870	44711	50590	59444	74148	87298	94656	102250	107067
Expenditure on GDP	87366	87106	100976	123541	124519	130000	130391	133753	143520	154284

* † SCWA estimates

(1) Preliminary figures

* تقديرات الإسكوا

(1) بيانات أولية

الدخل القومي الممكن التصرف فيه و تحصيلاته - بالاسعار الحارية
National disposable income and its appropriation - at current prices

الإمارات العربية المتحدة مليون درهم	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995*	1996*
United Arab Emirates Mn Dirhams										
Compensation of employees	24426	25226	26769	28019	29883	31907	34483	36242	38000	40848
Compensation of employees from the rest of the world (net)	-7154	-7410	-7590	-8900	-9100	-10257	-11000	-12066	-13101	-13916
Operating surplus	51429	49193	60848	80990	78722	80615	77885	77722	84866	90661
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (net)	6300	7660	8012	7600	7900	7740	8220	7891	8259	8269
Indirect taxes	713	833	868	924	1003	1120	1247	1400	1600	1755
Less subsidies	2565	2528	2636	2649	2748	2796	3207	2715	2050	2524
Other current transfers from the rest of the world (net)	-1190	-1040	-744	-7162	-17581	-2355	-2950	-2102	-2300	-2400
Disposable income	71959	71934	85527	98822	88079	105974	104678	106372	115274	122693
Government final consumption expenditure	17762	18722	19798	20120	21131	22792	23377	24197	25200	27505
Private final consumption expenditure	33852	38605	42510	46717	51376	57921	59773	63314	71240	73582
Saving	20345	14607	23219	31985	15572	25261	21528	18861	18834	21606
Appropriation of disposable income	71959	71934	85527	98822	88079	105974	104678	106372	115274	122693

* ESCWA estimates

(1) Preliminary figures

• مصروف الإسكان

(1) بطلب أولية

تمويل رأس المال - بالأسعار الحارية

Capital finance - at current prices

الإمارات العربية المتحدة ملبوء درهم	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995*	1996*
United Arab Emirates Mn Dirhams										
Saving	20345	14607	23219	31985	15572	25261	21528	18861	18834	21606
Consumption of fixed capital	13363	14382	15127	16257	17659	19154	19983	21104	21104	23544
Capital transfers from the rest of the world (net)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Finance of gross accumulation	33708	28989	38346	48242	33231	44415	41511	39965	39938	45150
Increase in stock	650	868	1150	1252	1420	1633	1800	2000	2200	2268
Gross fixed capital formation	20306	20902	22376	24064	25790	29802	36359	37324	38330	42397
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)										
Net lending to the rest of the world	12752	7219	14820	22926	6021	12980	3352	641	-592	485
Gross accumulation	33708	28989	38346	48242	33231	44415	41511	39965	39938	45150
Net lending to the rest of the world	12752	7219	14820	22926	6021	12980	3352	641	-592	485
Net incurrence of liabilities	1404	5533	353	4250	1267	849	792	1450	875	1100
Net acquisition of foreign financial assets	14156	12752	15173	27176	7288	13829	4144	2091	283	1585

* ESCWA estimates

(1) Preliminary figures

الصعقات الخارجية - بالاسعار الحارية
External transactions - at current prices

United Arab Emirates Mn Dirhams	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995*	1996*
الإمارات العربية المتحدة مليون درهم										
Exports of goods and services	48562	46879	59853	81978	84246	92000	96380	101574	108800	115599
Comensation of employees from the rest of the world	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Property and entrepreneurial income from the rest of the world	8500	9940	10600	10900	11200	11700	12340	12418*	12946	13207
Other current transfers from the rest of the world	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Current receipts	57062	56819	70453	92878	95446	103700	108720	113992	121746	128806
Imports of goods and services	33766	38870	44711	50590	59444	74148	87298	94656	102250	107067
Comensation of employees to the rest of the world (2)	7154	7410	7590	8900	9100	10257	11000	12066	13101	13916
Property and entrepreneurial income to the rest of the world	2200	2280	2588	3300	3300	3960	4120	4527*	4687	4938
Other current transfers to the rest of the world	1190	1040	744	7162	17581	2355	2950	2102	2300	2400
Surplus of the nation from current transactions	12752	7219	14820	22926	6021	12980	3352	641	-592	485
Disposable of current receipts	57062	56819	70453	92878	95446	103700	108720	113992	121746	128806

* ESCWA estimates

(1) Preliminary figures

(2) Net compensation of employees to the rest of the world

* تقديرات الاسكوا

(١) بيانات اولية

(٢) صافي تعويضات العاملين المدفوع العالم الخارجي

الصفقات الخارجية - بالاسعار الجارية (تابع)
External transactions - at current prices (cont'd)

الإمارات العربية المتحدة مليون درهم	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995*	1996*
United Arab Emirates Mn. Dirhams										
Surplus of the nation from current transactions	12752	7219	14820	22926	6021	12980	3352	641	-592	485
Capital transfers from the rest of the world (net)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Net incurrence of foreign liabilities	1404	5533	353	4250	1267	849	792	1450	875	1100
Receipts	14156	12752	15173	27176	7288	13829	4144	2091	283	1585
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)										
Net acquisition of foreign financial assets	14156	12752	15173	27176	7288	13829	4144	2091	283	1585
Disbursements	14156	12752	15173	27176	7288	13829	4144	2091	283	1585

* ESCWA estimates

(1) Preliminary figures.

* مقدرات الإسكوا
(1) بيانات أولية

المنتجات المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الإقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الحارية
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices

الإمارات العربية المتحدة مليون درهم	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996*
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	1510	1582	1791	1912	2413	2703	2909	3380	3508	3703
Mining and quarrying	32677	29910	39077	57943	54597	54113	47735	45580	49650	53572
Manufacturing	8144	8181	8651	9698	9765	10497	11145	11760	12490	13242
Electricity, gas and water	-297	-188	8	332	510	689	326	676	1600	1687
Construction	8491	8948	9674	9800	10485	11220	12355	12890	13380	14611
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	9769	10367	10852	11334	12044	13414	15726	16840	17700	19323
Transport, storage and communication	4765	5060	5535	6081	6565	7118	7741	8227	8410	8696
Financial institutions and insurance	5413	4333	5396	5135	5497	5614	6637	6883	7151	7722
Real estate and business services	4693	5585	6562	6892	7470	8215	9782	10810	11720	12635
Community social and personal services	1847	2000	2216	2474	2697	2963	1316	1479	1641	1712
Less imputed bank service charges	1324	1336	1986	1950	2182	2200	2412	2450	2550	2807
Total industries	75688	74442	87776	109651	109861	114346	113260	116075	124700	134096
b) Producers of government services	10972	11854	12347	12968	13634	14418	15588	15914	16320	17547
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households	404	435	466	500	552	701	847	1010	1200	1257
e) Import duties	302	375	387	422	472	535	696	754	1300	1384
GDP in purchaser's values	87366	87106	100976	123541	124519	130000	130391	133753	143520	154284

* ESCWA estimates

(1) Preliminary figures

التكوين الراسمي الناتج الاقتصادي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية
Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity in producer's values - at current prices

الإمارات العربية المتحدة
مليون درهم

	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996*
a - Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	202	191	235	311	421	487	819	850	900	
Mining and quarrying	6565	6968	7316	6986	6945	7680	8085	7995	8235	
Manufacturing	2770	3150	3334	3956	4208	4725	5210	5400	5550	
Electricity, gas and water	2328	2228	2310	2444	2545	2921	5780	5420	5500	
Construction	435	800	830	871	965	1200	1891	2046	2100	
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	1011	1059	1268	1467	2247	2305	2645	2892	2920	
Transport, storage and communication	3673	3470	3545	3756	4114	5287	5205	5867	5930	
Financial institutions and insurance (2)	792	787	1065	1040	1193	1537	2414	2611	2845	
Real estate and business services										
Community social and personal services	115	121	133	144	153	168	74	82	90	
Less imputed bank service charges										
Total industries	17891	18774	20036	20975	22791	26310	32123	33163	34070	
b) producers of government services	2415	2128	2340	3089	2999	3492	4236	4161	4260	
c) Producers of private non-profit services to households										
Total	20306	20902	22376	24064	25790	29802	36359	37324	38330	42397

* ESCWA estimates

(1) Preliminary figures

(2) Includes Real Estate and Business Services

النتاج المحلي الإجمالي والإنفاق عليه - بالأسعار الحارية
Gross domestic product and expenditure - at current prices

الجمهورية اليمنية

Republic of Yemen

	جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية PDR of Yemen (Mn Dinars Year)					الجمهورية العربية اليمنية A R of Yemen (Mn Riats Year)				
	1985	1986	1987	1988	1989	1985	1986	1987	1988	1989
Compensation of employees	226.4	235.0	174.5	187.1	195.9	26768.0	33225.0	39733.0	45956.0	56341.0
Operating surplus	69.6	33.6	135.6	136.6	136.1					
Consumption of fixed capital	21.4	33.3	36.0	35.6	35.7	839.0	1038.0	1173.0	1260.0	1503.0
Indirect taxes (1)	61.7	51.4	53.6	56.0	58.9	2912.0	3881.0	3255.0	4096.0	5166.0
Less subsidies										
Gross domestic product GDP	379.1	353.3	399.7	415.3	426.6	30519.0	38144.0	44161.0	51312.0	63010.0
Government final consumption expenditure	141.9	133.4	143.1	158.4	162.7	5520.0	6086.0	8318.0	11263.0	11929.0
Private final consumption expenditure	374.6	304.5	320.5	343.2	364.0	29007.0	35427.0	42787.0	42801.0	51588.0
Increase in stocks	0.7	-8.6	-6.8	2.2	-10.1	-75.0	50.0	322.0	354.0	416.0
Gross fixed capital formation	98.5	96.8	110.9	150.5	132.6	4547.0	4938.0	6016.0	7041.0	7655.0
Exports of goods and services	52.4	42.6	61.8	77.5	85.9	1164.0	1155.0	1822.0	6038.0	7915.0
Less imports of goods and services	289.0	215.4	229.8	316.5	308.5	9644.0	9512.0	15104.0	16185.0	16493.0
Expenditure on GDP	379.1	353.3	399.7	415.3	426.6	30519.0	38144.0	44161.0	51312.0	63010.0

(1) Indirect taxes, net

(1) Includes operating surplus

(2) Indirect taxes, net

(1) تشمل ضريبة القيمة المضافة

(2) ضريبة القيمة المضافة غير المباشرة

ملاحظة: يوحّد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية و الجمهورية العربية اليمنية بتاريخ ٢٢ / ٥ / ١٩٩٠ باسم الجمهورية اليمنية
Note: PDR of Yemen and the Arab Republic of Yemen were unified on 22/5/1990 under the name of " Republic of Yemen "

الدخل القومي الممكن التصرف فيه و تحصيلاته - بالاسعار الحاربية
National disposable income and its appropriation - at current prices

جمهورية اليمن	جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية					جمهورية العربية اليمنية				
	PDR of Yemen (Mn Dinars)					A.R. of Yemen (Mn Riels)				
Republic of Yemen	1985	1986	1987	1988	1989	1985	1986	1987	1988	1989
Compensation of employees	226.4	235.0	174.5	187.1	195.9	26768.0	33225.0	39733.0	45956.0	56341.0
Compensation of employees from the rest of the world (net)	139.0	96.2	100.4	83.2	51.1	6270.0	7255.0	8605.0	3362.0	2927.0
Operating surplus	69.6	33.6	135.6	136.6	136.1					
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (net)	0.8	-	0.8	-0.4	0.3					
Indirect taxes (1)	61.7	51.4	53.6	56.0	58.9	2912.0	3881.0	3255.0	4096.0	5166.0
Less subsidies										
Other current transfers from the rest of the world (net)	20.4	15.7	22.0	16.7	27.3					
Disposable income	517.9	431.9	486.9	479.2	469.6	35950.0	44361.0	51593.0	53414.0	64434.0
Government final consumption expenditure	141.9	133.4	143.1	158.4	162.7	5520.0	6086.0	8316.0	11263.0	11929.0
Private final consumption expenditure	374.6	304.5	320.5	343.2	364.0	29007.0	35427.0	42787.0	42801.0	51588.0
Saving	1.4	-6.0	23.3	-22.4	-57.1	1423.0	2848.0	488.0	-650.0	917.0
Appropriation of disposable income	517.9	431.9	486.9	479.2	469.6	35950.0	44361.0	51593.0	53414.0	64434.0

(1) Includes taxes, net

(1) Includes operating surplus

(2) Includes (3) + (5)

(4) Indirect taxes, net

(1) يشمل فائض التشغيل

(2) يشمل (3) + (5)

(4) ضريبة القيمة المضافة

تمويل رأس المال - بالاسعار الحارية
Capital finance - at current prices

Republic of Yemen	جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية PDR of Yemen (Mn Dinars)				الجمهورية العربية اليمنية A.R. of Yemen (Mn Riels)				الجمهورية اليمنية	
	1985	1986	1987	1988	1989	1985	1986	1987		1988
Saving	1.4	-6.0	23.3	-22.4	-57.1	1423.0	2848.0	488.0	-650.0	917.0
Consumption of fixed capital	21.4	33.3	36.0	35.6	35.7	839.0	1038.0	1173.0	1260.0	1503.0
Capital transfers from the rest of the world (net)	-1.1	3.6	1.5	18.6	-1.3	196.0	774.0	249.0	-648.0	668.0
Finance of gross accumulation	21.7	23.7	60.8	31.8	-22.7	2458.0	4660.0	1910.0	-38.0	3088.0
Increase in stock	0.7	8.6	-6.8	2.2	-10.1	-75.0	50.0	322.0	354.0	416.0
Gross fixed capital formation	98.5	96.8	110.9	150.5	132.6	4547.0	4938.0	6016.0	7041.0	7655.0
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)										
Net lending to the rest of the world	-77.5	-64.5	-43.3	-120.9	-145.2	-2014.0	-328.0	-4428.0	-7433.0	-4983.0
Gross accumulation	21.7	23.7	60.8	31.8	-22.7	2458.0	4660.0	1910.0	-38.0	3088.0
Net lending to the rest of the world	-77.5	-64.5	-43.3	-120.9	-145.2	-2014.0	-328.0	-4428.0	-7433.0	-4983.0
Net incurrence of liabilities	37.7	43.8	59.3	98.1	120.2	864.0	1947.0	3813.0	4750.0	4820.0
Net acquisition of foreign financial assets	-39.8	-20.7	16.0	-22.8	-25.0	-1150.0	1619.0	-615.0	-2683.0	-163.0

الصعقات الخارجية - بالاسعار الحارية

External transactions - at current prices

جمهورية اليمن	جمهورية اليمن الديموقراطية الشعبية				الجمهورية العربية اليمنية					
	PDR of Yemen (مليون دينار)				A.R. of Yemen (مليون ريال)					
	1985	1986	1987	1988	1989	1985	1986	1987	1988	1989
Exports of goods and services	52.4	42.6	61.8	77.5	85.9	1164.0	1155.0	1822.0	6038.0	7915.0
Compensation of employees from the rest of the world	139.8	96.8	101.2	84.0	51.8	6270.0	7255.0	8605.0	3362.0	2927.0
Property and entrepreneurial income from the rest of the world	6.0	5.5	5.5	5.2	4.9					
Other current transfers from the rest of the world	20.4	15.7	22.0	16.7	27.3					
Current receipts	218.6	160.6	190.5	183.4	169.9	7434.0	8410.0	10427.0	9400.0	10842.0
Imports of goods and services	289.0	215.4	229.8	316.5	308.5	9644.0	9512.0	15104.0	16185.0	16493.0
Compensation of employees to the rest of the world	0.8	0.6	0.8	0.8	0.7					
Property and entrepreneurial income to the rest of the world	5.2	5.5	4.7	5.6	4.6					
Other current transfers to the rest of the world	-	-	-	-	-					
Surplus of the nation from current transactions	-76.4	-60.9	-44.8	-139.5	-143.9	-2210.0	-1102.0	-4677.0	-6785.0	-5651.0
Disposable of current receipts	218.6	160.6	190.5	183.4	169.9	7434.0	8410.0	10427.0	9400.0	10842.0

(1) Compensation of employees from the rest of the world (net) in addition to (2) + (3)

(١) صفات موظفون العالم من العالم الخارجي اصابه الى (٢) + (٣)

الجمهورية اليمنية

الصعقات من السلع والخدمات
موظفون العالم من العالم
الخارجي (١)

دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم
الخارجي (٢)
تحويلات حارية اخرى من العالم
الخارجي (٣)

المصناعات الخارجية
الواردات من السلع والخدمات
موظفون العالم من الدول غير
العالمية الى العالم
الخارجي (١)

موظفون العالم من الدول غير
العالمية الى العالم
الخارجي (٢)
موظفون العالم من الدول غير
العالمية الى العالم
الخارجي (٣)

موظفون العالم من الدول غير
العالمية الى العالم
الخارجي (٣)

موظفون العالم من الدول غير
العالمية الى العالم
الخارجي (٣)

الصفقات الخارجية - بالاسعار الحاربية (تابع)
External transactions - at current prices (cont'd)

جمهورية اليمن Republic of Yemen	جمهورية اليمن الديموقراطية الشعبية PDR of Yemen (Mn Dnars)					جمهورية العربية اليمنية A R of Yemen (Mn Riels)				
	1985	1986	1987	1988	1989	1985	1986	1987	1988	1989
Surplus of the nation from current transactions	-76.4	-60.9	-44.8	-139.5	-143.9	-2210.0	-1102.0	-4677.0	-6785.0	-5651.0
Capital transfers from the rest of the world (net)	-1.1	-3.6	1.5	18.6	-1.3	196.0	774.0	249.0	-648.0	668.0
Net incurrence of foreign liabilities	37.7	43.8	59.3	98.1	120.2	864.0	1947.0	3813.0	4750.0	4820.0
Receipts	-39.8	-20.7	16.0	-22.8	-25.0	-1150.0	1619.0	-615.0	-2683.0	-163.0
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)										
Net acquisition of foreign financial assets	-39.8	-20.7	16.0	-22.8	-25.0	-1150.0	1619.0	-615.0	-2683.0	-163.0
Disbursements	-39.8	-20.7	16.0	-22.8	-25.0	-1150.0	1619.0	-615.0	-2683.0	-163.0

الجمهورية اليمنية

فائض الدولة من الصفقات الحاربية
صافي التحويلات الراسمالية من العالم الحاربي
صافي الاضافات الى الحصوم الاجنبية
المحصلات
صافي مشتريات الاصول المعنوية من العالم الحاربي
صافي الاستحواذ من الاصول المالية الاجنبية
الصرفات

النتائج المحلى الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحاربه
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices

Republic of Yemen

	جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية PDR of Yemen (Mln Dinars)					الجمهورية العربية اليمنية A. R. of Yemen (Mln Riials)				
	1985	1986	1987	1988	1989	1985	1986	1987	1988	1989
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	43.4	46.2	50.5	57.4	65.4	8033.0	11136.0	11922.0	12390.0	13381.0
Mining and quarrying	1.0	1.1	1.3	1.8	1.6	241.0	383.0	492.0	2894.0	3634.0
Manufacturing	20.0	21.8	20.8	19.5	21.3	3465.0	4467.0	5899.0	6732.0	8159.0
Electricity, gas and water	13.1	14.6	17.1	19.2	19.0	257.0	383.0	446.0	508.0	661.0
Construction	44.7	32.0	36.2	40.7	35.0	1541.0	1285.0	1376.0	1554.0	1861.0
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	47.8	39.8	55.5	53.9	56.0	3719.0	4281.0	5579.0	6601.0	9530.0
Transport, storage and communication	35.6	37.8	43.5	46.4	47.6	3489.0	4228.0	5165.0	5913.0	8362.0
Financial institutions and insurance	15.7	12.2	15.2	8.9	8.1	773.0	930.0	1097.0	810.0	965.0
Real estate and business services	3.9	4.0	5.8	3.1	3.4	2817.0	3270.0	3418.0	4180.0	5361.0
Community social and personal services	1.4	1.5	1.6	1.6	1.6	242.0	286.0	321.0	360.0	438.0
Less imputed bank service charges						651.0	524.0	540.0	518.0	619.0
Total industries	226.6	211.0	247.5	252.5	259.0	23926.0	30125.0	35175.0	41424.0	51733.0
b) Producers of government services	90.8	90.9	98.6	106.8	108.7	3642.0	4088.0	5673.0	7011.0	7841.0
c) Producers of private non-profit services to households						39.0	50.0	58.0	67.0	79.0
d) Domestic services of households										
e) Import duties	61.7 ¹	51.4 ¹	53.6 ¹	56.0 ¹	58.9 ¹	2912.0 ¹	3881.0 ¹	3255.0 ¹	2810.0	3357.0
GDP in purchaser's values	379.1	353.3	399.7	415.3	426.6	30519.0	38144.0	44161.0	51312.0	63010.0

(1) Indirect taxes net

الجمهورية اليمنية

a- الصناعات

الزراعة والصيد والطف

الصناعات الاستخراجية (التعدين)

الصناعات الحرفيه

الكهرباء والماء والغاز

التشييد

تجاره الجملة والتجزئه والمطاعم

والقائى

النقل والاتصالات والتخزين

المؤسسات الماليه والشؤون

الخدمات العقارية وخدمات الاعمال

خدمات المصنع اصناعية وتخصيه

بالمسا رسوم الخدمات المصرفية

المحاسبية

اصناعات

ب- منتجو الخدمات الحكومية

ج- منتجو الخدمات الخاصه التي لا

يهدف الي الربح وتخدم العائلات

د - الخدمات المنزليه المنزليه

هـ - رسوم الواردات

النتائج المحلى الاجمالي بقيمة المشتري

(1) ضرائب غير مباشره

التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية

Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity in producer's values - at current prices

	جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية				الجمهورية العربية اليمنية					
	FDR of Yemen (مليون دينار يمني)				A R of Yemen (مليون ريال يمني)					
Republic of Yemen	1985	1986	1987	1988	1989	1985	1986	1987	1988	1989
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing										
Mining and quarrying										
Manufacturing										
Electricity, gas and water										
Construction										
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels										
Transport, storage and communication										
Financial institutions and insurance										
Real estate and business services										
Community social and personal services										
Less imputed bank service charges										
Total industries	98 5	96 8	110 9	150 5	132 6	4547 0	4938 0	6016 0	7041 0	7655 0
b) producers of government services										
c) Producers of private non-profit services to households										
Total										

الجمهورية اليمنية

- الصناعات
الزراعة والصيد والعلاب
الصناعات الاستخراجية (التعدين)
الصناعات التحويلية
الكهرباء والغاز والمياه
النسيج
مخارم الحقل والبحرية والطعام
والصناعات
النقل والاتصالات والتجارية
الموسسات المالية والبنوك
الخدمات العقارية وخدمات الأضال
خدمات المنتج لخدماته وشخصه
بالقسط رسوم الخدمات المصرفية
المحسنة
إجمالي الصناعات

ب- مصنوعات الخدمات الحكومية
ج- مصنوعات الخدمات الخاصة التي لا تهدف
إلى الربح وتخدم العائلات
المجموع

الناتج المحلي الإجمالي والامتناع عليه - بالأسعار الجارية
Gross domestic product and expenditure - at current prices

جمهورية اليمن Mn Riials	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996*
Compensation of employees (2)	110783	128214	160657	196608	240344	389857	477523
Operating surplus							
Consumption of fixed capital	4828	7205	11426	14169	20709	37718	46550
Indirect taxes (3)	8295	11600	11894	13188	12818	26877	31267
Less subsidies							
Gross domestic product (GDP)	123906	147019	183977	223965	273871	454452	555340
Government final consumption expenditure	22115	28800	37187	45483	57585	74074	90389
Private final consumption expenditure	92771	127311	153683	202233	214541	370399	449012
Increase in stocks	2864	3731	3631	4880	3012	20316	20787
Gross fixed capital formation	13486	20127	31916	39579	57847	93763	115601
Exports of goods and services	18060	20760	23100	33160	43537	111821	128459
Less imports of goods and services	25390	53710	65540	101370	102651	215921	248908
Expenditure on GDP	123906	147019	183977	223965	273871	454452	555340
(1) Preliminary estimates							
(2) Including operating surplus							
(3) Indirect taxes net							
* I.S.C.W.A. estimates							

(1) بتقديرات أولية
(2) يشمل فائض التشغيل
(3) ضلبي الضرائب غير المباشرة
بتقديرات الإسكوا

الدخل القومي الممكن التصرف فيه و تخصيصاته - بالاسعار الحاربه
National disposable income and its appropriation - at current prices

جمهورية اليمن Mn Riials	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996*
Compensation of employees (2)	110783	128214	160657	196608	240344	389857	477523
Compensation of employees from the rest of the world (net)	3420	2840	864	1190	1919	1785	2500
Operating surplus							
Property and entrepreneurial income from the rest of the world (net)	-4360	-5810	-5570	-5350	-6954	-17958	-20100
Indirect taxes (3)	8295	11600	11894	13188	12818	26877	31267
Less subsidies							
Other current transfers from the rest of the world (net)	16900	22810	31919	47610	82615	128069	133400
Disposable income	135038	159654	199764	253246	330742	528630	624590
Government final consumption expenditure	22115	28800	37187	45483	57585	74074	90389
Private final consumption expenditure	92771	127311	153683	202233	214541	370399	449012
Saving	20152	3543	8894	5530	58616	84157	85189
Appropriation of disposable income	135038	159654	199764	253246	330742	528630	624590

(1) Preliminary estimates

(2) Including operating surplus

(3) Indirect taxes, net

* FSCWA estimates

(1) تقديرات أولية

(2) يشمل فائض التشغيل

(3) ضرائب العالم الخارجي

* تقديرات الإسكوا

تمويل رأس المال - بالأسعار الحارية
Capital finance - at current prices

Republic of Yemen Mn Riials	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996 [*]
الجمهورية اليمنية مليون ريال							
Saving	20152	3543	8894	5530	58616	84157	85189
الادخار							
Consumption of fixed capital	4828	7205	11426	14169	20709	37718	46550
استهلاك رأس المال الثابت							
Capital transfers from the rest of the world (net)	-8144	665	-3728	3440	-13562	-	-
صافي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي							
Finance of gross accumulation	16836	11413	16592	23139	65763	121875	131739
تمويل التراكم الإجمالي							
Increase in stock	2864	3731	3631	4880	3012	20316	20787
الزيادة في المخزون							
Gross fixed capital formation	13486	20127	31916	39579	57847	93763	115601
التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي							
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)							
صافي مشتريات الأصول المعنوية من العالم الخارجي							
Net lending to the rest of the world	486	-12445	-18955	-21320	4904	7796	-4649
صافي الأقراس إلى العالم الخارجي							
Gross accumulation	16836	11413	16592	23139	65763	121875	131739
إجمالي التراكم							
Net lending to the rest of the world	486	-12445	-18955	-21320	4904	7796	-4649
صافي الأقراس إلى العالم الخارجي							
Net incurrence of liabilities	-551	-2038	-999	932	-7760	-8647	-9900
صافي الإصابات إلى الخصوم المالية							
Net acquisition of foreign financial assets	-65	-14483	-19954	-20388	-2856	-851	-14549
صافي الاستحواذ من الأصول المالية الأجنبية							

(1) Preliminary estimates

* FSC WA estimates

(1) تقديرات أولية

* تقديرات الاستقوا

الصفقات الخارجية - بالاسعار الحاربه
External transactions - at current prices

Republic of Yemen Mn Riials	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996*
Exports of goods and services	18060	20760	23100	33160	43537	111821	128459
Compensation of employees from the rest of the world	4380	3810	1684	2020	2560	3810	4700
Property and entrepreneurial income from the rest of the world	440	520	460	260	264	1337	1500
Other current transfers from the rest of the world	17180	23950	32764	48820	83826	129886	135400
Current receipts	40060	49040	58008	84260	130187	246854	270059
Imports of goods and services	25390	53710	65540	101370	102651	215921	248908
Compensation of employees to the rest of the world	960	970	820	830	641	2025	2200
Property and entrepreneurial income to the rest of the world	4800	6330	6030	5610	7218	19295	21600
Other current transfers to the rest of the world	280	1140	845	1210	1211	1817	2000
Surplus of the nation from current transactions	8630	13110	-15227	-24760	18466	7796	-4649
Disposable of current receipts	40060	49040	58008	84260	130187	246854	270059

(1) Preliminary estimates

* ESCWA estimates

(1) بتقريب اوليه
* تقديرات الاسكوا

المصنقات الخارجية - بالاسعار الحارية (تابع)
External transactions - at current prices (cont'd)

الجمهورية اليمنية معلومات ريال	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996 [*]
Surplus of the nation from current transactions	8630	-13110	-15227	-24760	18466	7796	-4649
Capital transfers from the rest of the world (net)	-8144	665	-3728	3440	-13562	-	-
Net incurrence of foreign liabilities	-551	-2038	-999	932	-7760	-8647	-9900
Receipts	-65	-14483	-19954	-20388	-2856	-851	-14549
Purchases of intangible assets from the rest of the world (net)							
Net acquisition of foreign financial assets	-65	-14483	-19954	-20388	-2856	-851	-14549
Disbursements	-65	-14483	-19954	-20388	-2856	-851	-14549

(1) Preliminary estimates

* ESCWA estimates

النتائج المحلى الاحصائى على مستوى النشاط الاقتصادى بسعر المنتج - بالاسعار الحاربية
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at current prices

الجمهورية اليمنية Mn Riials	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996*
a- Industries							
Agriculture, hunting, forestry and fishing	34816	36477	48279	57735	73236	101120	132945
Mining and quarrying	17370	15437	14083	14108	20132	74218	91941
Manufacturing	10037	14251	20297	21597	24823	45706	56778
Electricity, gas and water	4244	4411	4956	5774	6000	9067	11488
Construction	3322	4620	6560	8585	9987	17091	20647
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	15675	20743	26003	33691	43675	66063	79724
Transport, storage and communication	8498	10684	14034	19642	22962	33765	39254
Financial institutions and insurance	3870	6890	7353	9262	13842	13792	16071
Real estate and business services	3202	4111	5226	6360	7831	12149	15235
Community social and personal services	1790	2476	3045	5466	6260	9812	12255
Less imputed bank service charges	2623	4363	5114	6847	11122	11122	18961
Total industries	100201	115737	144722	175373	217626	371661	457377
b) Producers of government services	19598	25170	32480	40893	48609	65777	79218
c) Producers of private non-profit services to households	95	100	128	164	196	210	260
d) Domestic services of households							
e) Import duties	4012	6012	6647	7535	7440	16804	18486
GDP in purchaser's values	123906	147019	183977	223965	273871	454452	555341

(1) Preliminary estimates

* ESCWA estimates

التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالامعجار الحارية

Composition of gross fixed capital formation by kind of economic activity in producer's values - at current prices

الجمهورية اليمنية مليون ريال	1990	1991	1992	1993	1994 ¹	1995 ¹	1996 [*]
a- Industries							
Agriculture, hunting, forestry and fishing							
Mining and quarrying							
Manufacturing							
Electricity, gas and water							
Construction							
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels							
Transport, storage and communication							
Financial institutions and insurance							
Real estate and business services							
Community social and personal services							
Less imputed bank service charges							
Total industries							
b) producers of government services							
c) Producers of private non-profit services to households							
Total	13486	20127	31916	39579	57847	93763	115601
(1) Preliminary estimates							
* FSCWA estimates							

الفصل الثالث

Chapter Three

تقديرات الناتج المحلي الاحمالي بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ بالعملات المحلية والدولار الأمريكي

Estimates of the Gross Domestic Product at 1992 constant prices in national currencies and US\$



١ - بالعملات المحلية

a- In National currencies

الإتفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Bahrain	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	المحروين مليون دينار
Government final consumption expenditure	327 8	354 5	366 5	387 0	405 4	424 6	422 0	424 8	432 7	442 5	الإتفاق الإستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	340 7	386 7	479 8	491 1	508 1	573 8	539 6	517 9	471 1	496 1	الإتفاق الإستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks (2)	37 1	94 5	95 8	152 2	314 8	84 0	-151 3	55 5	74 6	84 5	التغير في المحروين (٢)
Gross fixed capital formation	343 8	331 0	370 8	388 8	450 5	497 4	514 2	537 2	474 1	516 7	التكوير الرأسمالي الثابت الإجمالي
Exports of goods and services	1354 5	1407 4	1411 5	1626 4	1613 1	1866 7	2038 8	1799 7	1838 1	1885 2	الصادرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	1127 6	1179 3	1292 5	1559 3	1688 8	1779 7	1630 3	1558 3	1464 1	1537 6	بالمضما الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on GDP	1276 3	1394 8	1431 9	1486 2	1603 1	1666 8	1733 0	1776 8	1826 5	1887 4	الإتفاق على الناتج المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1995 (1989 = 100)

(2) Including Net Errors and Omissions

* تقديرات الأستورا

(١) يندرج على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ وبأساس عام ١٩٨٩

(٢) يشمل صافي الأخطاء والمضما

النتائج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

Bahrain Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	التحريز مليون دينار
a- Industries											-١
Agriculture, hunting, forestry and fishing	170	149	162	157	152	166	186	188	221	203	الزراعة والصيد والغابات
Mining and quarrying	2129	2207	2220	2463	2459	2805	3005	2774	2927	3120	الصناعات الاستخراجية (الحدوف)
Manufacturing	2370	2385	2299	2375	2602	2516	2560	2811	3364	3702	الصناعات التحويلية
Electricity, gas and water	185	203	263	265	261	299	331	369	396	401	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	866	1017	975	987	965	1011	1004	1049	1029	1048	التشييد
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	1300	1426	1405	1549	1690	2011	1969	1986	1924	1957	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	1440	1556	1656	1492	1975	1898	2007	2156	1763	1996	النقل والاتصالات والتحريز
Financial institutions and insurance	2408	2829	2314	2174	1994	2320	2474	2475	2514	2515	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	757	792	840	874	912	915	969	984	1000	1036	الخدمات العقارية وخدمات الاعمال
Community social and personal services	781	807	837	899	856	824	917	1054	1041	1007	خدمات المجتمع اجتماعية وشخصية
Less imputed bank service charges	2593	2515	1816	1674	1253	1544	1554	1540	1510	1800	باقتضا رسوم الخدمات المصرفية المحسنة
Total industries	9813	10856	11155	11561	12613	13221	13868	14306	14669	15185	اجمالي الصناعات
b) Producers of government services	2950	3092	3164	3301	3418	3447	3462	3462	3596	3689	ب- منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households											ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وخدمت العائلات
d) Domestic services of households											د - الخدمات المنزلية المحلية
e) Import duties											هـ - رسوم الواردات
GDP in purchaser's values	12763	13948	14319	14862	16031	16668	17330	17768	18265	18874	النتائج المحلي الاجمالي بقيمة المشتري

* ESCVA estimates

(1) Based on national sources up to 1995 (1989 = 100)

(١) بنيت على اساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ وبنسبة عام ١٩٨٩ = ١٠٠

الإعناق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Egypt Mn Pound	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	مصر مليون جنيه
Government final consumption expenditure	10335	11507	12863	13294	14106	14500	15806	16700	17631	18271	الإعناق الاستهلاكي النهائي الحكومي
Private final consumption expenditure	80032	79935	86219	93762	97060	101000	106034	109647	114614	119352	الإعناق الاستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks											التغير في المخزون
Gross fixed capital formation (2)	17198	24649	21365	26222	25664	27457	30101	33242	34484	36044	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي (٢)
Exports of goods and services	20796	30388	30716	38835	37507	40400	42251	41401	42772	44797	الصناعات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	22472	36520	35856	41823	41892	44300	48252	48833	50344	52782	نقصا الواردات من السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-91	73	4500	-1561	1597	-	-	-	-	-	فروق إحصائية
Expenditure on GDP	105798	110032	119807	128729	134042	139057	145940	152157	159157	165682	الإعناق على الناتج المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1995 (1992 = 100)

(2) Includes Increase in Stocks

* تقديرات الإسكوا

(١) يندب على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ ويستخدم عام ١٩٩٢

(٢) يتضمن التغير في المخزون

١ * ١٩٩٢ لعام الثابتة لعم ١٩٩٢
 الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

Egypt Mn Pound	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	19439	18746	19596	19750	21218	21680	22657	23372	24239	25300
Mining and quarrying	24660	28222	29738	32226	33412	34738	36624	38490	40280	41856
Manufacturing										
Electricity, gas and water	1466	1633	1689	2136	2064	2220	2340	2450	2578	2672
Construction	6242	6041	6005	6165	6562	6735	6943	7271	7642	7925
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	18079	20541	21985	21943	23688	28771	30072	31428	33150	34316
Transport, storage and communication	9833	10480	12231	13929	14106	14835	14993	15229	15714	16443
Financial institutions and insurance										
Real estate and business services (2)	5178	5623	6291	6358	6819	2350	2511	2636	2769	2872
Community social and personal services (3)	8023	8077	8752	9682	9939	10383	10971	11463	12038	12488
Less imputed bank service charges										
Total industries	92920	99363	106287	112189	117808	121712	127111	132339	138410	143872
b) Producers of government services	8207	7201	7544	8824	8829	9345	9935	10327	10787	11220
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households										
e) Import duties (4)	4671	3468	5976	7716	7405	8000	8894	9491	9960	10590
GDP in purchaser's values	105798	110032	119807	128729	134042	139057	145940	152157	159157	165682

* ESCWA estimates (1) Based on national sources up to 1995 (1992 = 100)

(2) Housing only (3) Includes other services (4) Indirect taxes (net)

١٩٩٢
 * تقديرات الإسكوا (١) بيت على أساس المصدر الوطني حتى عام ١٩٩٥. ويشمل عام ١٩٩٢
 (٢) الإسكان فقط (٣) يتضمن الخدمات الأخرى (٤) ضريبة القيمة المضافة

مصر

مليون جنيه

أ- الصناعات

الزراعة والصيد والصيد

الصناعات الإستهلاكية (التدخين)

الصناعات التحويلية

الكهرباء والغاز والمياه

التشييد

تجاره الجملة والتجزئة والمطاعم

والصالح

التلنق والاتصالات والبريد

المؤسسات المالية والتأمين

الخدمات العقارية وخدمات الأعمال (٢)

خدمات المجتمع اجتماعية

وتخصية (٣)

مما لم يصرف رسوم الخدمات المصرفية

المحتسبة

إجمالي الصناعات

ب- منتجو الخدمات الحكومية

ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا

يهدف إلى الربح وتخدم العائلات

د - الخدمات المنزلية المنزلية

هـ - رسوم الواردات (٤)

الناتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

١٩٩٢

الاتفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Iraq	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Min Dinars										
العراق										
مليون دينار										
Government final consumption expenditure										
الاتفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة										
Private final consumption expenditure										
الاتفاق الاستهلاكي النهائي الخاص										
Increase in stocks										
التغير في المخزون										
Gross fixed capital formation										
التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي										
Exports of goods and services										
تصديرات من السلع والخدمات										
Less imports of goods and services										
ناقصا الواردات من السلع والخدمات										
Expenditure on GDP	162144 2	142568 0	151583 3	150918 9	49358 3	59348 2	43825 5	33745 7	32395 9	31812 8
الاتفاق على الناتج المحلي الإجمالي										

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1993 (1980 = 100) GDP is at factor cost till 1993

* تقديرات الإسكوا

١. يستند على أسس المصدر الوطنية حتى عام ١٩٩٣ ويستعمل عام ١٩٨٠ ، الناتج المحلي الإجمالي بكتلة عناصر الاتحاح حتى عام ١٩٩٣

التابع المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

العراق Mn Dimars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	16270.2	16639.1	18635.8	20380.7	16917.3	20844.0	19000.1	14685.2	14100.8	13824.2
Mining and quarrying	67214.3	64250.7	73081.6	67231.5	1630.8	229.8	241.7	230.1	230.9	233.3
Manufacturing	11591.6	9246.1	10651.9	8906.0	6213.3	5620.0	4681.6	4011.6	3861.1	3631.9
Electricity, gas and water	172.4	202.0	225.1	185.6	108.0	181.1	184.1	179.4	172.2	170.0
Construction	10070.3	6865.8	9181.4	9298.0	2120.9	2258.9	2358.8	1933.2	1855.9	1778.5
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	17163.5	12046.1	12387.0	16251.2	6600.1	15189.8	7109.1	5430.3	5206.1	5103.7
Transport, storage and communication	9217.8	7687.1	7992.6	9898.5	4835.1	5947.3	4750.9	3842.5	3668.8	3547.4
Financial institutions and insurance (2)	6264.0	5046.2	5543.1	5799.9	4169.0	4692.4	3330.6	2432.9	2335.6	2328.0
Real estate and business services (3)										
Community social and personal services (4)										
Less imputed bank service charges	7631.2	5493.6	6452.1	6392.0	2994.3	2823.6	2964.6	3012.3	2891.8	2650.7
Total industries	130332.9	116489.5	131246.4	131559.4	39600.2	52139.7	38692.3	29732.9	28539.6	27966.3
b) Producers of government services	31811.3	26078.5	20336.9	19359.5	9758.1	7208.5	5133.2	4012.8	3856.3	3846.5
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households										
e) Import duties										
GDP in purchaser's values	162144.2	142568.0	151583.3	150918.9	49358.3	59348.2	43825.5	33745.7	32395.9	31812.8

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1993 (1980 = 100), GDP is at factor cost till 1993

(2) Includes (3) b Includes (4) + c + d

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

النتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

النتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

النتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

النتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

النتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

النتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

النتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

ب- رسوم الواردات

ج- رسوم الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المطاعم

د- الخدمات المنزلية المنزلية

هـ- رسوم الواردات

الأردن
مليون دينار

الإنتاج على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Jordan	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ²	1995 ²	1996	الإنتاج على الناتج المحلي الإجمالي
Mn Dinars											مليون دينار
Government final consumption expenditure	774 1	768 1	742 6	730 3	768 1	790 6	815 2	894 0	1004 1	1090 0	الإنتاج الاستهلاكي المنزلي الحكومي
Private final consumption expenditure	2867 3	2689 3	2071 5	2159 3	2113 0	2648 4	2633 5	2624 5	2741 7	2891 8	الإنتاج الاستهلاكي المنزلي الخاص
Increase in stocks	111 3	26 4	11 0	170 2	62 3	159 6	114 4	120 6	131 5	144 8	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	668 4	717 3	687 1	757 2	700 4	1049 2	1186 4	1175 2	1277 4	1451 3	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي
Exports of goods and services	1073 3	1519 8	1705 2	1801 6	1748 5	1819 9	1888 5	2062 0	2208 4	2504 6	الصادرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	1992 8	2234 0	2273 7	2694 4	2438 0	2974 7	3027 6	3088 3	3269 1	3799 9	بأخصا الواردات من السلع والخدمات
Statistical discrepancy	33 8	-65 6	67 1	31 2	54 3	-	88 7	129 3	74 0	127 1	فروقات إحصائية
Expenditure on GDP	3535 4	3421 3	3010 8	2955 4	3008 6	3493 0	3699 1	3917 3	4168 0	4409 7	الإنتاج على الناتج المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates

1 Based on national sources up to 1995 (1985=100)

2 preliminary results

* تقديرات الإسكوا

١ بيت على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ ويلتص عام ١٩٨٥

٢ نتائج أولية

المنتجات المحلية الإحصائية على مستوى النشاط الإقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

الأردن مليون دينار	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ²	1995 ²	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	160.7	193.9	146.5	192.1	210.5	246.9	181.8	183.5	190.9	204.3
Mining and quarrying	184.1	170.7	188.8	155.1	132.0	130.5	115.6	116.8	137.8	138.8
Manufacturing	326.0	263.9	327.3	358.7	353.5	406.3	419.4	458.3	472.1	507.5
Electricity, gas and water	73.7	71.6	78.8	60.5	63.8	66.6	76.1	81.0	85.1	90.5
Construction	200.9	168.3	133.8	125.4	138.6	215.3	270.4	281.8	295.5	314.9
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	622.5	537.9	328.6	243.9	264.8	278.7	302.1	331.9	359.3	378.4
Transport, storage and communication	469.4	466.6	452.3	436.6	412.2	450.0	468.4	519.8	540.6	578.5
Financial institutions and insurance (3)	428.2	495.2	490.2	436.3	485.5	520.4	604.2	615.1	631.6	678.2
Real estate and business services (4)	66.2	70.2	52.2	54.1	70.3	86.9	88.7	91.3	96.7	102.5
Community social and personal services	61.2	73.8	68.2	44.1	56.5	41.8	64.4	64.4	67.3	71.8
Less imputed bank service charges										
Total industries	2470.5	2364.5	2130.3	2018.6	2074.7	2359.8	2462.3	2615.1	2742.3	2921.8
b) Producers of government services	507.5	540.9	518.5	515.7	524.4	554.7	603.2	627.5	662.0	703.2
c) Producers of private non-profit services to households	31.7	32.1	31.2	34.1	35.8	39.2	47.1	48.8	50.8	54.4
d) Domestic services of households	10.3	9.1	6.9	6.2	5.3	7.2	7.5	7.5	7.9	8.4
e) Import duties (5)	515.4	474.7	323.9	380.8	368.4	532.1	579.0	618.4	705.0	721.9
GDP in purchaser's values	3535.4	3421.3	3010.8	2955.4	3008.6	3493.0	3699.1	3917.3	4168.0	4409.7

* ESCWA estimates 1 Based on national sources up to 1995 (1985=100)

2 preliminary results 3 includes 4 5 indirect taxes (net)

١ - المصانع
 ٢ - رسوم الواردات (٥)
 الناتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري
 ١ - بيت على أساس المصدر الوطني حتى عام ١٩٩٥ ولجان عام ١٩٨٥
 ٢ - نتائج أولية ٣ - يتضمن ٤ - ضريبة القيمة المضافة غير المباشرة

الاتفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Kuwait Mn Dinars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	الكويت مليون دينار
Government final consumption expenditure	1534.9	1717.8	2022.4	2137.7	5997.7	3236.6	2515.2	2385.4	2429.5	2406.4	الاتفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	3,506.3	3,797.2	4,179.8	3,192.7	2,556.9	2,233.3	3,050.1	2,903.8	3,246.0	3,235.8	الاتفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks	52.6	156.5	179.7	14.7	78.8	145.0	156.5	133.2	19.0	55.3	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	1,413.9	1,050.3	903.1	951.8	1,142.0	1,012.6	1,066.2	1,012.7	919.0	929.6	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي
Exports of goods and services	3,404.4	3,557.0	3,981.9	1,967.8	520.7	2,358.0	3,676.0	4,001.2	4,317.2	4,133.5	الصادرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	2,823.6	3,013.5	3,136.9	3,180.6	7,323.1	3,159.0	3,180.6	3,057.6	3,222.9	3,061.7	بالمقابلة الواردات من السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-236.1	-296.3	-290.0	6.6	138.3	-	-176.7	-298.3	-336.0	-306.0	فروق احصائية
Expenditure on GDP	6852.4	6969.0	7840.0	5090.7	3111.3	5826.5	7106.7	7080.4	7371.8	7392.9	الاتفاق على الناتج المحلي الإجمالي

* FSCWA estimates

† Based on national sources up to 1992 (1984 = 100)

* مصادر الإحصاء

† يبتدئ على أساس المصدر الوطنية حتى عام ١٩٩٢ ويبدأ من عام ١٩٨٤

١ * الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢

Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

Kuwait	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	الكويت
Mn Dinars											مليون دينار
a- Industries											-١ المصاعف
Agriculture, hunting, forestry and fishing	35.1	33.7	56.0	50.3	8.2	14.8	17.4	25.0	27.7	27.4	الزراعة والصيد والغابات
Mining and quarrying	2606.5	2382.3	3176.4	1869.8	332.1	1801.0	3116.8	2918.3	3080.9	3105.4	الصناعات الاستخراجية (الحدوف)
Manufacturing	836.0	1009.5	1055.0	507.6	152.1	522.8	670.7	796.8	831.6	854.9	الصناعات الحرفية
Electricity, gas and water	-81.9	-87.5	-93.1	-71.8	-76.8	-75.3	-51.3	-38.3	-7.6	-4.5	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	195.8	170.6	160.0	111.1	205.5	210.0	197.1	218.7	218.8	217.8	الشييد
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	779.6	845.9	797.9	449.6	531.9	630.7	568.8	524.5	548.6	538.0	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	329.1	356.5	362.9	215.4	90.0	271.4	286.9	293.2	296.3	284.3	النقل والاتصالات والتخزين
Financial institutions and insurance	103.2	101.6	102.8	62.4	73.2	170.1	193.6	194.4	197.8	194.7	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	774.7	792.5	783.4	657.7	505.9	581.7	553.6	556.2	552.3	534.0	الخدمات العقارية وخدمات الاعمال
Community social and personal services	155.1	167.5	161.9	100.0	89.0	154.4	145.2	147.1	145.7	144.1	خدمات المجتمع ااصاعف وشخصية
Less imputed bank service charges	63.5	83.9	86.3	54.0	67.6	107.9	118.9	114.8	134.9	125.5	بالمسا رسوم الخدمات المصرفية
Total industries	5669.7	5688.7	6476.9	3898.1	1843.5	4173.7	5579.9	5521.1	5757.2	5770.6	اجمالي المصاعف
b) Producers of government services	1043.9	1128.1	1208.1	1093.3	1203.5	1543.7	1394.8	1422.8	1462.4	1470.8	ب-منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households (2)	74.2	86.3	87.9	63.7	61.1	78.5	72.6	76.1	75.5	75.1	ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وخدمات المكاتب (٢)
d) Domestic services of households (3)											د - الخدمات المنزلية المحلية (٣)
e) Import duties	64.6	65.9	67.1	35.6	3.2	30.6	59.4	60.4	76.7	76.4	هـ - رسوم الواردات
GDP in purchaser's values	6852.4	6969.0	7840.0	5090.7	3111.3	5826.5	7106.7	7080.4	7371.8	7392.9	الناتج المحلي الاجمالي تقويم المشتري

* ESCVA estimates 1 Based on national sources up to 1992 (1984=100) 2 includes 3

٢ تتضمن ٣

١ بيت على أساس المصدر الوطني حتى عام ١٩٩٢ ويشمل عام ١٩٨٤

الإنتاج على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

لبنان Mn Pound	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Government final consumption expenditure	1356569	2421956	2130773	2192435	2706287	3004246	3865880	4890158	4713736	5193331
Private final consumption expenditure	3778526	5714033	4705172	4739427	6565317	7611713	10693259	12221114	11859704	13490328
Increase in stocks 2										
Gross fixed capital formation 3	1447350	2242108	1771077	1877273	2596665	2878996	4307793	4701746	4408850	5254993
Exports of goods and services	1457627	2466490	1700850	1801908	3752832	5899346	8696089	9448025	9579914	10628172
Less imports of goods and services	4480789	7169948	5654085	5794538	8511102	10034435	15042161	16287396	15357323	18284567
Expenditure on GDP	3559283	5674639	4653787	4816505	7109999	9359866	12520860	14973647	15204881	16282257

* ESCWA estimates

1 Fvaluated at exchange rate of 1992 (1 US\$ = 1712.84 pounds).

3 Includes 2

* تعريفات الإسكوا

١ احسب حسب سعر الصرف لعام ١٩٩٢ (١ دولار = ١٧١٢.٨٤ ليرة)

٢ يتضمن ٣

الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

Lebanon Mn Pound	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	313450	513852	407656	424784	515565	683515	1034555	1168157	1156167	1253799
Mining and quarrying										
Manufacturing	450477	734808	582366	608058	811886	903600	1406242	1796769	1855006	1969766
Electricity, gas and water	186700	304886	243223	253500	409369	483113	657731	793045	820450	895815
Construction	118186	193551	152443	159294	258639	411540	618335	748511	729670	813599
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	1010576	1652891	1308610	1371985	1956063	2612388	3266386	4119380	4240992	4513333
Transport, storage and communication	133602	219244	176423	181561	236372	305972	429923	508713	532693	553247
Financial institutions and insurance	275767	448764	356271	371686	515565	620890	851281	988309	988309	1073951
Real estate and business services	318588	520703	412794	431636	611484	753299	933498	1032843	1094505	1156167
Community social and personal services	387102	489872	541257	520703	568663	626258	842717	1017427	1049971	1139039
Less imputed bank service charges										
Total industries	3194448	5078571	4181043	4323207	5883606	7400575	10040668	12173154	12467763	13368716
b) Producers of government services	364835	596068	472744	493298	1226393	1959291	2480192	2800493	2737118	2913541
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households										
e) Import duties										
GDP in purchaser's values	3559283	5674639	4653787	4816505	7109999	9359866	12520860	14973647	15204881	16282257

* ESCWA estimates

1 Evaluated at exchange rate of 1992 (1 US\$ = 1712.84 pounds)

ب- رسوم الواردات

ج- منتج الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات المنازل

د - الخدمات المنزلية المحلية

هـ - رسوم الواردات

الناتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

مليونات ليرة

تقديرات الإسكوا

١ - أقيم حسب سعر الصرف لعام ١٩٩٢ (١ دولار = ١٧١٢.٨٤ ليرة)

الإنتاج على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Oman Mn Rials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	عمان مليون ريال
Government final consumption expenditure	1066.4	1094.5	1145.1	1255.6	1180.8	1302.8	1300.2	1365.5	1371.4	1383.3	الإنتاج الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	1491.0	1678.3	1654.4	1925.8	2228.4	2263.1	2313.6	2209.4	2373.5	2483.7	الإنتاج الاستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks	3.9	3.7	3.4	6.0	1.1	-1.8	-6.6	-5.3	3.3	3.0	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	609.1	553.9	559.0	571.0	664.9	784.7	815.6	730.8	723.6	721.8	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي
Exports of goods and services	1513.4	1632.3	1697.3	1766.7	1897.2	2141.0	2377.0	2512.9	2621.7	2860.0	الصادرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	1042.2	1162.2	1151.2	1313.6	1549.4	1702.0	1763.5	1632.9	1739.2	1796.2	ناقصا الواردات من السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-98.8	-71.6	-68.2	-49.8	-10.7	-	44.5	97.2	161.9	143.9	فروق إحصائية
Expenditure on GDP	3542.8	3728.9	3839.8	4161.7	4412.3	4787.8	5080.8	5277.6	5516.2	5799.5	الإنتاج على الناتج المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1995 (1988 = 100)

- بتقريب الإسكوا

(١) يست على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ وبأساس عام ١٩٨٨ = ١٠٠

١ * ١٩٩٢ لعام الثابتة لعام ١٩٩٢
 الداتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

Oman Mn Rials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	117.4	120.0	119.4	119.4	117.7	111.8	114.9	120.0	144.9	157.5
Mining and quarrying	1539.6	1615.7	1704.1	1765.7	1829.8	1964.3	2111.4	2273.4	2410.8	2600.1
Manufacturing	113.2	124.6	131.0	133.8	152.4	175.7	199.9	203.5	226.9	251.7
Electricity, gas and water	37.8	39.2	38.7	40.2	40.4	42.9	41.5	46.5	46.5	48.7
Construction	143.2	127.0	108.5	105.9	130.4	152.9	157.1	143.0	131.3	135.2
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	377.1	449.1	449.3	506.2	561.3	621.2	654.8	639.4	688.6	713.0
Transport, storage and communication	164.1	176.9	185.9	207.4	248.3	267.7	284.4	296.9	316.5	325.0
Financial institutions and insurance	96.9	96.5	106.3	109.3	111.6	120.4	127.3	135.7	148.0	154.4
Real estate and business services	254.4	269.4	271.7	330.7	374.9	409.0	431.5	430.6	398.5	407.1
Community social and personal services	69.9	68.4	70.4	79.8	81.4	84.3	89.8	92.6	94.4	96.1
Less imputed bank service charges	80.6	81.0	86.9	95.1	94.4	92.6	90.8	104.4	124.1	135.4
Total industries	2833.0	3005.8	3098.4	3303.3	3553.8	3857.6	4121.8	4277.2	4482.3	4753.4
b) Producers of government services	674.5	683.2	702.0	813.6	802.3	868.5	902.1	947.6	975.5	983.2
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households	5.1	7.5	8.3	11.1	15.6	13.9	14.3	12.9	14.9	16.1
e) Import duties	30.2	32.4	31.1	33.7	40.6	47.8	42.6	39.9	43.5	46.8
GDP in purchaser's values	3542.8	3728.9	3839.8	4161.7	4412.3	4787.8	5080.8	5277.6	5516.2	5799.5

* ESCWA estimates (1) Based on national sources up to 1995 (1988 = 100)

١٩٨٨ عام ١٩٩٥ و١٩٩٥ عام ١٩٨٨

عمان
 مليون ريال

١- الصناعات
 الزراعة والصيد والعلاب
 الصناعات الاستخراجية (التعدين)
 الصناعات التحويلية
 الكهرباء واتار والمياه
 التشييد
 تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والحدائق
 النقل والاتصالات والتجارية
 المؤسسات المالية والتأمين
 الخدمات العقارية وخدمات الأعمال
 خدمات التصنيع اصناعية وتخصيبه
 بقصا رسوم الخدمات المصرفية
 المحاسبية
 إجمالي الصناعات
 ب- مسدود الخدمات الحكومية
 ج- مسدود الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات العائلات
 د - الخدمات المنزلية المحلية
 هـ - رسوم الواردات
 الناتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري
 * بتقديرات الإسكوا (١) سب على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ و١٩٩٥ عام ١٩٨٨

الإتفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

قطر Mn Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Government final consumption expenditure	9157.9	9301.6	9128.5	9121.2	9116.3	9258.0	9186.3	8980.6	8492.0	8869.5
Private final consumption expenditure	7720.4	7360.1	8421.0	7734.4	7955.5	8519.0	8364.6	7758.5	7525.8	7492.8
Increase in stocks	-256.8	410.0	524.9	272.5	420.5	583.0	291.8	7.7	46.6	256.7
Gross fixed capital formation	3254.4	3431.3	3766.8	4643.9	4409.1	5159.0	4712.3	6267.9	6313.4	5840.7
Exports of goods and services	8811.6	10003.6	11153.7	12675.2	11768.3	14203.0	13556.4	13122.0	13379.5	14038.2
Less imports of goods and services	6119.4	7007.9	8040.3	8915.0	8514.7	9890.0	8773.8	8593.4	8436.6	8788.7
Statistical discrepancy	567.9	555.1	15.1	-34.3	72.1	-	76.9	8.3	-44.6	-9.3
Expenditure on GDP	23136.0	24053.8	24969.7	25497.9	25227.1	27832.0	27414.5	27551.6	27276.1	27699.9

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1994 (1988 = 100)

* مقدرات الإسكوا

(١) بيتا على أساس المصدر الوطني حتى عام ١٩٩٤ وبتساكن عام ١٩٨٨

المنتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي سعر المنتج - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

قطر Mn Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	227.6	232.0	206.2	203.9	235.6	269.0	275.5	269.5	271.5	268.4
Mining and quarrying	7080.7	7660.7	8691.5	8936.0	8025.6	9969.0	9900.9	10038.6	9823.4	9617.6
Manufacturing	3025.0	2968.1	2991.4	3137.3	3307.2	3218.0	3232.9	3037.1	3174.0	3223.6
Electricity, gas and water	234.3	358.9	347.5	432.6	318.6	317.0	329.4	389.4	385.6	413.6
Construction	912.9	927.9	875.8	1177.1	1059.7	1199.0	1154.4	1605.0	1692.6	1749.4
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	1580.2	1532.2	1793.8	1510.2	1703.0	1842.0	1791.2	1885.4	1889.4	1844.6
Transport, storage and communication	607.3	754.5	740.9	718.2	792.8	864.0	929.4	964.0	971.2	994.7
Financial institutions and insurance (2)	2554.9	2600.6	2767.1	2447.7	2841.5	3180.0	2907.1	2876.8	2826.9	2959.5
Real estate and business services										
Community social and personal services	256.3	267.6	246.3	269.9	304.3	507.0	480.2	459.3	457.1	433.3
Less imputed bank service charges	638.1	618.1	633.1	645.8	680.9	796.0	632.8	731.9	726.6	746.9
Total industries	15841.1	16684.4	18027.4	18187.1	17907.4	20569.0	20368.2	20793.2	20765.1	20757.8
b) Producers of government services	6889.7	6937.0	6488.4	6878.0	6820.8	6735.0	6524.8	6217.7	5969.0	6410.1
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households	256.4	267.7	287.8	279.7	297.9	312.0	314.1	323.5	325.8	317.7
e) Import duties	148.8	164.7	166.1	153.1	201.0	216.0	207.4	217.2	216.2	214.3
GDP in purchaser's values	23136.0	24053.8	24969.7	25497.9	25227.1	27832.0	27414.5	27551.6	27276.1	27699.9

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1994 (1988 = 100)

(2) Includes Real Estate and Business Services

معلومات المتكورا

(١) تبتت على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٤ وبأساس عام ١٩٨٨

(٢) تتضمن الخدمات العقارية وخدمات الأعمال

الإعاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Saudi Arabia

السعودية
مليون ريال

	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ²	1995	1996
Government final consumption expenditure	109689	97357	98661	131267	169928	148965	123817	111531	112785	112081
Private final consumption expenditure	142315	146861	153121	163561	171495	183919	183974	180066	183763	184960
Increase in stocks	-13311	2801	6800	8002	7482	8507	8751	5651	6618	6868
Gross fixed capital formation	91508	85984	87589	78823	88276	93975	94031	77078	76856	77289
Exports of goods and services	128786	151116	140873	173243	195325	207865	199115	205013	198309	198962
Less imports of goods and services	122671	117531	119214	160577	185815	181833	157770	123398	121618	123225
Statistical discrepancy	1007	-52	-5147	14596	2235	-	6298	4453	2748	8786
Expenditure on GDP	337323	366536	362683	408915	448926	461398	458216	460394	459461	465741

الإعاق على الناتج المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1994 (1970 = 100)

(2) Preliminary figures

* بتقديرات الإسكوا

(١) مبني على إحصاءات المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٤ وليس عام ١٩٧٠

(٢) بتقديرات أولية

١ * ١٩٩٢ لعام الثابتة لعام ١٩٩٢
 الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

Saudi Arabia Min Riials	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ²	1995	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	22056	24262	25960	27781	28288	28785	29146	29592	30223	30437
Mining and quarrying	97508	117009	114435	130763	155407	176878	169941	170193	171200	182780
Manufacturing	29456	32166	31297	35066	36270	39253	39608	41031	42542	40584
Electricity, gas and water	556	590	619	863	843	701	720	747	797	813
Construction	40574	38545	36541	37389	38366	39039	39640	40388	40179	39964
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	30274	29971	29672	30357	31055	31239	31451	31438	30919	30618
Transport, storage and communication	26161	26423	26555	27456	28047	28432	28624	28841	28530	27939
Financial institutions and insurance (3)	24019	24452	24745	26757	26011	25956	26244	26265	26048	25842
Real estate and business services										
Community social and personal services	11444	11811	11988	13185	12497	12595	12706	12774	12597	12463
Less imputed bank service charges	4778	4689	4763	4662	4918	5046	5329	5636	5900	6125
Total industries	277270	300540	297049	324955	351866	377832	372751	375633	377135	385315
b) Producers of government services	55942	56115	57607	76242	89660	74466	76414	76798	74375	72429
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households										
e) Import duties	4111	9881	8027	7718	7400	9100	9051	7963	7951	7997
GDP in purchaser's values	337323	366536	362683	408915	448926	461398	458216	460394	459461	465741

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1994 (1970 = 100)

(2) Preliminary figures (3) Includes Real Estate and Business Services

مليارات الريال

١٩٧

١٩٩٤

١٩٩٥

١٩٩٦

١٩٩٧

١٩٩٨

١٩٩٩

٢٠٠٠

١٩٧

١٩٩٤

١٩٩٥

١٩٩٦

١٩٩٧

١٩٩٨

١٩٩٩

٢٠٠٠

١٩٧

١٩٩٤

١٩٩٥

١٩٩٦

١٩٩٧

١٩٩٨

١٩٩٩

٢٠٠٠

١٩٧

١٩٩٤

١٩٩٥

١٩٩٦

١٩٩٧

١٩٩٨

١٩٩٩

٢٠٠٠

١٩٧

١٩٩٤

١٩٩٥

١٩٩٦

١٩٩٧

١٩٩٨

١٩٩٩

٢٠٠٠

١٩٧

١٩٩٤

١٩٩٥

١٩٩٦

١٩٩٧

١٩٩٨

١٩٩٩

٢٠٠٠

الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Syria Mn Pounds	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Government final consumption expenditure	48291	44375	51340	48922	56043	53588	54285	61896	62427	65906
Private final consumption expenditure	236452	264116	247190	250933	253690	274195	289246	297592	291780	324519
Increase in stocks										
Gross fixed capital formation	70316	66105	57954	64027	65912	86120	102371	125398	125370	131558
Exports of goods and services	53960	56445	66644	73973	85139	97577	110250	125161	122266	128748
Less imports of goods and services	99766	81835	127974	124959	125516	139850	159623	183382	159818	182478
Expenditure on GDP	309253	349206	295154	312896	335268	371630	396529	426665	442025	468253

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1995 (1985 = 100)

* مقديرات الإسكوا

(١) يبن على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ ويأخذ عام ١٩٨٥ = ١٠٠

سورية
مليون ليرة

Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١

Syria	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Mn Pounds										
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	83543	111200	77632	93776	98891	114640	113979	118309	123986	131364
Mining and quarrying	13811	16784	23372	31420	31995	33252	31760	28409	30492	32395
Manufacturing	12359	20458	17426	12858	13949	15804	19739	25286	27289	28075
Electricity, gas and water	653	692	2850	2783	4614	3152	2299	3922	4358	4203
Construction	15849	14384	11698	11953	13158	13492	16708	19040	21612	22137
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	97751	103876	76663	71695	78298	94218	101738	104740	107935	115085
Transport, storage and communication	30637	31786	31884	32688	33566	34040	40237	47999	47203	50862
Financial institutions and insurance (2)	10818	11146	9977	10968	11744	14012	17612	19106	20411	21627
Real estate and business services										
Community social and personal services	6692	5999	5176	5887	7039	7074	7535	8389	8321	9043
Less imputed bank service charges	4066	3929	2422	2436	2406	3221	4193	4715	5180	5307
Total industries	268047	312396	254256	271592	290848	326463	347414	370485	386427	409484
b) Producers of government services	34736	33678	36900	36879	39641	38006	38469	44589	45773	47307
c) Producers of private non-profit services to households	92	98	109	114	124	135	150	154	162	172
d) Domestic services of households										
e) Import duties	6378	3034	3889	4311	4655	7026	10496	11437	9663	11290
GDP in purchaser's values	309253	349206	295154	312896	335268	371630	396529	426665	442025	468253

*FSCWA estimates (1) Based on national sources up to 1995 (1985 = 100)

(2) Includes Real Estate and Business Services

الناتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري
* تقديرات الإسكوا (١) بيب على أساس المصدر الوطني حتى عام ١٩٩٥ وبمقياس عام ١٩٨٥ = ١٠٠
(٢) يتضمن الخدمات العقارية وخدمات الأعمال

الإتفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

الإمارات العربية المتحدة مليون درهم	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ²	1995 ¹	1996
Government final consumption expenditure	19670	20227	21055	20987	21726	22792	23136	23093	23569	25123
Private final consumption expenditure	37196	41183	44785	48633	52249	57921	58641	59753	65472	65922
Increase in stocks	719	930	1206	1295	1439	1633	1776	1886	2013	2020
Gross fixed capital formation	22378	22427	23362	24801	26082	29802	35699	35165	34918	37529
Exports of goods and services	50480	55334	63270	76479	82643	92000	101282	106988	112038	117443
Less imports of goods and services	37200	41922	47373	51717	60478	74148	85653	90528	93928	95741
Statistical discrepancy	2961	-4088	593	5752	2767	-	-5972	-5509	-6426	-6055
Expenditure on GDP	96204	94091	106898	126230	126428	130000	128909	130848	137656	146241

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1995 (1985 = 100)

(2) Preliminary figures

* مقدرات الإسكوا

(١) نسب على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ وبأساس عام ١٩٨٥

(٢) بيانات أولية

المنتجات المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

الامارات العربية المتحدة مليون درهم	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ²	1995 ²	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	1652	1670	1842	1955	2447	2703	2753	3123	3180	3290
Mining and quarrying	36047	33371	43155	58891	55462	54113	50739	49222	52707	56907
Manufacturing	8938	8990	9059	10040	9995	10497	10802	11076	11469	11853
Electricity, gas and water	-319	-204	8	345	529	689	322	658	1525	1577
Construction	9325	9416	9923	10081	10657	11220	11634	11875	12082	12983
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	10725	10932	11151	11603	12194	13414	14788	15522	15991	17111
Transport, storage and communication	5236	5353	5705	6217	6637	7118	7310	7564	7586	7685
Financial institutions and insurance	5972	4607	5545	5247	5576	5614	6242	6264	6356	6742
Real estate and business services	5164	5894	6734	7048	7561	8215	9187	9948	10468	11027
Community social and personal services	2081	2135	2287	2537	2731	2963	1231	1364	1460	1483
Less imputed bank service charges	1461	1432	2083	1995	2231	2200	2305	2282	2326	2537
Total industries	83360	80732	93326	111969	111558	114346	112703	114334	120498	128121
b) Producers of government services	12053	12490	12690	13309	13832	14418	14749	14873	14897	15800
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households	456	471	481	515	559	701	804	942	1084	1108
e) Import duties	335	398	401	437	479	535	653	699	1177	1212
GDP in purchaser's values	96204	94091	106898	126230	126428	130000	128909	130848	137656	146241

* ESCWA estimates (1) Based on national sources up to 1995 (1985 = 100)

(2) Preliminary figures

١ - الصناعات
 ٢ - رسوم الواردات
 ٣ - منتج الخدمات الحكومية
 ٤ - منتج الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات الغلات
 ٥ - رسوم الواردات
 الناتج المحلي الإجمالي بقية المشتري
 * تقديرات الإسكوا (١) تست على أساس المصدر الوطني حتى عام ١٩٩٥ وبعدها عام ١٩٨٥
 (٢) نتائج أولية

الجمهورية اليمنية
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 *

Republic of Yemen	الجمهورية العربية اليمنية A.R. of Yemen (مليون ريال)				الجمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية PDR of Yemen (مليون دينار)				1989	1988	1987	1986	1985	1989	1988	1987	1986	1985	
	1985	1986	1987	1988	1989	1988	1987	1986											1985
Government final consumption expenditure	457 0	402 0	418 0	446 0	452 0	11780 0	13753 0	16295 0	19665 0	19954 0									
Private final consumption expenditure	1207 0	986 0	1015 0	1062 0	1126 0	58689 0	61072 0	69174 0	68312 0	70991 0									
Increase in stocks	2 0	-25 0	-18 0	6 0	-18 0	-184 0	110 0	669 0	781 0	801 0									
Gross fixed capital formation	296 0	217 0	226 0	293 0	260 0	8182 0	9203 0	10806 0	11382 0	11272 0									
Exports of goods and services	160 0	124 0	142 0	168 0	181 0	2209 0	2389 0	3488 0	9006 0	12425 0									
Less imports of goods and services	925 0	675 0	685 0	870 0	862 0	17982 0	15386 0	26068 0	26974 0	26662 0									
Statistical discrepancy	5 0	12 1	7 0	11 0	9 0	123 1	-800 0	-687 1	-391 0	-375 9									
Expenditure on GDP	1192 0	1041 1	1105 0	1116 0	1148 0	62817 1	70341 0	73676 9	81781 0	88405 1									

* ESCWA estimates

ملحظة: يوحىء كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية و الجمهورية العربية اليمنية بتاريخ ٢٢ / ٥ / ١٩٩١ تحت اسم الجمهورية اليمنية
Note PDR of Yemen and the Arab Republic of Yemen were unified on 22/5/1990 under the name of " Republic of Yemen "

الجمهورية اليمنية
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 *
 الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ *

	جمهورية اليمن الديموقراطية الشعبية					جمهورية العربية اليمنية				
	PDR of Yemen (مليون دينار يمني)					A R of Yemen (مليون ريال يمني)				
	1985	1986	1987	1988	1989	1985	1986	1987	1988	1989
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	136.5	142.9	155.3	171.8	195.9	16534.3	19307.2	19229.7	19535.3	18924.3
Mining and quarrying	3.1	3.1	3.1	3.1	3.7	496.0	1158.5	1451.9	7230.4	8520.5
Manufacturing	62.9	65.3	65.1	58.7	64.7	7132.0	8118.5	9742.5	10381.1	11093.3
Electricity, gas and water	41.2	44.6	52.2	57.5	57.5	529.0	760.1	872.9	956.4	1041.2
Construction	140.5	97.7	101.9	110.0	102.2	3171.8	2482.0	2529.9	2672.0	3067.6
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	150.3	113.7	116.3	109.7	113.7	7654.8	8224.7	9260.8	9684.8	11122.9
Transport, storage and communication	111.9	95.2	100.0	102.9	105.6	7181.4	8003.8	8886.5	9558.9	10214.5
Financial institutions and insurance	49.4	33.9	43.7	22.9	21.9	1591.1	1796.7	1960.5	1366.7	1488.0
Real estate and business services	12.3	12.6	16.3	9.3	10.3	5798.2	6187.1	6339.7	7007.4	8186.2
Community social and personal services	4.4	4.4	4.4	4.3	4.4	498.1	568.5	608.1	630.0	666.8
Less imputed bank service charges						1339.9	929.0	877.3	836.5	944.0
Total industries	712.5	613.4	658.3	650.2	679.9	49246.8	55678.1	60005.2	68186.5	73381.3
b) Producers of government services	285.5	267.2	281.0	300.1	296.2	7498.4	7615.2	8016.5	8621.2	9212.8
c) Producers of private non-profit services to households						78.2	87.3	96.2	104.5	110.7
d) Domestic services of households										
e) Import duties	194.0	160.5	165.7	165.7	171.9	5993.7	6960.4	5559.0	4868.8	5700.3
GDP in purchaser's values	1192.0	1041.1	1105.0	1116.0	1148.0	62817.1	70341.0	73676.9	81781.0	88405.1

* ESCWA estimates

ملاحظة: موحّد كل من جمهورية اليمن الديموقراطية الشعبية و جمهورية العربية اليمنية بتاريخ ٢٢ / ٥ / ١٩٩٠ تحت اسم الجمهورية اليمنية
 Note: PDR of Yemen and the Arab Republic of Yemen were unified on 22/5/1990 under the name of " Republic of Yemen "

الانفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

الجمهورية اليمنية مليون ريال	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Government final consumption expenditure	32225	35828	37187	40250	33768	37136	40455
Private final consumption expenditure	120011	153901	153683	171385	155288	172135	175462
Increase in stocks	3697	4291	3631	4197	2259	3501	2823
Gross fixed capital formation	20848	26197	31916	31997	32626	39041	40658
Exports of goods and services	20384	21811	23100	30207	28344	33749	37213
Less imports of goods and services	27994	68319	65540	79465	73354	80865	84467
Statistical discrepancy	4776	1526	-	-7534	6275	-3698	-8130
Expenditure on GDP	173947	175235	183977	191037	185206	200999	204014

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1995 (1990 = 100)

* مصادر الإسعاف

(١) مبني على أسس مصادر قومية حتى عام ١٩٩٥ ويلبس عام ١٩٩٠

النتاج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١

Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

الجمهورية اليمنية مليون ريال	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
ا- الصناعات							
Agriculture, hunting, forestry and fishing	43134	40964	48279	51442	52076	57212	57732
Mining and quarrying	17218	15535	14083	14609	21643	25161	26724
Manufacturing	15800	18581	20297	18770	14673	15122	16796
Electricity, gas and water	4665	4746	4956	5116	5137	5547	5644
Construction	5282	5703	6560	6757	5743	6776	6613
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	23258	25110	26003	27819	26413	30301	29959
Transport, storage and communication	12842	12342	14034	17493	16181	16512	17591
Financial institutions and insurance	8151	8311	7353	7292	7469	7563	7620
Real estate and business services	4558	4967	5226	5521	5861	6269	6408
Community social and personal services	2814	2927	3045	3166	3287	3344	3503
Less imputed bank service charges	4616	5645	5114	5105	5689	3645	4931
Total industries	133106	133541	144722	152880	152794	170162	173659
ب- منتجو الخدمات الحكومية	34493	32575	32480	30498	24871	23559	22527
ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم العائلات	169	130	128	123	101	69	90
د - الخدمات المنزلية المحلية							
هـ - رسوم الواردات	6179	8989	6647	7536	7440	7209	7738
النتج المحلي الإجمالي بغير المشتري	173947	175235	183977	191037	185206	200999	204014

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1995 (1990 = 100)

(١) ببيد على اساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ ويلتصق عام ١٩٩٠



ب - بالدولار الأمريكي

b- In US Dollars

الإعناق على الناتج المحلي الإجمالي - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Bahrain Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	المحربين مليون دولار
Government final consumption expenditure	871.8	942.8	974.7	1029.3	1078.2	1129.3	1122.3	1129.8	1150.8	1176.9	الإعناق الإستهلاكي النهائي الحكومي
Private final consumption expenditure	906.1	1028.5	1276.1	1306.1	1351.3	1526.1	1435.1	1377.4	1252.9	1319.4	الإعناق الإستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks (2)	98.7	251.3	254.8	404.8	837.2	223.4	-402.4	147.6	198.4	224.7	التغير في المخزون (٢)
Gross fixed capital formation	914.4	880.3	986.2	1034.0	1198.1	1322.9	1367.6	1428.7	1260.9	1374.2	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي
Exports of goods and services	3602.2	3743.0	3753.8	4325.6	4290.3	4964.4	5422.4	4786.3	4888.8	5013.9	المصادر من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	2998.9	3136.4	3437.5	4147.1	4491.5	4733.2	4335.9	4144.4	3893.9	4089.4	بأخصا الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on GDP	3394.3	3709.5	3808.1	3952.7	4263.6	4432.9	4609.1	4725.4	4857.9	5019.7	الإعناق على الناتج المحلي الإجمالي

* FSCVA estimates

(1) Based on national sources up to 1995 (1989 = 100)

(2) Including Net Errors and Omissions

* بتقديرات الإسكوا

(١) يبت على أساس المصدر الوطني حتى عام ١٩٩٥ ويصل عام ١٩٨٩

(٢) يشمل صافي الأخطاء والخطأ

النتائج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

Bahrain Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	البحرين مليون دولار
a- Industries											- الصناعات
Agriculture, hunting, forestry and fishing	45.2	39.6	43.1	41.8	40.4	44.1	49.5	50.0	58.8	54.0	الزراعة والصيد والغابات
Mining and quarrying	566.2	587.0	590.4	655.1	654.0	746.0	799.2	737.8	778.5	829.8	الصناعات الاستخراجية (النفط)
Manufacturing	630.3	634.3	611.4	631.6	692.0	669.1	680.9	747.6	894.7	984.6	الصناعات الحرفية
Electricity, gas and water	49.2	54.0	69.9	70.5	69.4	79.5	88.0	98.1	105.3	106.6	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	230.3	270.5	259.3	262.5	256.6	268.9	267.0	279.0	273.7	278.7	التشييد
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	345.7	379.3	373.7	412.0	449.5	534.8	523.7	528.2	511.7	520.5	تجاره الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	383.0	413.8	440.4	396.8	525.3	504.8	533.8	573.4	468.9	530.9	النقل والاتصالات والبحري
Financial institutions and insurance	640.4	752.4	615.4	578.2	530.3	617.0	658.0	658.2	668.6	668.9	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	201.3	210.6	223.4	232.4	242.6	243.4	257.7	261.7	266.0	275.5	الخدمات العقارية وخدمات الاعمال
Community social and personal services	207.7	214.6	222.6	239.1	227.7	219.1	243.9	280.3	276.9	267.8	خدمات المجتمع الاجتماعي وتخصية
Less imputed bank service charges	689.6	668.9	483.0	445.2	333.2	410.6	413.3	409.6	401.6	478.7	بأقسا رسوم الخدمات المصرفية المحسوبة
Total industries	2609.7	2887.2	2966.6	3074.8	3354.6	3516.1	3688.4	3804.7	3901.5	4038.6	اجمالي الصناعات
b) Producers of government services	784.6	822.3	841.5	877.9	909.0	916.8	920.7	920.7	956.4	981.1	ب- منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households											ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وحكم العائلات
d) Domestic services of households											د - الخدمات المنزلية المحلية
e) Import duties											هـ - رسوم الواردات
GDP in purchaser's values	3394.3	3709.5	3808.1	3952.7	4263.6	4432.9	4609.1	4725.4	4857.9	5019.7	النتائج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1995 (1989 = 100)

١٩٩٥ - ١٩٨٩

الإنتاج على أسعار المحلي الاحتمالي - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Egypt Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	مصر مليون دولار
Government final consumption expenditure	3103.6	3455.6	3862.8	3992.2	4236.0	4354.4	4746.5	5015.0	5294.6	5486.8	الإنتاج الاستهلاكي النهائي للتخزين
Private final consumption expenditure	24033.6	24004.5	25891.6	28156.8	29147.1	30330.3	31842.0	32927.0	34418.6	35841.4	الإنتاج الاستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks											التغير في المخزون
Gross fixed capital formation (2)	5164.6	7402.1	6415.9	7874.5	7706.9	8245.3	9039.3	9982.6	10355.6	10824.0	التكوين الرأسمالي الثابت الاحتمالي (٢)
Exports of goods and services	6245.0	9125.5	9224.0	11662.2	11263.4	12132.1	12688.2	12432.8	12844.4	13452.8	الصادرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	6748.3	10967.0	10767.6	12559.5	12580.2	13303.3	14490.1	14664.6	15118.3	15850.5	بالأخص الواردات من السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-27.3	21.9	1351.4	-468.9	479.6	-	-	-	-	-	فروقي احصائية
Expenditure on GDP	31771.2	33042.6	35978.1	38657.3	40252.8	41758.8	43825.9	45692.8	47794.9	49754.5	الإنتاج على الناتج المحلي الاحتمالي

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1995 (1992 = 100)

(2) Includes Increase in Stocks

* مقدرات الإسكوا

(١) بيت على أساس المصدر القومية حتى عام ١٩٩٥ ويلبس عام ١٩٩٢

(٢) يتضمن التغير في المخزون

١ • الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

Egypt Min Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	5837.5	5629.4	5884.7	5930.9	6371.8	6510.5	6803.9	7018.6	7279.0	7597.6
Mining and quarrying	7405.4	8475.1	8930.3	9677.5	10033.6	10431.8	10998.2	11558.6	12096.1	12569.4
Manufacturing										
Electricity, gas and water	440.2	490.4	507.2	641.4	619.8	666.7	702.7	735.7	774.2	802.4
Construction	1874.5	1814.1	1803.3	1851.4	1970.6	2022.5	2085.0	2183.5	2294.9	2379.9
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	5429.1	6168.5	6602.1	6589.5	7113.5	8639.9	9030.6	9437.8	9955.0	10305.1
Transport, storage and communication	2952.9	3147.1	3673.0	4182.9	4236.0	4455.0	4502.4	4573.3	4718.9	4937.8
Financial institutions and insurance										
Real estate and business services (2)	1555.0	1688.6	1889.2	1909.3	2047.7	705.7	754.1	791.6	831.5	862.5
Community social and personal services (3)	2409.3	2425.5	2628.2	2907.5	2984.7	3118.0	3294.6	3442.3	3615.0	3750.2
Less imputed bank service charges										
Total industries	27903.9	29838.7	31918.0	33690.4	35377.7	36550.1	38171.5	39741.4	41564.6	43204.9
b) Producers of government services	2464.6	2162.5	2265.5	2649.8	2651.4	2806.3	2983.5	3101.2	3239.3	3369.4
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households	1402.7	1041.4	1794.6	2317.1	2223.7	2402.4	2670.9	2850.2	2991.0	3180.2
e) Import duties (4)	3171.2	33042.6	35978.1	38657.3	40252.8	41758.8	43825.9	45692.8	47794.9	49754.5
GDP in purchaser's values										

* ESCWA estimates (1) Based on national sources up to 1995 (1992 = 100)

(2) Housing only (3) Includes other services (4) Indirect taxes (net)

١ - الصناعات
 ٢ - رسوم الواردات (٤)
 ٣ - رسوم الخدمات الحكومية
 ٤ - الخدمات المنزلية المحلية
 ٥ - رسوم الواردات (٤)
 الناتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري
 * تقديرات الإسكوا (١) ببيانات على أساس المصدر الوطني حتى عام ١٩٩٥ ولبنان عام ١٩٩٢
 (٢) الإسكان فقط (٣) يتضمن الخدمات الأخرى (٤) ضريبة القيمة المضافة الصافية التي لا تهدف إلى الربح وخدمات العقارات

الإفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Iraq	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Mn Dollars										
العراق										
مليون دولار										
Government final consumption expenditure										
الإفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة										
Private final consumption expenditure										
الإفاق الاستهلاكي النهائي الخاص										
Increase in stocks										
المخزون في المخزون										
Gross fixed capital formation										
التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي										
Exports of goods and services										
الصادرات من السلع والخدمات										
Less imports of goods and services										
ناهضا الواردات من السلع والخدمات										
Expenditure on GDP	13192 0	11599 5	12332 8	12278 8	4015 9	4828 6	3565 7	2745 5	2635 6	2588 2
الإفاق على الناتج المحلي الإجمالي										

* ESCWA estimates, evaluated by weighted US\$ exchange rate of the Base Year
(1) Based on national sources up to 1993 (1980 = 100), GDP is at factor cost till 1993

* بتقريب الإسكوا ، احسب باستخدام سعر الصرف المرجح للدولار الأمريكي لسنة الاساس
(١) بوب على أساس المصدر الوطني حتى عام ١٩٩٣ ولتساوي عام ١٩٨٠ ، الناتج المحلي الإجمالي بثلثه عناصر الإنتاج حتى عام ١٩٩٣

النتاج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

Iraq Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	العراق مليون دولار
a- Industries											
Agriculture, hunting, forestry and fishing	1323.7	1353.8	1516.2	1658.2	1376.4	1695.9	1545.9	1194.8	1147.2	1124.7	الزراعة والصيد والغابات
Mining and quarrying	5468.6	5227.5	5945.9	5470.0	132.7	18.7	19.7	18.7	18.8	19.0	الصناعات الاستخراجية (المعدن)
Manufacturing	943.1	752.3	866.6	724.6	505.5	457.2	380.9	326.4	314.1	295.5	الصناعات التحويلية
Electricity, gas and water	14.0	16.4	18.3	15.1	8.8	14.7	15.0	14.6	14.0	13.8	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	819.3	558.6	747.0	756.5	172.6	183.8	191.9	157.3	151.0	144.7	التشييد
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	1396.4	980.1	1007.8	1322.2	537.0	1235.8	578.4	441.8	423.6	415.2	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	750.0	625.4	650.3	805.3	393.4	483.9	386.5	312.6	298.5	288.6	النقل والاتصالات والتبريد
Financial institutions and insurance (2)	509.6	410.6	451.0	471.9	339.2	381.8	271.0	197.9	190.0	189.4	المؤسسات المالية والتأمين (٢)
Real estate and business services (3)											
Community social and personal services (4)											
Less imputed bank service charges	620.9	447.0	524.9	520.1	243.6	229.7	241.2	245.1	235.3	215.7	الخدمات المالية والخدمات الاجتماعية (٣)
Total industries	10603.8	9477.7	10678.2	10703.7	3222.0	4242.1	3148.1	2419.0	2321.9	2275.2	الصناعات المحسنة
b) Producers of government services	2588.2	2121.8	1654.6	1575.1	793.9	586.5	417.6	326.5	313.7	313.0	ب- منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households											
d) Domestic services of households											
e) Import duties											
GDP in purchaser's values	13192.0	11599.5	12332.8	12278.8	4015.9	4828.6	3565.7	2745.5	2635.6	2588.2	النتاج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

* ESCWA estimates, evaluated by weighted US\$ exchange rate of the Base Year
(1) Based on national sources up to 1993 (1980 = 100), GDP is at factor cost till 1993
(2) Includes (3) b Includes (4) + c + d

* تقديرات الإسكوا ، اتمتت باستخدام سعر الصرف الموزن للريال الأمريكي لسنة الأساس
(١) بيب على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٣ وبيانات عام ١٩٩٨ ، الناتج المحلي الإجمالي بكلفة عناصر الإنتاج حتى عام ١٩٩٣
(٢) يتضمن (٣) ب يتضمن (٤) + ج + د

الإنتاج على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Jordan	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ²	1995 ²	1996	الأردن مليون دولار
Government final consumption expenditure	1140.1	1131.2	1093.7	1075.6	1131.2	1164.4	1200.6	1316.6	1478.8	1605.3	الإنتاج الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	4222.8	3960.7	3050.8	3180.1	3111.9	3900.4	3878.5	3865.2	4037.8	4258.9	الإنتاج الاستهلاكي النهائي للخاص
Increase in stocks	163.9	38.9	16.2	250.7	91.8	235.1	168.5	177.6	193.7	213.3	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	984.4	1056.4	1011.9	1115.2	1031.5	1545.2	1747.3	1730.8	1881.3	2137.4	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي
Exports of goods and services	1580.7	2238.3	2511.3	2653.3	2575.1	2680.3	2781.3	3036.8	3252.4	3688.7	الصادرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	2934.9	3290.1	3348.6	3968.2	3590.6	4381.1	4458.9	4548.3	4814.6	5596.3	ناقصا الواردات من السلع والخدمات
Statistical discrepancy	49.8	-96.6	98.9	45.9	80.0	-	130.5	190.7	109.0	187.2	فرق إحصائي
Expenditure on GDP	5206.8	5038.8	4434.2	4352.6	4430.9	5144.3	5447.8	5769.4	6138.4	6494.5	الإنتاج على الناتج المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates

1 Based on national sources up to 1995 (1985=100)

2 preliminary results

* بتقريب الإحصائي

١ مبني على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ ويكتمل عام ١٩٨٥

٢ نتائج أولية

الداتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

الأردن مليون دولار	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ²	1995 ²	1996
١ - الصناعات										
الزراعة والصيد والحدائق	236.7	285.6	215.8	282.9	310.0	363.6	267.7	270.3	281.1	300.9
الصناعات الاستخراجية (النفط)	271.1	251.4	278.1	228.4	194.4	192.2	170.3	172.0	202.9	204.4
الصناعات التحويلية	480.1	388.7	482.0	528.3	520.6	598.4	617.7	675.0	695.3	747.4
الكهرباء والماء والغاز	108.5	105.4	116.1	89.1	94.0	98.1	112.1	119.3	125.3	133.3
التشييد	295.9	247.9	197.1	184.7	204.1	317.1	398.2	415.0	435.2	463.8
تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والضيافة	916.8	792.2	483.9	359.2	390.0	410.5	444.9	488.8	529.2	557.3
النقل والاتصالات والتبريد	691.3	687.2	666.1	643.0	607.1	662.7	689.8	765.5	796.2	852.0
المؤسسات المالية والتأمين (٣)	630.6	729.3	721.9	642.6	715.0	766.4	889.8	905.9	930.2	998.8
الخدمات العقارية وخدمات الاعمال (٤)										
خدمات المنتج اصناعية وشخصية	97.5	103.4	76.9	79.7	103.5	128.0	130.6	134.5	142.4	151.0
بالمعايير رسوم الخدمات المصرفية المعسمة	90.1	108.7	100.4	64.9	83.2	61.6	94.8	94.8	99.1	105.7
اجمالي الصناعات	3638.4	3482.4	3137.5	2973.0	3055.5	3475.4	3626.3	3851.5	4038.7	4303.2
ب- منتجو الخدمات الحكومية	747.4	796.6	763.6	759.5	772.3	816.9	888.4	924.2	975.0	1035.6
ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وخدم العائلات	46.7	47.3	45.9	50.2	52.7	57.7	69.4	71.9	74.8	80.1
د - الخدمات المنزلية المعسمة	15.2	13.4	10.2	9.1	7.8	10.6	11.0	11.0	11.6	12.4
هـ - رسوم التوارث (٥)	759.1	699.1	477.0	560.8	542.6	783.7	852.7	910.8	1038.3	1063.2
الداتج المحلي الاجمالي بقيمة المشتري	5206.8	5038.8	4434.2	4352.6	4430.9	5144.3	5447.8	5769.4	6138.4	6494.5

* ESCWA estimates 1 Based on national sources up to 1995 (1985=100)

2 preliminary results 3 includes 4 5 indirect taxes (net)

١ - بيانات الاكسيرا ١ - بيت على اساس المصدر الوطني حتى عام ١٩٩٥ وبيانات عام ١٩٨٥
٢ - نتائج أولية ٣ - تتضمن ٤ - ضريبة القيمة المضافة ٥ - رسوم التوارث

الإعناق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Kuwait	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	الكويت
Mn Dollars											مليون دولار
Government final consumption expenditure	5238 6	5862 8	6902 4	7295 9	20470 0	11046 4	8584 3	8141 3	8291 8	8213 0	الإعناق الإستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	11,966 9	12,959 7	14,265 5	10,896 6	8,726 6	7,622 2	10,409 9	9,910 6	11,078 5	11,043 7	الإعناق الإستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks	179 5	534 1	613.3	50 2	268 9	494 9	534 1	454 6	64 8	188 7	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	4,825 6	3,584 6	3,082 3	3,248 5	3,897 6	3,456 0	3,638 9	3,456.3	3,136 5	3,172 7	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي
Exports of goods and services	11,619 1	12,139 9	13,590 1	6,716 0	1,777 1	8,047 8	12,546 1	13,656 0	14,734 5	14,107 5	الصادرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	9,636 9	10,285 0	10,706 1	10,855 3	24,993 5	10,781 7	10,855 3	10,435 5	10,999 7	10,449 5	بالخصا الواردات من السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-805 7	-1011 0	-989 6	22 6	472 1	-	-603 0	-1018 1	-1146 5	-1044 5	فروق إحصائية
Expenditure on GDP	23387 1	23785 1	26757 9	17374 5	10618 8	19885 6	24255 0	24165 2	25159 9	25231 6	الإعناق على الناتج المحلي الإجمالي

* FSCWA estimates

1 Based on national sources up to 1992 (1984 = 100)

* مقدرات الإسكوا

١ بيت على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٢ وبتسايم عام ١٩٨٤

١ • الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

Kuwait	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Mn Dollars										
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	119 8	115 0	191 1	171 7	28 0	50 5	59 4	85 3	94 5	93 5
Mining and quarrying	8895 9	8130 7	10841 0	6381 6	1133 4	6146 8	10637 5	9960 1	10515 0	10598 6
Manufacturing	2853 2	3445 4	3600 7	1732 4	519 1	1784 3	2289 1	2719 5	2838 2	2917 7
Electricity, gas and water	-279 5	-298 6	-317 7	-245 1	-262 1	-257 0	-175 1	-130 7	-25 9	-15 4
Construction	668 3	582 3	546 1	379 2	701 4	716 7	672 7	746 4	746 8	743 3
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	2660 8	2887 0	2723 2	1534 5	1815 4	2152 6	1941 3	1790 1	1872 4	1836 2
Transport, storage and communication	1123 2	1216 7	1238 6	735 2	307 2	926 3	979 2	1000 7	1011 3	970 3
Financial institutions and insurance	352 2	346 8	350 9	213 0	249 8	580 5	660 8	663 5	675 1	664 5
Real estate and business services	2644 0	2704 8	2673 7	2244 7	1726 6	1985 3	1889 4	1898 3	1885 0	1822 5
Community social and personal services	529 4	571 7	552 6	341 3	303 8	527 0	495 6	502 0	497 3	491 8
Less imputed bank service charges	216 7	286 3	294 5	184 3	230 7	368 3	405 8	391 8	460 4	428 3
Total industries	19350 6	19415 5	22105 7	13304 2	6291 9	14244 7	19044 1	18843 4	19649 3	19694 7
b) Producers of government services	3562 8	3850 2	4123 2	3731 4	4107 5	5268 6	4760 4	4856 0	4991 1	5019 8
c) Producers of private non-profit services to households (2)	253 2	294 5	300 0	217 4	208 5	267 9	247 8	259 7	257 7	256 3
d) Domestic services of households (3)										
e) Import duties	220 5	224 9	229 0	121 5	10 9	104 4	202 7	206 1	261 8	260 8
GDP in purchaser's values	23387 1	23785 1	26757 9	17374 5	10618 8	19885 6	24255 0	24165 2	25159 9	25231 6

* ESCWA estimates 1 Based on national sources up to 1992 (1984=100) 2 includes 3

٢ - رسوم الواردات
٣ - الخدمات المنزلية المحلية (٣)
٤ - منتجو الخدمات الخاصة التي لا يهدف الي الربح وخدم المتكافئ (٢)
٥ - الخدمات المنزلية المحلية (٣)

١ - الصناعات
٢ - الزراعة والصيد والغابات
٣ - الصناعات الاستخراجية (النفط)
٤ - الصناعات التحويلية
٥ - الكهرباء والماء والبنية التحتية
٦ - تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
٧ - النقل والاتصالات والبريد
٨ - المؤسسات المالية والتأمين
٩ - الخدمات العقارية وخدمات الاعمال
١٠ - خدمات المجمع اجتماعي وشخصية
١١ - بالقسا رسوم الخدمات المصرفية المحاسبية
١٢ - إجمالي الصناعات
١٣ - منتجو الخدمات الحكومية
١٤ - منتجو الخدمات الخاصة التي لا يهدف الي الربح وخدم المتكافئ (٢)
١٥ - الخدمات المنزلية المحلية (٣)
١٦ - رسوم الواردات
١٧ - الناتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري
١٨ - تغيرات الأمتار ١ - بنيت على أساس المتصدر الوطني حتى عام ١٩٩٢ ويلتزم عام ١٩٨٤ ٢ - تتضمن ٣

الإعناق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ *
 Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 *

لبنان Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Government final consumption expenditure	792 0	1414 0	1244 0	1280 0	1580 0	1754 0	2257 0	2855 0	2752 0	3032 0
Private final consumption expenditure	2206 0	3336 0	2747 0	2767 0	3833 0	4443 9	6243 0	7135 0	6924 0	7876 0
Increase in stocks 2										
Gross fixed capital formation 3	845 0	1309 0	1034 0	1096 0	1516 0	1680 8	2515 0	2745 0	2574 0	3068 0
Exports of goods and services	851 0	1440 0	993 0	1052 0	2191 0	3444 2	5077 0	5516 0	5593 0	6205 0
Less imports of goods and services	2616 0	4186 0	3301 0	3383 0	4969 0	5858 3	8782 0	9509 0	8966 0	10675 0
Expenditure on GDP	2078 0	3313 0	2717 0	2812 0	4151 0	5464 6	7310 0	8742 0	8877 0	9506 0

* ESCWA estimates

3 Includes 2

٢ بصرف الإنكوار

٢ بضم ٢

الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ *
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 *

Lebanon Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	183 0	300 0	238 0	248 0	301 0	399 1	604 0	682 0	675 0	732 0
Mining and quarrying										
Manufacturing	263 0	429 0	340 0	355 0	474 0	527 5	821 0	1049 0	1083 0	1150 0
Electricity, gas and water	109 0	178 0	142 0	148 0	239 0	282 1	384 0	463 0	479 0	523 0
Construction	69 0	113 0	89 0	93 0	151 0	240 3	361 0	437 0	426 0	475 0
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	590 0	965 0	764 0	801 0	1142 0	1525 2	1907 0	2405 0	2476 0	2635 0
Transport, storage and communication	78 0	128 0	103 0	106 0	138 0	178 6	251 0	297 0	311 0	323 0
Financial institutions and insurance	161 0	262 0	208 0	217 0	301 0	362 5	497 0	577 0	577 0	627 0
Real estate and business services	186 0	304 0	241 0	252 0	357 0	439 8	545 0	603 0	639 0	675 0
Community social and personal services	226 0	286 0	316 0	304 0	332 0	365 6	492 0	594 0	613 0	665 0
Less imputed bank service charges										
Total industries	1865 0	2965 0	2441 0	2524 0	3435 0	4320 7	5862 0	7107 0	7279 0	7805 0
b) Producers of government services	213 0	348 0	276 0	288 0	716 0	1143 9	1448 0	1635 0	1598 0	1701 0
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households										
e) Import duties										
GDP in purchaser's values	2078 0	3313 0	2717 0	2812 0	4151 0	5464 6	7310 0	8742 0	8877 0	9506 0

* ESCWA estimates

الانفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١

Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Oman	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Mn Dollars										
Government final consumption expenditure	2769.9	2842.9	2974.3	3261.3	3067.0	3383.9	3377.1	3546.8	3562.1	3593.0
Private final consumption expenditure	3872.7	4359.2	4297.1	5002.1	5788.1	5878.2	6009.4	5738.7	6164.9	6451.2
Increase in stocks	10.1	9.6	8.8	15.6	2.9	-4.7	-17.1	-13.8	8.6	7.8
Gross fixed capital formation	1582.1	1438.7	1451.9	1483.1	1727.0	2038.2	2118.4	1898.2	1879.5	1874.8
Exports of goods and services	3930.9	4239.7	4408.6	4588.8	4927.8	5561.0	6174.0	6527.0	6809.6	7428.6
Less imports of goods and services	2707.0	3018.7	2990.1	3411.9	4024.4	4420.8	4580.5	4241.3	4517.4	4665.5
Statistical discrepancy	-256.8	-186.0	-177.0	-129.5	-28.0	-	115.5	252.4	420.7	373.8
Expenditure on GDP	9201.9	9685.4	9973.6	10809.5	11460.4	12435.8	13196.8	13708.0	14328.0	15063.7

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1995 (1988 = 100)

* بقدرات الإسكوا

(١) بيت على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ ويساوي عام ١٩٨٨ = ١٠٠

النتائج المعلى الاحمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بعمق المنتج - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

Oman Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	304.9	311.7	310.1	310.1	305.7	290.4	298.4	311.7	376.4	409.1
Mining and quarrying	3999.0	4196.6	4426.2	4586.2	4752.7	5102.1	5484.2	5904.9	6261.8	6753.5
Manufacturing	294.0	323.6	340.3	347.5	395.8	456.4	519.2	528.6	589.4	653.8
Electricity, gas and water	98.2	101.8	100.5	104.4	104.9	111.4	107.8	120.8	120.8	126.5
Construction	371.9	329.9	281.8	275.1	338.7	397.1	408.1	371.4	341.0	351.2
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	979.5	1166.5	1167.0	1314.8	1457.9	1613.5	1700.8	1660.8	1788.6	1851.9
Transport, storage and communication	426.2	459.5	482.9	538.7	644.9	695.3	738.7	771.2	822.1	844.2
Financial institutions and insurance	251.7	250.6	276.1	283.9	289.9	312.7	330.6	352.5	384.4	401.0
Real estate and business services	660.8	699.7	705.7	859.0	973.8	1062.3	1120.8	1118.4	1035.1	1057.4
Community social and personal services	181.6	177.7	182.9	207.3	211.4	219.0	233.2	240.5	245.2	249.6
Less imputed bank service charges	209.4	210.4	225.7	247.0	245.2	240.5	235.8	271.2	322.3	351.7
Total industries	7358.4	7807.2	8047.8	8580.0	9230.5	10019.7	10706.0	11109.6	11642.5	12346.5
b) Producers of government services	1751.9	1774.5	1823.4	2113.2	2083.9	2255.8	2343.1	2461.3	2533.8	2553.8
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households	13.2	19.5	21.6	28.8	40.5	36.1	37.1	33.5	38.7	41.8
e) Import duties	78.4	84.2	80.8	87.5	105.5	124.2	110.6	103.6	113.0	121.6
GDP in purchaser's values	9201.9	9685.4	9973.6	10809.5	11460.4	12435.8	13196.8	13708.0	14328.0	15063.7

* ESCWA estimates (1) Based on national sources up to 1995 (1988 = 100)

١٩٨٨ - تقديرات الإسكوا (١) مبني على اسس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ ويلتصق عام ١٩٨٨

الإطلاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١

Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

قطر مليون دولار	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Government final consumption expenditure	2515.9	2555.4	2507.8	2505.8	2504.5	2543.4	2523.7	2467.2	2333.0	2436.7
Private final consumption expenditure	2121.0	2022.0	2313.5	2124.8	2185.6	2340.4	2298.0	2131.5	2067.5	2058.5
Increase in stocks	-70.5	112.6	144.2	74.9	115.5	160.2	80.2	2.1	12.8	70.5
Gross fixed capital formation	894.1	942.7	1034.8	1275.8	1211.3	1417.3	1294.6	1722.0	1734.5	1604.6
Exports of goods and services	2420.8	2748.2	3064.2	3482.2	3233.0	3901.9	3724.3	3604.9	3675.7	3856.6
Less imports of goods and services	1681.2	1925.2	2208.9	2449.2	2339.2	2717.1	2410.4	2360.8	2317.7	2414.5
Statistical discrepancy	155.8	152.4	4.2	-9.5	19.6	-	21.1	2.3	-12.4	-2.6
الإطلاق على الناتج المحلي الإجمالي	6355.9	6608.1	6859.8	7004.8	6930.3	7646.1	7531.5	7569.2	7493.4	7609.8

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1994 (1988 = 100)

* تقديرات الإسكوا

(١) يندرج على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٤ ويستخدم عام ١٩٨٨ = ١٠٠

١ * ١٩٩٢ * ١
 الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

قطر Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	62.5	63.7	56.6	56.0	64.7	73.9	75.7	74.0	74.6	73.7
Mining and quarrying	1945.2	2104.6	2387.8	2454.9	2204.8	2738.7	2720.0	2757.9	2698.7	2642.2
Manufacturing	831.0	815.4	821.8	861.9	908.6	884.1	888.2	834.4	872.0	885.6
Electricity, gas and water	64.4	98.6	95.5	118.8	87.5	87.1	90.5	107.0	105.9	113.6
Construction	250.8	254.9	240.6	323.4	291.1	329.4	317.1	440.9	465.0	480.6
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	434.1	420.9	492.8	414.9	467.9	506.0	492.1	518.0	519.1	506.8
Transport, storage and communication	166.8	207.3	203.5	197.3	217.8	237.4	255.3	264.8	266.8	273.3
Financial institutions and insurance (2)	701.9	714.5	760.2	672.4	780.6	873.6	798.7	790.3	776.6	813.0
Real estate and business services										
Community social and personal services	70.4	73.5	67.7	74.1	83.6	139.3	131.9	126.2	125.6	119.0
Less imputed bank service charges	175.3	169.8	173.9	177.4	187.1	218.7	173.8	201.1	199.6	205.2
Total industries	4351.8	4583.6	4952.6	4996.3	4919.5	5650.8	5595.7	5712.4	5704.7	5702.6
b) Producers of government services	1892.8	1905.8	1782.5	1889.6	1873.8	1850.3	1792.5	1708.2	1639.8	1761.0
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households	70.4	73.5	79.1	76.8	81.8	85.7	86.3	88.9	89.5	87.3
e) Import duties	40.9	45.2	45.6	42.1	55.2	59.3	57.0	59.7	59.4	58.9
GDP in purchaser's values	6355.9	6608.1	6859.8	7004.8	6930.3	7646.1	7531.5	7569.2	7493.4	7609.8

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1994 (1988 = 100)

(2) Includes Real Estate and Business Services

* تقديرات الإسكوا

(١) مبني على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٤ وبأسس عام ١٩٨٨

(٢) يتضمن الخدمات العقارية وخدمات الأصول

الإعراق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ²	1995	1996
Saudi Arabia										
Mn Dollars										
Government final consumption expenditure	29289.5	25996.5	26344.7	35051.3	45374.6	39777.0	33061.9	29781.3	30116.2	29928.2
Private final consumption expenditure	38001.3	39215.2	40886.8	43674.5	45793.1	49110.5	49125.2	48081.7	49068.9	49388.5
Increase in stocks	-3554.3	747.9	1815.8	2136.7	1997.9	2271.6	2336.7	1508.9	1767.2	1839.3
Gross fixed capital formation	24434.7	22959.7	23388.3	21047.5	23571.7	25093.5	25108.4	20581.6	20522.3	20637.9
Exports of goods and services	34388.8	40351.4	37616.3	46259.8	52156.2	55504.7	53168.2	54743.1	52953.0	53127.4
Less imports of goods and services	32755.9	31383.4	31832.8	42877.7	49616.8	48553.7	42128.2	32950.1	32474.8	32903.9
Statistical discrepancy	268.8	-13.9	-1374.4	3897.4	596.8	-	1681.8	1189.2	733.8	2346.0
Expenditure on GDP	90072.9	97873.4	96844.7	109189.5	119873.5	123203.6	122354.0	122935.7	122686.6	124363.4

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1994 (1970 = 100)

(2) Preliminary figures

* تقديرات الإسكوا

(١) مبني على أسس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٤ ويضمن عام ١٩٩٧

(٢) تقديرات أولية

١ * الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * I
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * I

	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ²	1995	1996
Saudi Arabia										
Mn Dollars										
a - Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	5889.5	6478.5	6931.9	7418.2	7553.5	7686.2	7782.6	7901.7	8070.2	8127.4
Mining and quarrying	26036.8	31244.1	30556.7	34916.7	41497.2	47230.4	45378.1	45445.4	45714.3	48806.4
Manufacturing	7865.4	8589.1	8357.0	9363.4	9684.9	10481.4	10576.2	10956.2	11359.7	10836.8
Electricity, gas and water	148.5	157.5	165.3	230.4	225.1	187.2	192.3	199.5	212.8	217.1
Construction	10834.2	10292.4	9757.3	9983.7	10244.6	10424.3	10584.8	10784.5	10728.7	10671.3
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	8083.8	8002.9	7923.1	8106.0	8292.4	8341.5	8398.1	8394.7	8256.1	8175.7
Transport, storage and communication	6985.6	7055.5	7090.8	7331.4	7489.2	7592.0	7643.3	7701.2	7618.2	7460.3
Financial institutions and insurance (3)	6413.6	6529.2	6607.5	7144.7	6945.5	6930.8	7007.7	7013.4	6955.4	6900.4
Real estate and business services										
Community social and personal services	3055.8	3153.8	3201.1	3520.7	3337.0	3363.2	3392.8	3410.9	3363.7	3327.9
Less imputed bank service charges	1275.8	1252.1	1271.8	1244.9	1313.2	1347.4	1423.0	1504.9	1575.4	1635.5
Total industries	74037.4	80250.9	79318.9	86770.3	93956.2	100889.6	99532.9	100302.6	100703.7	102887.8
b) Producers of government services	14937.8	14984.0	15382.4	20358.3	23941.3	19884.1	20404.3	20506.8	19859.8	19340.2
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households										
e) Import duties	1097.7	2638.5	2143.4	2060.9	1976.0	2429.9	2416.8	2126.3	2123.1	2135.4
GDP in purchaser's values	90072.9	97873.4	96844.7	109189.5	119873.5	123203.6	122354.0	122935.7	122686.6	124363.4

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1994 (1970 = 100)

(2) Preliminary figures (3) Includes Real Estate and Business Services

تقديرات الإسكوا

(١) تبيد على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٤ وليس عام ١٩٧٠

(٢) تقديرات أولية (٣) تتضمن الخدمات العقارية وخدمات الأعمال

الاتفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

Syria	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Mn Dollars										
Government final consumption expenditure	1636.3	1503.6	1739.6	1657.7	1899.0	1815.8	1839.4	2097.3	2115.3	2233.2
Private final consumption expenditure	8011.9	8949.3	8375.8	8502.6	8596.0	9290.8	9800.8	10083.6	9886.7	10996.0
Increase in stocks										
Gross fixed capital formation	2382.6	2239.9	1963.7	2169.5	2233.4	2918.1	3468.7	4249.0	4248.0	4457.7
Exports of goods and services	1828.4	1912.6	2258.2	2506.5	2884.8	3306.3	3735.7	4240.9	4142.9	4362.5
Less imports of goods and services	3380.4	2773.0	4336.2	4234.1	4253.3	4738.5	5408.6	6213.6	5415.3	6183.3
Expenditure on GDP	10478.8	11832.4	10001.1	10602.2	11359.9	12592.5	13436.0	14457.2	14977.6	15866.1

* FSCWA estimates, evaluated by weighted US\$ exchange rate of the Base Year

(1) Based on national sources up to 1995 (1985 = 100)

* تقديرات الإسكوا ، احسب باستخدام سعر الصرف المرجح للوزن الأمريكي لسنة الاساس
(١) بيت على اساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ وبتسليم عام ١٩٨٥

سورية
مليون دولار

الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي سعر المنتج - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

Syria Mn Dollars	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	2830.8	3767.9	2630.5	3177.5	3350.8	3884.5	3862.1	4008.8	4201.1	4451.1
Mining and quarrying	468.0	568.7	791.9	1064.6	1084.1	1126.7	1076.2	962.6	1033.2	1097.7
Manufacturing	418.8	693.2	590.5	435.7	472.6	535.5	668.8	856.8	924.7	951.3
Electricity, gas and water	22.1	23.4	96.6	94.3	156.3	106.8	77.9	132.9	147.7	142.4
Construction	537.0	487.4	396.4	405.0	445.8	457.2	566.1	645.2	732.3	750.1
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	3312.2	3519.7	2597.6	2429.3	2653.0	3192.5	3447.3	3549.0	3657.3	3899.5
Transport, storage and communication	1038.1	1077.0	1080.4	1107.6	1137.3	1153.4	1363.4	1626.4	1599.4	1723.4
Financial institutions and insurance (2)	366.6	377.7	338.1	371.6	397.9	474.8	596.8	647.4	691.6	732.8
Real estate and business services (3)										
Community social and personal services	226.8	203.3	175.4	199.5	238.5	239.7	255.3	284.3	281.9	306.4
Less imputed bank service charges	137.8	133.1	82.1	82.5	81.5	109.1	142.1	159.8	175.5	179.8
Total industries	9082.6	10585.2	8615.3	9202.6	9854.8	11062.0	11771.8	12553.6	13093.7	13874.9
b) Producers of government services	1177.0	1141.1	1250.3	1249.6	1343.2	1287.8	1303.5	1510.9	1551.0	1602.9
c) Producers of private non-profit services to households	3.1	3.3	3.7	3.9	4.2	4.6	5.1	5.2	5.5	5.8
d) Domestic services of households										
e) Import duties	216.1	102.8	131.8	146.1	157.7	238.1	355.6	387.5	327.4	382.5
GDP in purchaser's values	10478.8	11832.4	10001.1	10602.2	11359.9	12592.5	13436.0	14457.2	14977.6	15866.1

* ESCWA estimates, evaluated by weighted US\$ exchange rate of the Base Year

(1) Based on national sources up to 1995 (1985 = 100) (2) Includes (3)

ب- منتجو الخدمات الحكومية
 ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وخدمات العائلات
 د- الخدمات المنزلية المنزلية
 هـ- رسوم الواردات
 الناتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري
 * اعتبارات التحويل - احسبت باستخدام سعر الصرف المرجح للدرار الأمريكي لسنة الأساس
 (١) بواب على أساس المعيار الوطني حتى عام ١٩٩٥ ويقابل عام ١٩٨٥ = ١٠٠ (٢) يتضمن (٣)

الإتفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالإسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

الإمارات العربية المتحدة مليون دولار	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ²	1995 ²	1996
Government final consumption expenditure	5358 2	5509 9	5735 5	5717 0	5918 3	6208 7	6302 4	6290 7	6420 3	6843 6
Private final consumption expenditure	10132 4	11218 5	12199 7	13247 9	14232 9	15778 0	15974 1	16277 0	17834 9	17957 5
Increase in stocks	195 9	253 3	328 5	352 8	392 0	444 8	483 8	513 8	548 4	550 3
Gross fixed capital formation	6095 9	6109 2	6363 9	6755 9	7104 9	8118 2	9724 6	9579 1	9511 8	10223 1
Exports of goods and services	13751 0	15073 3	17235 1	20833 3	22512 4	25061 3	27589 8	29144 1	30519 7	31992 1
Less imports of goods and services	10133 5	11419 8	12904 7	14088 0	16474 5	20198 4	23332 3	24660 3	25586 5	26080 4
Statistical discrepancy	806 6	-1113 6	161 7	1566 7	753 7	-	-1626 9	-1500 7	-1750 5	-1649 4
Expenditure on GDP	26206 5	25630 8	29119 7	34385 6	34439 7	35412 6	35115 5	35643 7	37498 1	39836 8

* ESCWA estimates

(1) Based on national sources up to 1995 (1985 = 100)

(2) Preliminary figures

* تقديرات الإسكوا

(١) بيتا على أساس المصدر الوطني حتى عام ١٩٩٥ وبيتا على عام ١٩٨٥

(٢) بيتا أولية

النتائج المحلى الإجمالي على مستوى النشاط الإقتصادي سعر المنتج - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

الإمارات العربية المتحدة مليون دولار	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994 ^٢	1995 ^٢	1996
a- Industries										
Agriculture, hunting, forestry and fishing	450.0	454.9	501.8	532.6	666.6	736.3	749.9	850.7	866.2	896.2
Mining and quarrying	9819.4	9090.4	11755.7	16042.2	15108.1	14740.7	13821.6	13408.3	14357.7	15501.8
Manufacturing	2434.8	2448.9	2467.7	2734.9	2722.7	2859.4	2942.5	3017.2	3124.2	3228.8
Electricity, gas and water	-86.9	-55.6	2.2	94.0	144.1	187.7	87.7	179.2	415.4	429.6
Construction	2540.2	2565.0	2703.1	2746.1	2903.0	3056.4	3169.2	3234.8	3291.2	3536.6
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	2921.5	2977.9	3037.6	3160.7	3321.7	3654.0	4028.3	4228.3	4356.0	4661.1
Transport, storage and communication	1426.3	1458.2	1554.1	1693.5	1808.0	1939.0	1991.3	2060.5	2066.5	2093.4
Financial institutions and insurance	1626.8	1255.0	1510.5	1429.3	1518.9	1529.3	1700.4	1706.3	1731.4	1836.6
Real estate and business services	1406.7	1605.6	1834.4	1919.9	2059.7	2237.8	2502.6	2709.9	2851.5	3003.8
Community social and personal services	566.9	581.6	623.0	691.1	743.9	807.1	335.3	371.6	397.7	404.0
Less imputed bank service charges	398.0	390.1	567.4	543.4	607.7	599.3	627.9	621.6	633.6	691.1
Total industries	22707.7	21991.8	25422.7	30500.9	30389.0	31148.4	30700.9	31145.2	32824.2	34900.8
b) Producers of government services	3283.3	3402.3	3456.8	3625.4	3767.9	3927.5	4017.7	4051.5	4058.0	4304.0
c) Producers of private non-profit services to households										
d) Domestic services of households	124.2	128.3	131.0	140.3	152.3	191.0	219.0	256.6	295.3	301.8
e) Import duties	91.3	108.4	109.2	119.0	130.5	145.7	177.9	190.4	320.6	330.2
GDP in purchaser's values	26206.5	25630.8	29119.7	34385.6	34439.7	35412.6	35115.5	35643.7	37498.1	39836.8

* ESCWA estimates. (1) Based on national sources up to 1995 (1985 = 100)

(2) Preliminary figures

معلومات الإسكوا. (١) مبني على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ ولباسن عام ١٩٨٥
(٢) مبدئي أولية

الجمهورية اليمنية
 Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 *
 الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ *

Republic of Yemen	جمهورية اليمن الديموقراطية الشعبية				الجمهورية العربية اليمنية					
	PDR of Yemen (Mn Dollars)				A.R. of Yemen (Mn Dollars)					
	1985	1986	1987	1988	1989	1985	1986	1987	1988	1989
Government final consumption expenditure	339.5	298.6	310.5	331.3	335.8	336.6	392.9	465.6	561.9	570.1
Private final consumption expenditure	896.6	732.5	754.0	788.9	836.5	1676.8	1744.9	1976.4	1951.8	2028.3
Increase in stocks	1.5	-18.6	-13.4	4.5	-13.4	-5.3	3.1	19.1	22.3	22.9
Gross fixed capital formation	219.9	161.2	167.9	217.7	193.1	233.8	262.9	308.7	325.2	322.1
Exports of goods and services	118.9	92.1	105.5	124.8	134.5	63.1	68.3	99.7	257.3	355.0
Less imports of goods and services	687.1	501.4	508.9	646.3	640.3	513.8	439.6	744.8	770.7	761.8
Statistical discrepancy	-3.8	8.7	5.4	8.1	6.5	3.5	-22.7	-19.8	-11.3	-10.8
Expenditure on GDP	885.5	773.1	821.0	829.0	852.7	1794.7	2009.8	2104.9	2336.5	2525.8

* ESCWA estimates

ملاحظة: موحد كل من جمهورية اليمن الديموقراطية الشعبية و الجمهورية العربية اليمنية بتاريخ ٢٢/٥/١٩٩١ تحت اسم الجمهورية اليمنية
 Note: PDR of Yemen and the Arab Republic of Yemen were unified on 22/5/1990 under the name of " Republic of Yemen "

* مقدرات الإسكوا

المنتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ *
 Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 *

جمهورية اليمن	جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية				جمهورية اليمن العربية اليمنية					
	PDR of Yemen (Mn Dollars)		A R of Yemen (Mn Dollars)		1985		1988			
a- Industries	1985	1986	1987	1988	1989	1985	1986	1987	1988	1989
Agriculture, hunting, forestry and fishing	101.4	106.1	115.4	127.6	145.5	472.4	551.6	549.4	558.2	540.7
Mining and quarrying	2.3	2.3	2.3	2.3	2.8	14.2	33.1	41.5	206.6	243.4
Manufacturing	46.7	48.5	48.3	43.6	48.0	203.8	232.0	278.4	296.6	317.0
Electricity, gas and water	30.6	33.1	38.8	42.7	42.7	15.1	21.7	24.9	27.3	29.7
Construction	104.4	72.5	75.7	81.7	75.9	90.6	70.9	72.3	76.3	87.6
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	111.6	84.4	86.4	81.5	84.5	218.7	235.0	264.6	276.7	317.8
Transport, storage and communication	83.2	70.7	74.3	76.5	78.5	205.2	228.7	253.9	273.1	291.8
Financial institutions and insurance	36.7	25.2	32.5	17.0	16.2	45.5	51.3	56.0	39.0	42.5
Real estate and business services	9.1	9.3	12.1	6.9	7.7	165.7	176.8	181.1	200.2	233.9
Community social and personal services	3.3	3.3	3.3	3.2	3.2	14.2	16.2	17.4	18.0	19.1
Less imputed bank service charges						38.3	26.5	25.1	23.9	27.0
Total industries	529.3	455.4	489.1	483.0	505.0	1407.1	1590.8	1714.4	1948.1	2096.5
b) Producers of government services	212.1	198.5	208.8	222.9	220.0	214.2	217.6	229.0	246.3	263.2
c) Producers of private non-profit services to households						2.2	2.5	2.7	3.0	3.2
d) Domestic services of households	144.1	119.2	123.1	123.1	127.7	171.2	198.9	158.8	139.1	162.9
e) Import duties	885.5	773.1	821.0	829.0	852.7	1794.7	2009.8	2104.9	2336.5	2525.8
GDP in purchaser's values										

* ESCWA estimates

ملحظة: يوحّد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية وجمهورية اليمن العربية اليمنية بتاريخ ٢٢/٥/١٩٩٠ بمقتضى اسم الجمهورية اليمنية.
 Note: PDR of Yemen and the Arab Republic of Yemen were unified on 22/5/1990 under the name of " Republic of Yemen "

* تقديرات الإسكوا

الجمهورية اليمنية

جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية

A R of Yemen

(Mn Dollars)

1985

1986

1987

1988

1989

1985

1986

1987

1988

1989

1985

1986

1987

1988

1989

1985

1986

1987

1988

1989

1985

1986

1987

1988

1989

1985

1986

1987

1988

1989

1985

1986

1987

1988

1989

1985

1986

1987

1988

1989

1985

1986

1987

1988

1989

الإنتاج على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Expenditure on gross domestic product - at constant prices of 1992 * 1

الجمهورية اليمنية Mn Dollars	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	مليون دولار
Government final consumption expenditure	1130 7	1257 1	1304 8	1412 3	1184 8	1303 0	1419 5	الإنتاج الاستهلاكي النهائي الحكومي
Private final consumption expenditure	4210 9	5400 0	5392 4	6013 5	5448 7	6039 8	6156 6	الإنتاج الاستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks	129 7	150 6	127 4	147 3	79 3	122 8	99 1	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	731 5	919 2	1119 9	1122 7	1144 8	1369 9	1426 6	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي
Exports of goods and services	715 2	765 3	810 5	1059 9	994 5	1184 2	1305 7	الصادرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	982 2	2397 2	2299 7	2788 2	2573 8	2837 4	2963 8	مفصلاً الواردات من السلع والخدمات
Statistical discrepancy	167 5	53 7	-	-264 4	220 1	-129 8	-285 4	فروق إحصائية
Expenditure on GDP	6103 3	6148 7	6455 3	6703 1	6498 4	7052 5	7158 3	الإنتاج على الناتج المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates, evaluated by the parallel exchange rate of the base year (official sources)

(1) Based on national sources up to 1995 (1990 = 100)

* تعديرات الإسكوا ، احسب باستخدام سعر الصرف الموازي لسنة الأساس (مصادر وطنية)
(١) مبني على اسس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ ويلبس عام ١٩٩٠

١ * الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الثابتة لعام ١٩٩٢ * ١
Gross domestic product by kind of economic activity in producer's values - at constant prices of 1992 * 1

Republic of Yemen Mn Dollars	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
a- Industries							
Agriculture, hunting, forestry and fishing	1513.5	1437.3	1694.0	1805.0	1827.2	2007.4	2025.7
Mining and quarrying	604.1	545.1	494.1	512.6	759.4	882.8	937.7
Manufacturing	554.4	652.0	712.2	658.6	514.8	530.6	589.3
Electricity, gas and water	163.7	166.5	173.9	179.5	180.2	194.6	198.0
Construction	185.3	200.1	230.2	237.1	201.5	237.8	232.0
Wholesale and retail trade, restaurants and hotels	816.1	881.1	912.4	976.1	926.8	1063.2	1051.2
Transport, storage and communication	450.6	433.1	492.4	613.8	567.8	579.4	617.2
Financial institutions and insurance	286.0	291.6	258.0	255.9	262.1	265.4	267.4
Real estate and business services	159.9	174.3	183.4	193.7	205.6	220.0	224.8
Community social and personal services	98.7	102.7	106.8	111.1	115.3	117.3	122.9
Less imputed bank service charges	162.0	198.1	179.4	179.1	199.6	127.9	173.0
Total industries	4670.3	4685.7	5078.0	5364.3	5361.1	5970.6	6093.2
b) Producers of government services	1210.3	1143.0	1139.6	1070.1	872.7	826.6	790.4
c) Producers of private non-profit services to households	5.9	4.6	4.5	4.3	3.5	2.4	3.2
d) Domestic services of households							
e) Import duties	216.8	315.4	233.2	264.4	261.1	252.9	271.5
GDP in purchaser's values	6103.3	6148.7	6455.3	6703.1	6498.4	7052.5	7158.3

* ESCWA estimates, evaluated by the parallel exchange rate of the base year (official sources)

(1) Based on national sources up to 1995 (1990 = 100)

الناتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري
تقديرات الإسكوا ، أحسب باستخدام سعر الصرف المتوازي لسنة الأساس (مصادر وطنية)
(١) يبيى على أساس المصادر الوطنية حتى عام ١٩٩٥ وبنسبة عام ١٩٩٠ = ١٠٠

Sources

Bahrain

- Ministry of Finance and National Economy, National Accounts of Bahrain, 1992 and previous issues
- Ministry of Finance and National Economy, Summary of Economic Indicators, June 1992 and previous issues
- Central Statistical Organization, Statistical Abstract 1994 & previous issues
- Bahrain Monetary Agency, Annual Report 1994 and previous issues and Quarterly Statistical Bulletin March 1996 and previous issues
- Questionnaire of Bulletin 16 of the National Accounts Studies, (ESCWA questionnaire)
- Arab Monetary Fund, Balance of Payments and External Public Debt of Arab Countries, 1982-1992

Egypt

- Central Agency for Public Mobilisation and Statistics, official data
- Central Agency for Public Mobilisation and Statistics, Statistical Yearbook June 1996 and previous issues
- Questionnaire of Bulletin 16 of the National Accounts Studies, (ESCWA questionnaire)
- Arab Monetary Fund, National Accounts of Arab Countries 1985-1995 and previous issues
- Central Bank of Egypt, Annual Report 1994-95 and previous issues

المصادر

البحرين

- وزارة المالية والاقتصاد الوطني، الحسابات القومية لدولة البحرين، ١٩٩٢ واعداد سابقة
- وزارة المالية والاقتصاد الوطني، ملخص للمؤشرات الاقتصادية، حزيران ١٩٩٢ واعداد سابقة
- الجهاز المركزي للإحصاء، المجموعة الإحصائية ١٩٩٤ واعداد سابقة
- مؤسسة نقد البحرين، التقرير السنوي لعام ١٩٩٤ واعداد سابقة و المشرة الإحصائية العصلية، مارس ١٩٩٦ واعداد سابقة
- استبيان المشرة السادسة عشر لدراسات الحسابات القومية (للاسكوا)
- صندوق النقد العربي، موازين المدفوعات والدين العام العربية، ١٩٩٢-١٩٨٢

مصر

- الجهاز المركزي للتعئة العامة والإحصاء، بيانات رسمية
- الجهاز المركزي للتعئة العامة والإحصاء، الكتاب الإحصائي السنوي، يونيو ١٩٩٦ واعداد سابقة
- استبيان المشرة السادسة عشر لدراسات الحسابات القومية (للاسكوا)
- صندوق النقد العربي، الحسابات القومية للدول العربية ١٩٨٥-١٩٩٥ واعداد سابقة
- البنك المركزي المصري، التقرير السنوي ١٩٩٤-١٩٩٥ واعداد سابقة

Iraq

- Central Statistical Organization, Annual Abstract of Statistics 1994 and previous issues
- Questionnaire of National Accounts, (ESCWA questionnaire)
- Arab Monetary Fund, National Accounts of Arab Countries 1985-1995
- Ministry of Planning, National Accounts Numbers and Indicators

Jordan

- Questionnaire of Bulletin 16 of the National Accounts Studies, (ESCWA questionnaire)
- Central Bank of Jordan, Monthly Statistical Bulletin, May 1996 and previous issues
- Central Bank of Jordan, Annual Report 1995, and previous issues and Annual Statistical Data for 1964-1995, special issue

Kuwait

- Ministry of Planning, Central Statistical Office, Provisional & Revised Estimates, National Accounts during the years from 1993 to 1995, and previous estimates
- Ministry of Planning, Central Statistical Office, Annual Statistical Abstract 1995 and previous issues
- Questionnaire of Bulletin 16 of the National Accounts Studies, (ESCWA questionnaire)
- Central Bank of Kuwait, Quarterly Statistical Bulletin, Jan -March 1996 and previous issues

العراق

- الجمهورية المركزية للإحصاء، المجموعة الإحصائية السنوية، ١٩٩٤ وأعداد سابقة
- استبيان الحسابات القومية (خاص بالاسكوا)
- صندوق النقد العربي، الحسابات القومية للدول العربية ١٩٨٥-١٩٩٥
- وزارة التخطيط، الحسابات القومية أرقام ومؤشرات

الأردن

- استبيان البشرة السادسة عشر لدراسات الحسابات القومية (للاسكوا)
- الملك المركزي الأردني، البشرة الإحصائية الشهرية، أيار/مايو ١٩٩٦ وأعداد سابقة
- الملك المركزي الأردني، التقرير السنوي لعام ١٩٩٥، وأعداد سابقة وبيانات إحصائية سنوية (١٩٦٤-١٩٩٥)، عدد خاص

الكويت

- وزارة التخطيط، الإدارة المركزية للإحصاء، التقديرات الأولية والمعدلة للحسابات القومية، حلال السنوات من ١٩٩٢-١٩٩٥، وتقديرات سابقة
- وزارة التخطيط، الإدارة المركزية للإحصاء، المجموعة الإحصائية السنوية ١٩٩٥، وأعداد سابقة
- استبيان البشرة السادسة عشر لدراسات الحسابات القومية (للاسكوا)
- بنك الكويت المركزي، البشرة الإحصائية الفعلية، يناير - مارس ١٩٩٦ وأعداد سابقة

- Central Bank of Kuwait, Monthly Monetary Review, May 1996 and previous issues
- Central Bank of Kuwait, The Economic Report 1994, and previous issues
- Lebanon
 - Central Bank of Lebanon, Quarterly Bulletin, 4th issue 1995 and previous issues
 - Chamber of Commerce and Industry in Beirut, Lebanese and Arab Economy Bulletin, August 1990
 - Arab Monetary Fund, National Accounts of the Arab Countries 1985-1995
 - IMF, Lebanon - Recent Economic Developments, February 1991
 - Administration of Central Statistics, Statistical Bulletin, issue no 7/96, July 1996
 - Central Bank of Lebanon, Annual Report, 1994
- Oman
 - Ministry of Development, Statistical Yearbook, 1995, August 1996 and previous issues
 - Ministry of Development 2020 Oman, June 1995
 - Questionnaire of Bulletin 16 of the National Accounts Studies, (ESCWA questionnaire)
- Palestine
 - Questionnaire of Bulletin 16 of the National Accounts Studies, (ESCWA questionnaire)
- مصرف لبنان، المشيرة العصلية الرابعة ١٩٩٥ واعداد سابقة
- عمرة التجارة والصناعة في بيروت، بشرة الاقتصاد اللبناني والعربي، اب ١٩٩١
- صندوق النقد العربي، الحسابات القومية للدول العربية ١٩٨٥-١٩٩٥ اب ١٩٩١
- صندوق النقد الدولي، التطورات الاقتصادية الراهية بلبنان، شاط ١٩٩١
- ادارة الاحصاء المركزي، المشيرة الاحصائية، العدد ٩٦/٧، تموز ١٩٩٦
- مصرف لبنان، التقرير السنوي، ١٩٩٤
- عمان
 - وزارة التنمية، الكتاب الاحصائي السنوي ١٩٩٥، أغسطس ١٩٩٦ واعداد سابقة
 - وزارة التنمية، عدد خاص، عمان ٢، يونيو ١٩٩٥
 - استبيان المشيرة السادسة عشر لدراسات الحسابات القومية (للاسكوا)
- فلسطين
 - استبيان المشيرة السادسة عشر لدراسات الحسابات القومية (للاسكوا)
- بنك الكويت المركزي، المشيرة السنوية الشهرية، أيار/مايو ١٩٩٦، واعداد سابقة
- بنك الكويت المركزي، التقرير الاقتصادي ١٩٩٤، واعداد سابقة

قطر

- Central Statistical Organization, Annual Statistical Abstract, Issue No 15, July 1995 and previous issues
- Qatar Monetary Agency, Annual Report, 1994
- Ministry of Economy and Commerce, Economic Survey of Qatar, December 1993 and previous issues
- Questionnaire of Bulletin 16 of the National Accounts Studies, (ESCWA questionnaire)
- Qatar Central Bank, Quarterly Statistical Bulletin, March 1996

Saudi Arabia

- Central Department of Statistics, National Accounts of Saudi Arabia 1391-92 through 1399-1400 A.H. (1991 - 1992)
- Ministry of Finance and National Economy, Central Department of Statistics, Statistical Yearbook 1993 and previous issues
- Questionnaire of Bulletin 16 of the National Accounts Studies, (ESCWA questionnaire)
- Saudi Arabia Monetary Agency, Annual Report, 1412 - 1413 A H (1992) and previous issues
- Arab Monetary Fund, National Accounts of Arab Countries, 1985-1995

Syria

- Central Bureau of Statistics, Statistical Abstract, 1995 & previous issues
- Questionnaire of Bulletin 16 of the National Accounts Studies, (ESCWA questionnaire)

قطر

- الحمار المركزي للاحصاء، المجموعة الإحصائية السنوية، العدد ١٥، يوليو ١٩٩٥ وأعداد سابقة
- مؤسسة النقد القطري، التقرير السنوي ١٩٩٤
- وزارة الاقتصاد والتجارة، العرض الاقتصادي، ديسمبر ١٩٩٣ وأعداد سابقة
- استبيان المشرة السادسة عشر لدراسات الحسابات القومية (للاسكوا)
- مصرف قطر المركزي، المشرة الإحصائية الفصلية، مارس ١٩٩٦

السعودية

- مصلحة الإحصاءات العامة، الحسابات القومية في المملكة العربية السعودية، ١٣٩٩ - ١٤١٤هـ (١٩٩١-١٩٩٢م)
- وزارة المالية والاقتصاد الوطني، مصلحة الإحصاءات العامة الإحصائي السنوي لعام ١٩٩٣ وأعداد سابقة
- استبيان المشرة السادسة عشر لدراسات الحسابات القومية (للاسكوا)
- مؤسسة النقد العربي السعودي، التقرير السنوي، ١٤١٢-١٤١٣هـ (١٩٩٢م) وأعداد سابقة
- صندوق النقد العربي، الحسابات القومية للدول العربية، ١٩٨٥-١٩٩٥

سوريا

- المكتب المركزي للاحصاء، المجموعة الإحصائية لعام ١٩٩٥ وأعداد سابقة
- استبيان المشرة السادسة عشر لدراسات الحسابات القومية (للاسكوا)

- United Arab Emirates
- Ministry of Planning, National Accounts of UAE, 1983-1988 and previous issues
 - Ministry of Planning, General Planning Department, Annual Economic Report 1995, and previous issues
 - Central Bank of United Arab Emirates, Annual Report, 1995
 - Questionnaire of Bulletin 16 of the National Accounts Studies, (ESCWA questionnaire)
 - Ministry of Planning, Annual Economic Report, 1995 and previous issues
- Republic of Yemen
- Central Statistical Organization, Statistical Yearbook, 1995, March 1996 and previous issues
 - Central Statistical Organization, National Accounts Bulletin, 1990-1995
 - Central Bank of Yemen, Financial Statistical Bulletin, July-September and previous issues
 - Central Bank of Yemen, Annual Report 1991 and previous issues
- A Democratic Yemen
- Central Statistical Organization, official statistics
 - Central Statistical Organization, Statistical Yearbook, 1988, No 6 and previous issues
- الإمارات العربية المتحدة
- وزارة التخطيط، الحسابات القومية لدولة الإمارات العربية المتحدة، ١٩٨٣-١٩٨٨.
 - وزارة التخطيط - إدارة التخطيط العام، التقرير الاقتصادي السنوي لعام ١٩٩٥ وأعداد سابقة
 - مصرف الإمارات المركزي، التقرير السنوي لعام ١٩٩٥
 - استبيان المنشرة السادسة عشر لدراسات الحسابات القومية (للاسكوا)
 - وزارة التخطيط، التقرير الاقتصادي السنوي، ١٩٩٥ وأعداد سابقة
- الجمهورية اليمنية
- الجهاز المركزي للإحصاء، كتاب الإحصاء السنوي، ١٩٩٥، مارس ١٩٩٦ وأعداد سابقة
 - الجهاز المركزي للإحصاء، بشر الحسابات القومية، ١٩٩٥-١٩٩٠
 - البنك المركزي اليمني، بشرة إحصائية مالية ربيع سنوية، يناير-مارس ١٩٩٤ وأعداد سابقة
 - البنك المركزي اليمني، التقرير السنوي لعام ١٩٩١ وأعداد سابقة
- أ- اليمن الديمقراطي
- الجهاز المركزي للإحصاء، إحصاءات رسمية
 - الجهاز المركزي للإحصاء، كتاب الإحصاء السنوي، العدد ٦ لعام ١٩٨٨ وأعداد سابقة

- Bank of Yemen, official data and Annual Report 1988 and previous issues
 - Questionnaire of National Accounts (ESCWA Questionnaires)
 - Bank of Yemen, Quarterly Statistical Bulletin of 1989
 - B Yemen Arab Republic
 - Central Planning Organization, Central Department of Statistics, Statistical Yearbook, 1988 and previous issues
 - Central Bank of Yemen, Annual Report, 1989 and previous issues and Financial Statistical Bulletin, Jan -March 1989 & previous issues
 - Official data
- مصرف اليمن، بيانات رسمية والتقارير السنوي لعام ١٩٨٨ لعام ١٩٨٨ وأعداد سابقة
 - استبيان الحسابات القومية (خاص بالاسكوا)
 - مصرف اليمن، المشرة الاحصائية الفصلية لعام ١٩٨٩
 - الجمهورية العربية اليمنية
 - الجهاز المركزي للتخطيط، الادارة المركزية للاحصاء، كتاب الاحصاء السنوي، ١٩٨٨ وأعداد سابقة
 - البنك المركزي اليمني، التقرير السنوي لعام ١٩٨٩ وأعداد سابقة، ويشرة احصائية مالية ربع سنوية، يناير - مارس ١٩٨٩
 - بيانات رسمية





